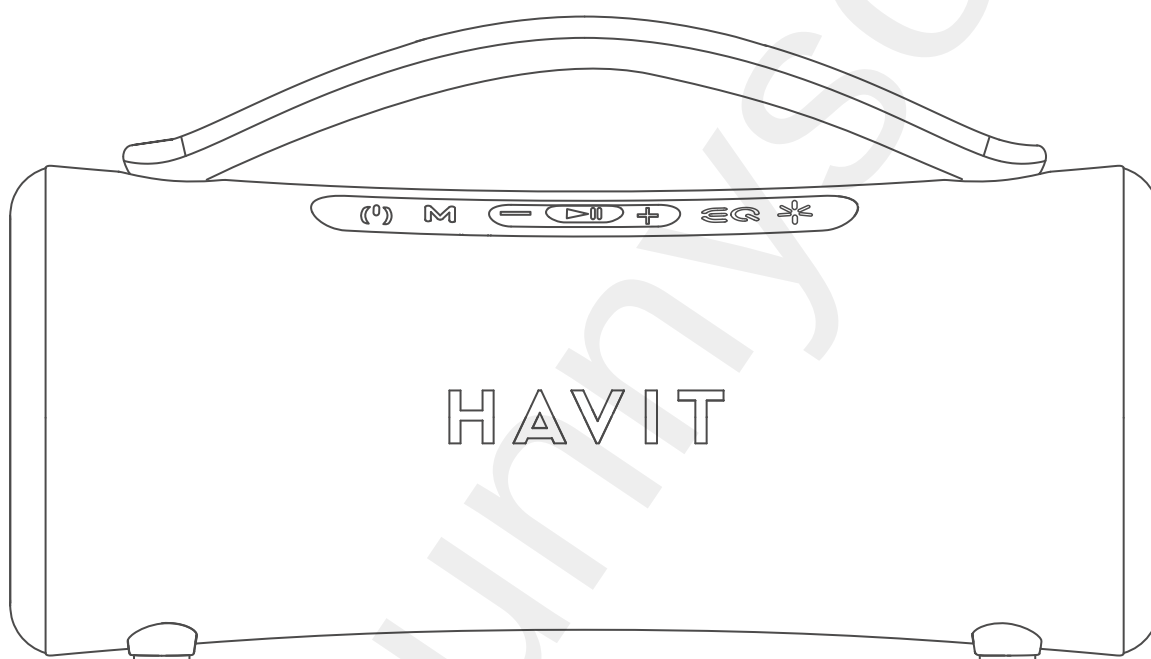


# HAVIT

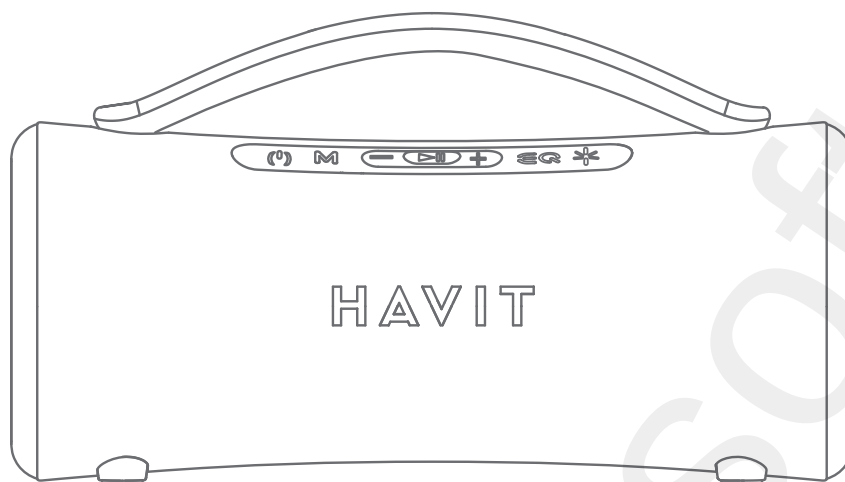


**SKB34BT**

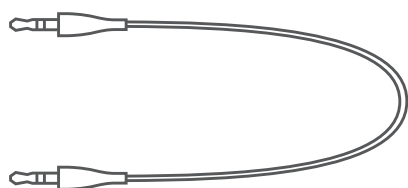
**BLUETOOTH  
REPRODUKTOR**

**UŽIVATELSKÁ  
NÁVOD**

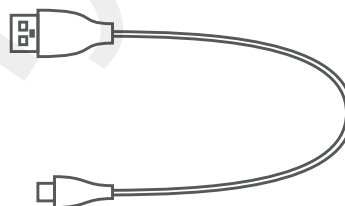
## Obsah balení



Reproduktor \*1



Audio kabel \*1



Typ-C

Nabíjecí kabel\*1



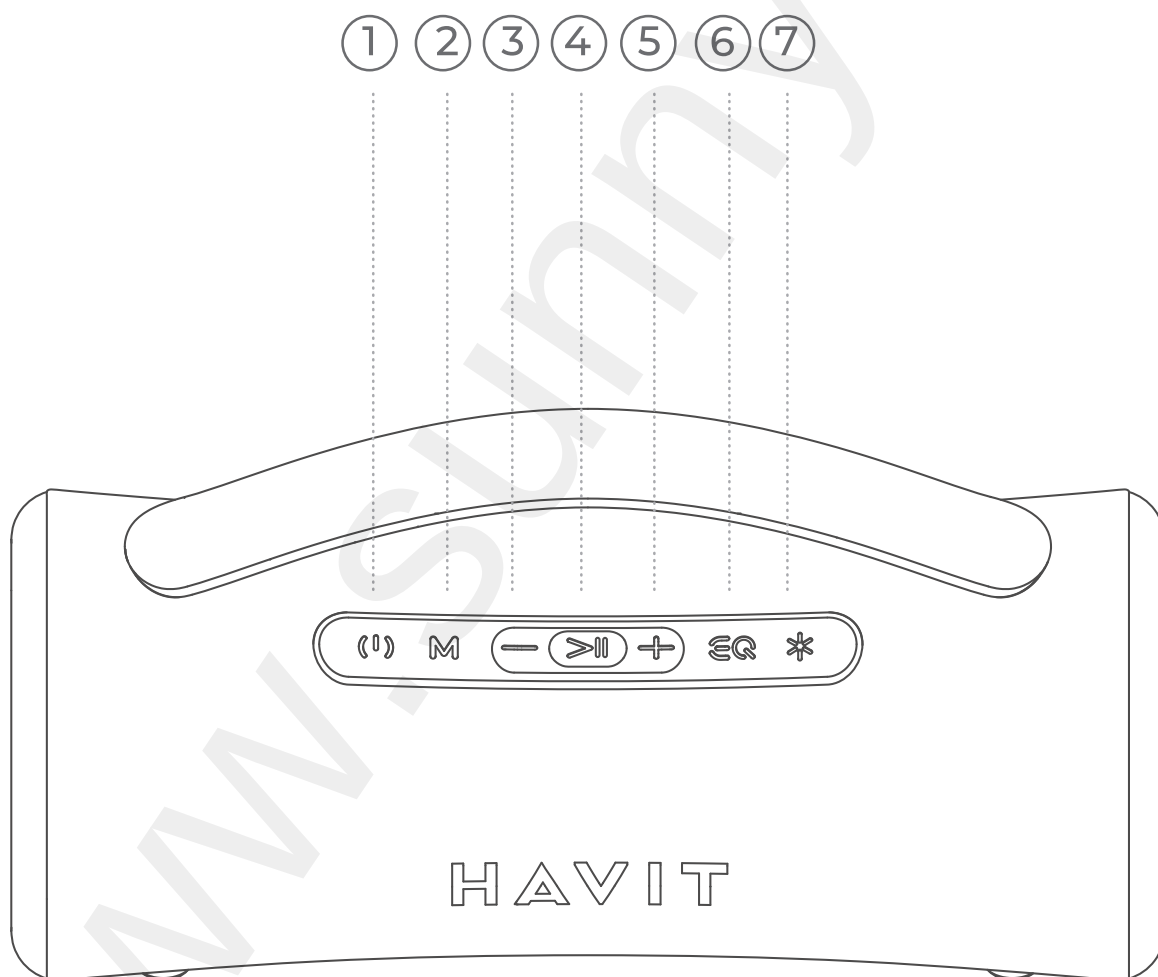
Návod k použití 1



Záruční list \*1

## Přehled produktu

1. Tlačítko napájení
2. Tlačítko režimu
3. Tlačítko Předchozí/Hlasitost-
4. Tlačítko Přehrát/Pozastavit
5. Tlačítko Další/Hlasitost+
6. Tlačítko EQ
7. Tlačítko osvětlení



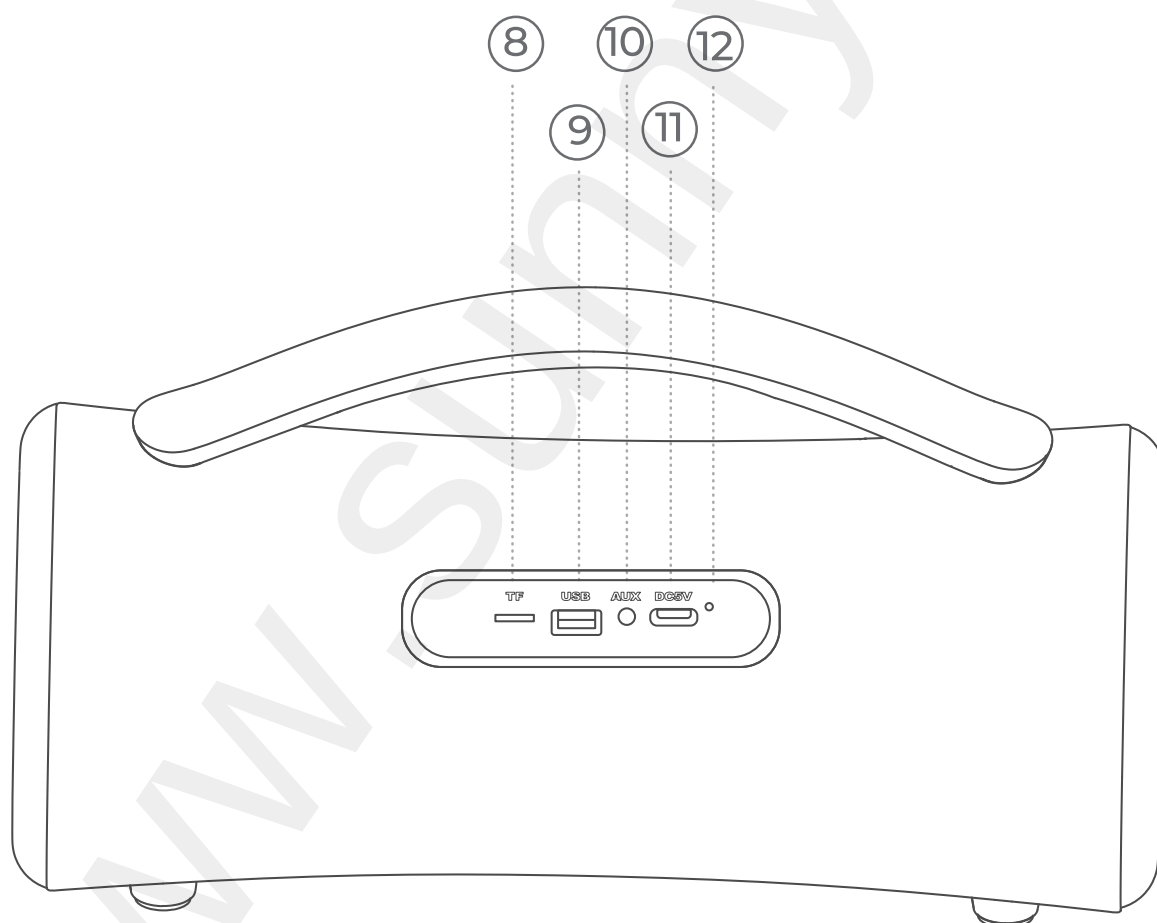
8. Port pro TF kartu

9. USB port

10. AUX port

11. Nabíjecí port

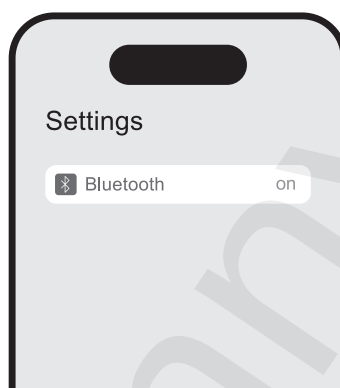
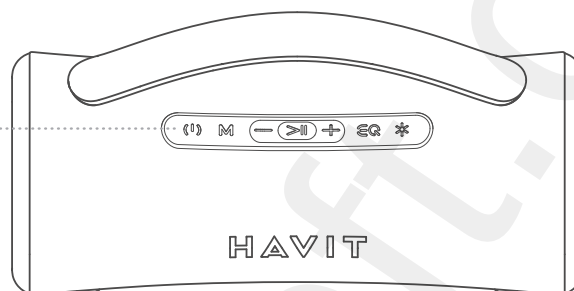
12. Kontrolka



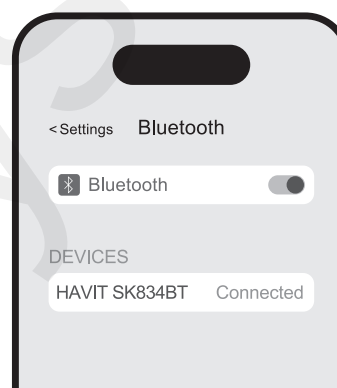
## Zapnutí/vypnutí/připojení

Zapnutí: Stiskněte tlačítko napájení a podržte jej po dobu 3 sekund.

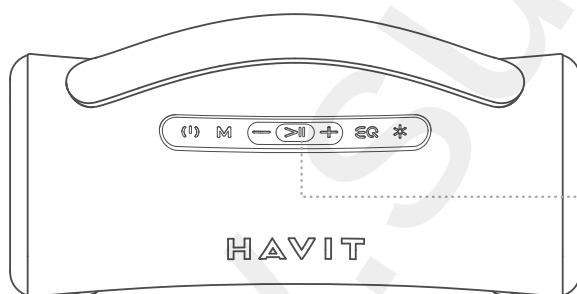
Vypnutí: Stiskněte tlačítko napájení a podržte jej po dobu 3 sekund.



Zapněte na svém  
zařízení Bluetooth



Vyberte „HAVIT SK834BT“  
a připojte jej.



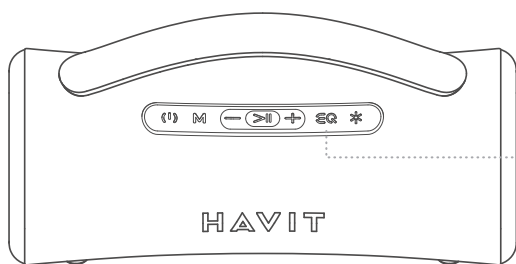
Stiskněte dvakrát pro odpojení.

Jedním stisknutím jej můžete znovu  
připojit.

Poznámka:

Reproduktor se po zapnutí automaticky připojí k poslednímu spárovanému zařízení.

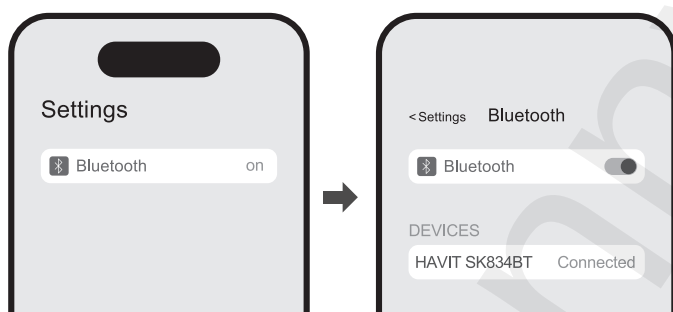
## Připojení dvou zařízení TWS



KROK 1: Zapněte oba reproduktory

KROK 2: Ujistěte se, že oba reproduktory jsou v režimu připojení Bluetooth, ale zůstávají odpojené

KROK 3: Stiskněte a podržte, poté se ozve hlasové upozornění „Pípnutí“ (oba reproduktory jsou spárovány)

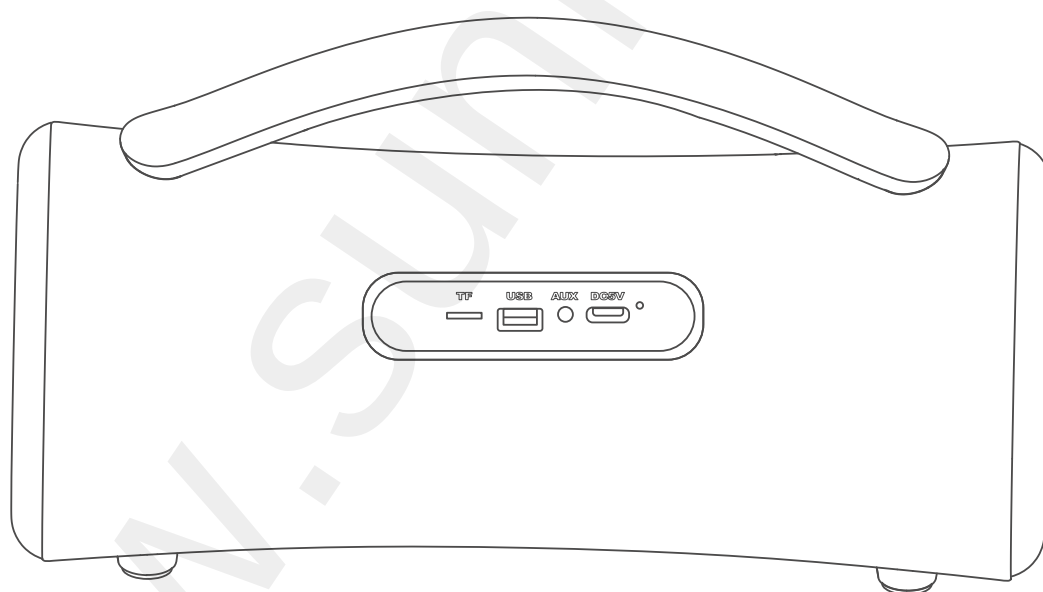
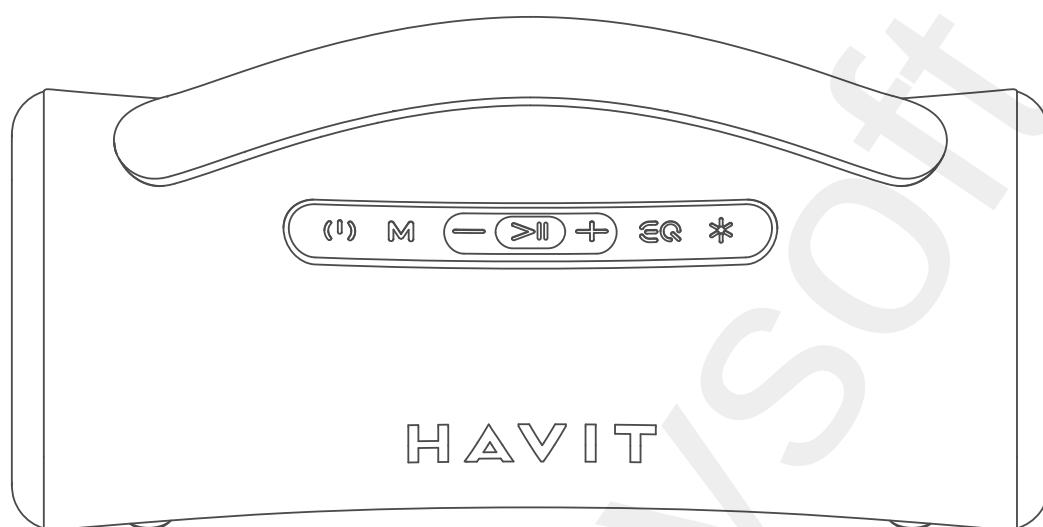


KROK 4: Zapněte Bluetooth na vašem zařízení a vyberte „HAVIT \$K834BT“ pro připojení

Nyní je vaše zařízení připojeno ke dvěma reproduktorům

Stisknutím a podržením tlačítka EQ můžete odpojit dva reproduktory.

Funkce



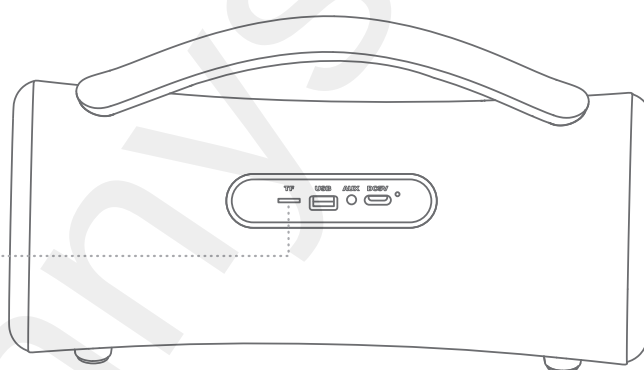
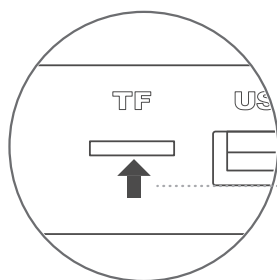
|                                    |                                                                                     |                                      |
|------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|
| Přehrát/pozastavit                 |    | Stiskněte jednou                     |
| Předchozí skladba                  |    | Stiskněte a podržte po dobu 2 sekund |
| Další skladba                      |    | Stiskněte a podržte po dobu 25       |
| Snížení hlasitosti                 |    | Stiskněte jednou                     |
| Zvýšit hlasitost                   |    | Stiskněte jednou                     |
| Ekvalizér (vnitřní/venkovní efekt) |  | Stiskněte jednou                     |
| Přepínač světelného efektu RGB     |  | Stiskněte jednou                     |
| Zapnutí/vypnutí RGB světla         |  | Stiskněte a podržte po dobu 25       |

## Přepínač režimu

Po vložení audio kabelu TF karty nebo USB flash disku do reproduktoru můžete stisknutím tlačítka režimu přepnout režim z režimu Bluetooth/režimu TF karty/režimu USB flash disku/režimu AUX.

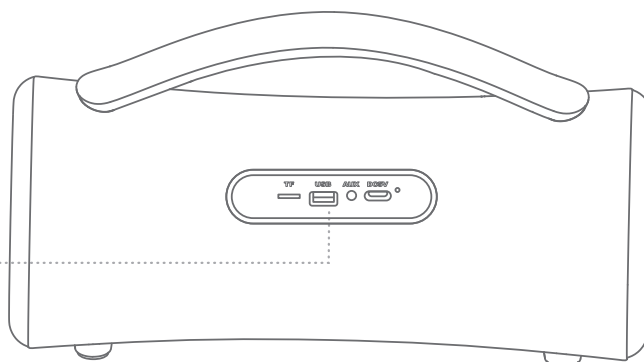
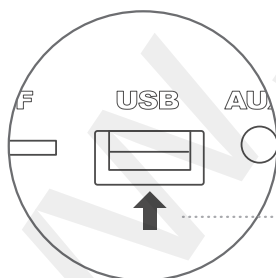
## Režim TF karty

Vložte kartu do reproduktoru a reproduktor bude automaticky přehrávat hudbu.



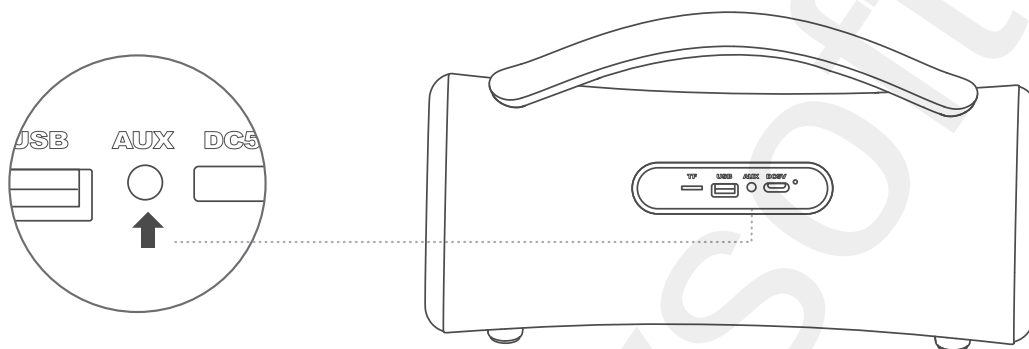
## Režim USB

Vložte USB flash disk do reproduktoru a reproduktor automaticky spustí přehrávání hudby.



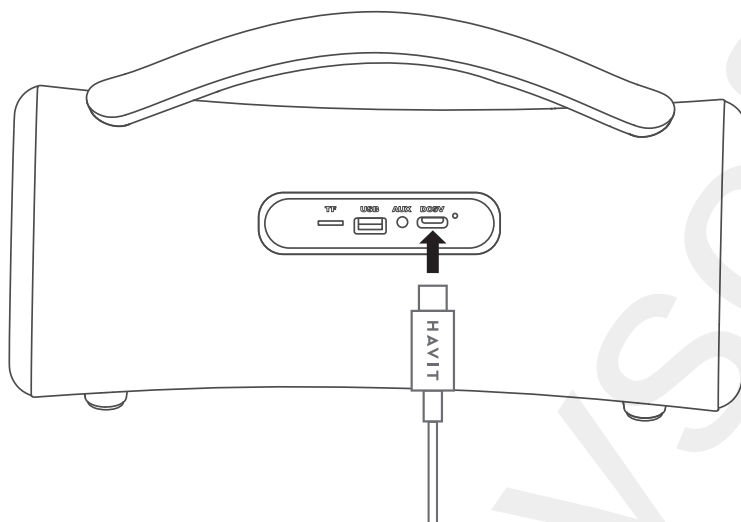
## Režim AUX

Připojením hudebního přehrávače/telefonu k reproduktoru pomocí dodaného duálního 3,5mm audio kabelu se hudba automaticky spustí z reproduktoru.



## Nabíjení

Nabíjejte reproduktor pomocí nabíjecího kabelu typu C, nejlépe z jakéhokoli počítače nebo notebooku, nikoli přes USB nabíječku.

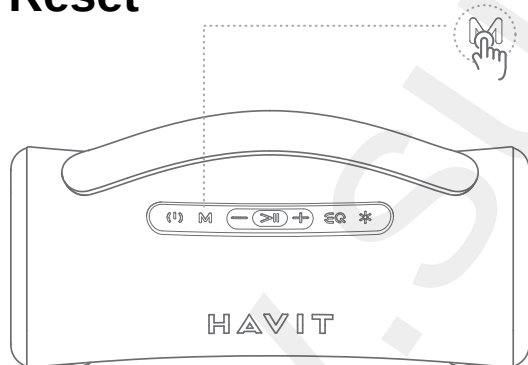


Nabíjení: Svítí červený indikátor



Plně nabito: Indikátor nesvítí

## Reset



Stiskněte tlačítko režimu a podržte jej po dobu 5 sekund, dokud se reproduktor automaticky nevypne. Reset je dokončen.

Můžete reproduktor zapnout a znovu jej spárovat podle výše uvedených pokynů.

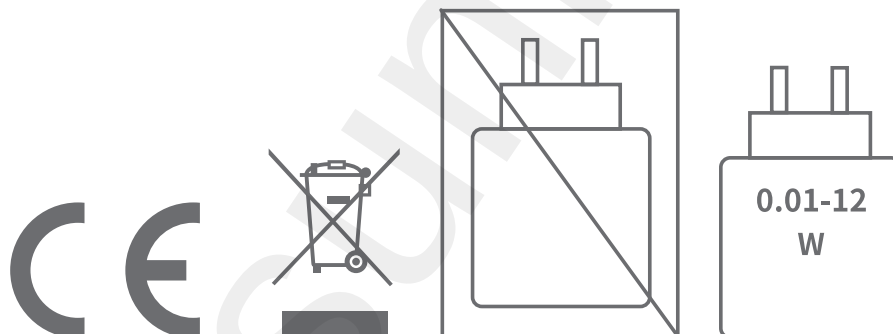
## Bezpečnostní tipy

1. Řiďte se prosím pokyny k obsluze.
2. Nabíjejte výrobek vstupním napětím nižším než 5V DC/2,4A, abyste ochránili baterii;
3. Nepoužívejte tento výrobek v blízkosti vody. Neponořujte tento výrobek do žádné kapaliny ani na něj nestrikejte žádnou tekutinu.
4. Výrobek skladujte nebo používejte při normální teplotě.
5. Uchovávejte výrobek v dostatečné vzdálenosti od zdrojů tepla, jako jsou radiátory, regulátory horkého vzduchu, sporáky nebo jiné přístroje generující teplo. Není odolný vůči vysokým teplotám.
6. Nezakrývejte porty produktu, jako je port nabíječky, port LED a port TF karty atd.
7. Abyste chránili svůj sluch a prodloužili životnost reproduktoru, nedoporučuje se nastavovat hlasitost na maximální úroveň po delší dobu.

## Baterie:

Varování, že baterie (bateriový blok nebo nainstalované baterie) nesmí být vystaveny nadměrnému teple, jako je sluneční záření, oheň nebo světlo.

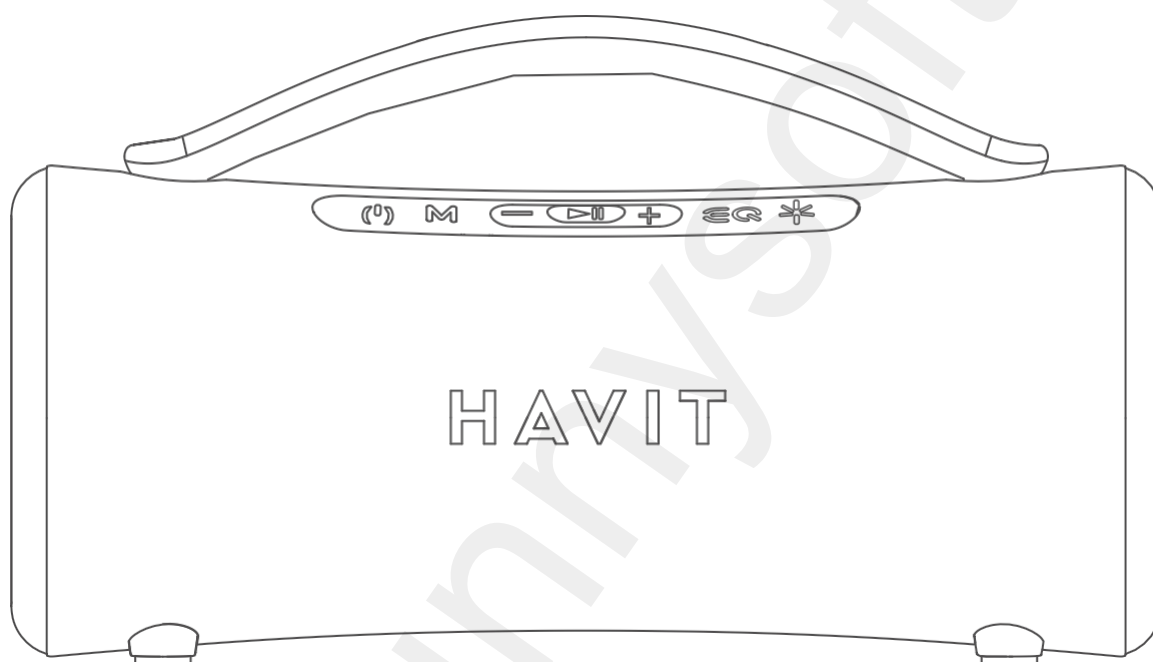
- 1) Výměna baterie za nesprávný typ, která může znemožnit ochrannou ochranu;
- 2) Vhazování baterie do ohně nebo horké trouby, nebo mechanické drcení či řezání baterie, které může vést k výbuchu;
- 3) Ponechání baterie v prostředí s extrémně vysokou teplotou, které může vést k výbuchu nebo úniku hořlavé kapaliny či plynu;
- 4) Baterie vystavená extrémně nízkému tlaku vzduchu, který může vést k výbuchu nebo úniku hořlavé kapaliny či plynu.



[www.havitsmart.com](http://www.havitsmart.com)

Dodavatel/Distributor  
Sunnysoft s.r.o.  
Kovanecká 2390/1a  
190 00 Praha 9  
Česká republika  
[www.sunnysoft.cz](http://www.sunnysoft.cz)

# HAVIT



**SKB34BT**

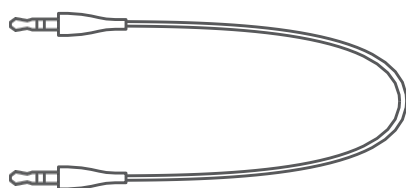
**BLUETOOTH-  
LAUTSPRECHER**

**BENUTZERHANDBUCH**

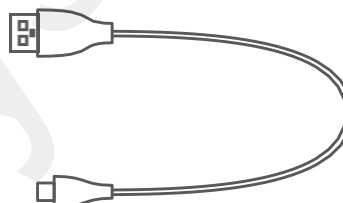
## Inhalt des Pakets



Lautsprecher \*1



Audiokabel \*1



Typ-C

Ladekabel\*1



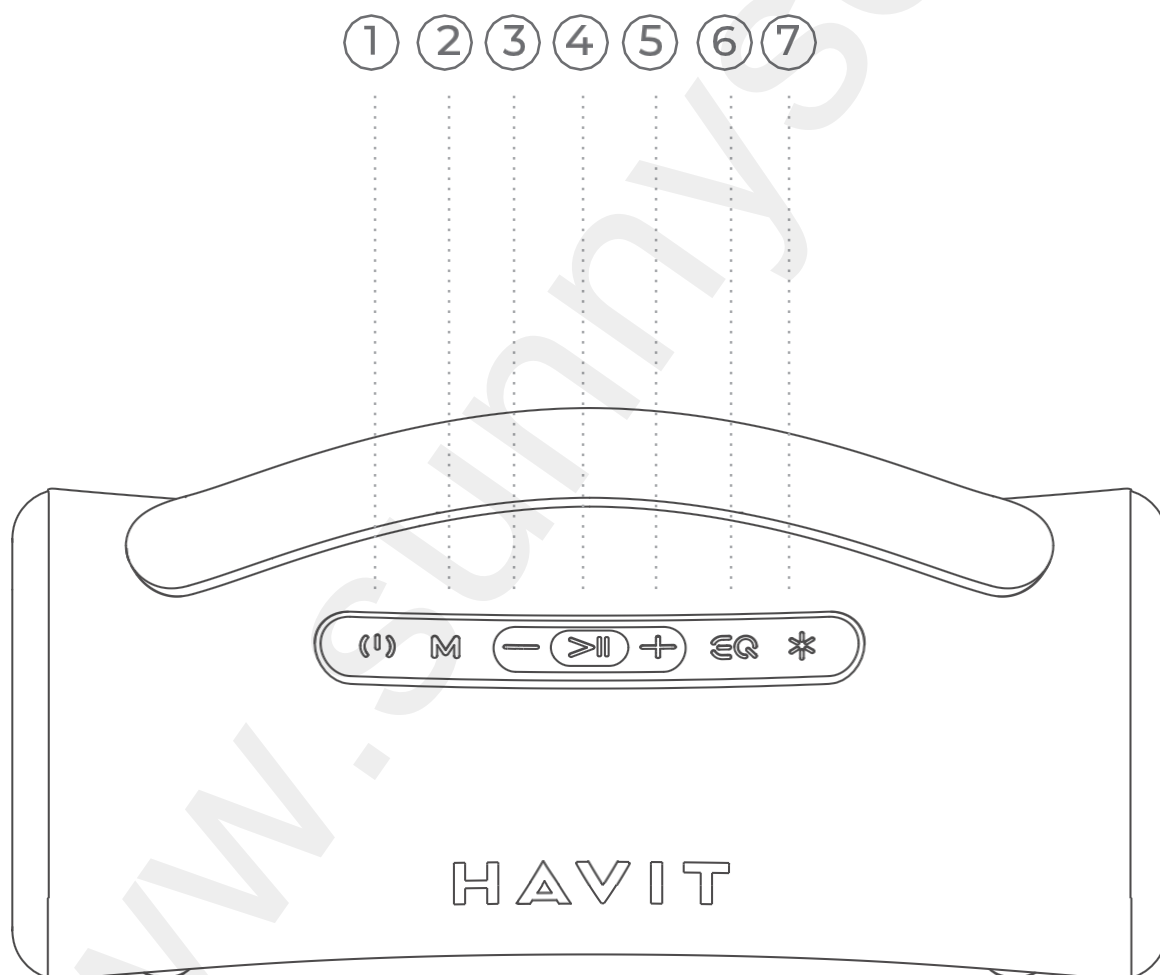
Gebrauchsanweisung 1



Garantiekarte \*1

## Produktübersicht

1. Einschalttaste
2. Modus-Taste
3. Zurück/Volumen- Taste
4. Taste Wiedergabe/Pause
5. Taste Weiter/Lautstärke+
6. EQ-Taste
7. Taste Beleuchtung



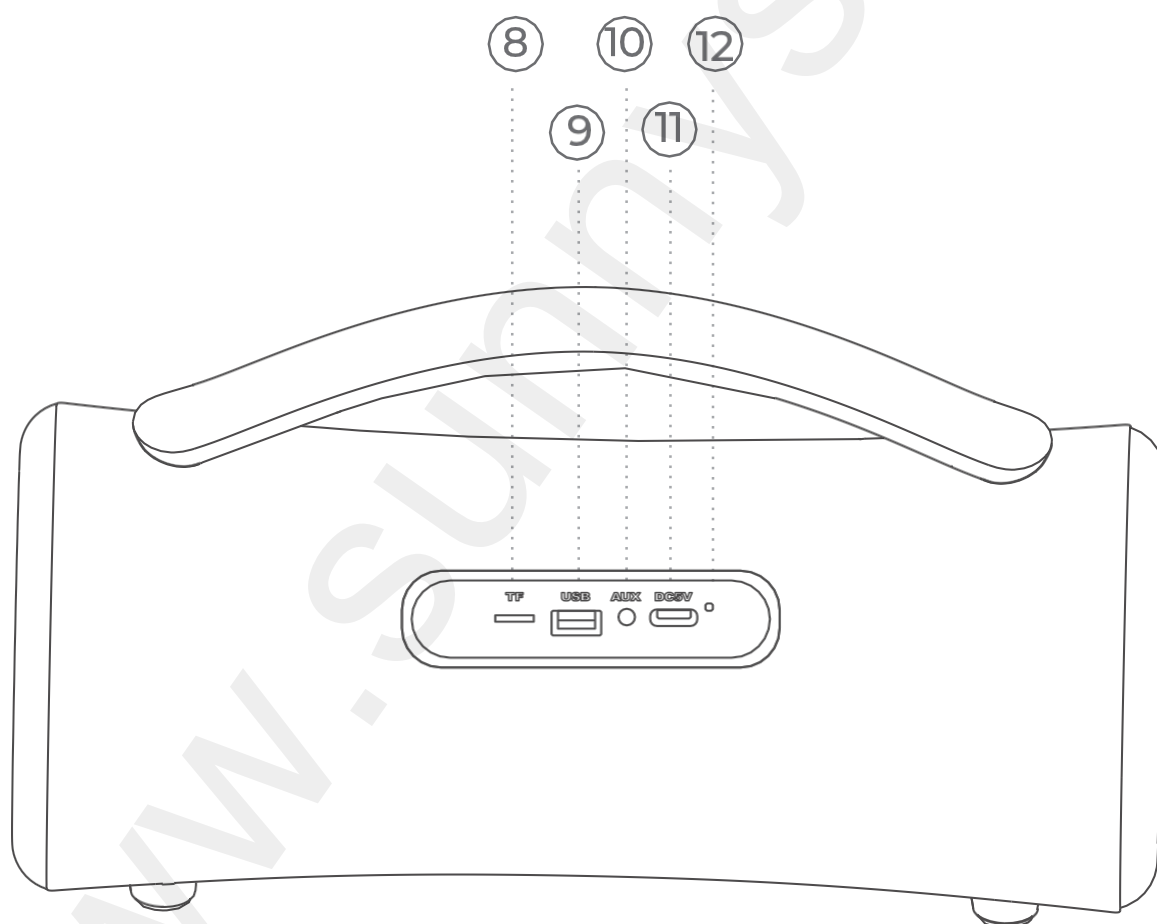
8. TF-Kartenanschluss

9. USB-Anschluss

10. AUX-Anschluss

11. Anschluss zum Aufladen

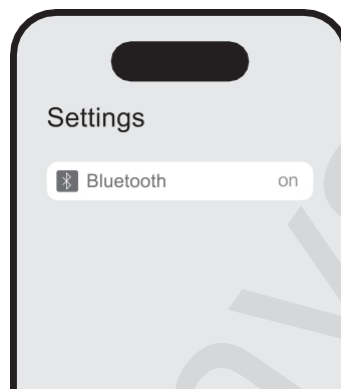
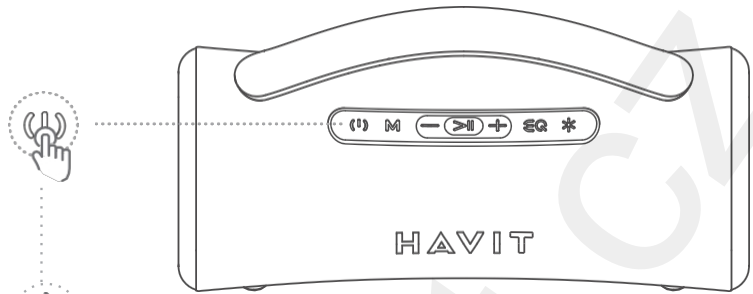
12. Anzeigelampe



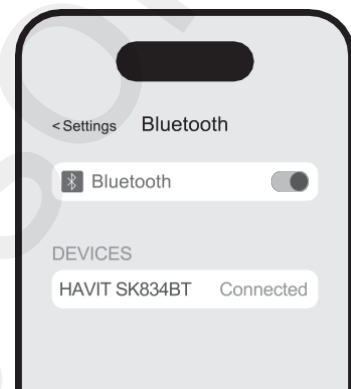
## Einschalten/Ausschalten/Verbinden

Einschalten: Halten Sie die Einschalttaste 3 Sekunden lang gedrückt.

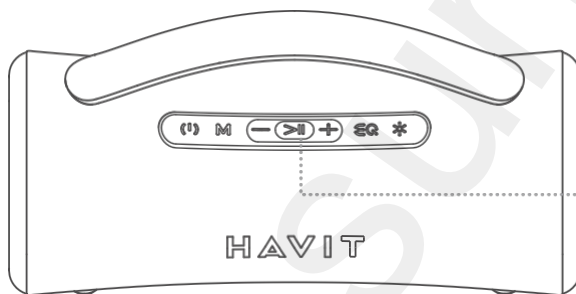
Aus: Drücken und halten Sie die Einschalttaste für 3 Sekunden.



Aktivieren Sie Bluetooth auf Ihrem Gerät



Wählen Sie "HAVIT SK834BT".  
und schließen Sie es an.



Drücken Sie zweimal, um die Verbindung zu trennen.

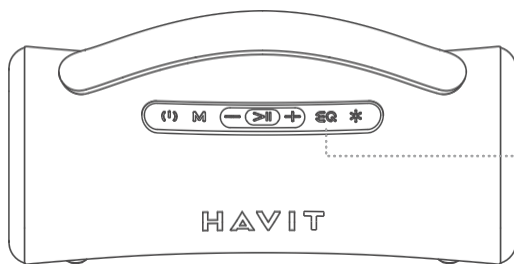
Sie können es mit einem einzigen Tastendruck anschließen.

ovu

Bemerkung:

Der Lautsprecher verbindet sich beim Einschalten automatisch mit dem zuletzt gekoppelten Gerät.

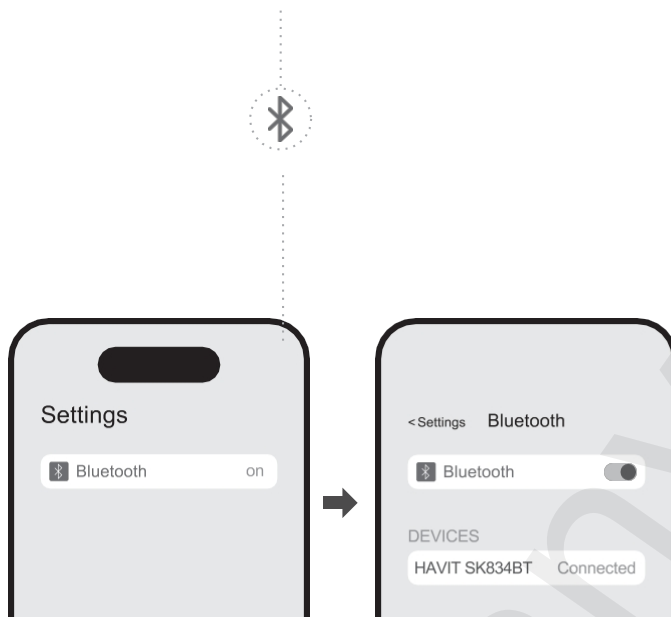
## Anschluss von zwei TWS-Geräten



SCHRITT 1: Schalten Sie beide Lautsprecher ein

SCHRITT 2: Vergewissern Sie sich, dass sich beide Lautsprecher im Bluetooth-Verbindungsmodus befinden, aber sie bleiben unverbunden

SCHRITT 3: Drücken und gedrückt halten, gefolgt von einem Sprachsignal "Piepton" (beide Lautsprecher sind gekoppelt)

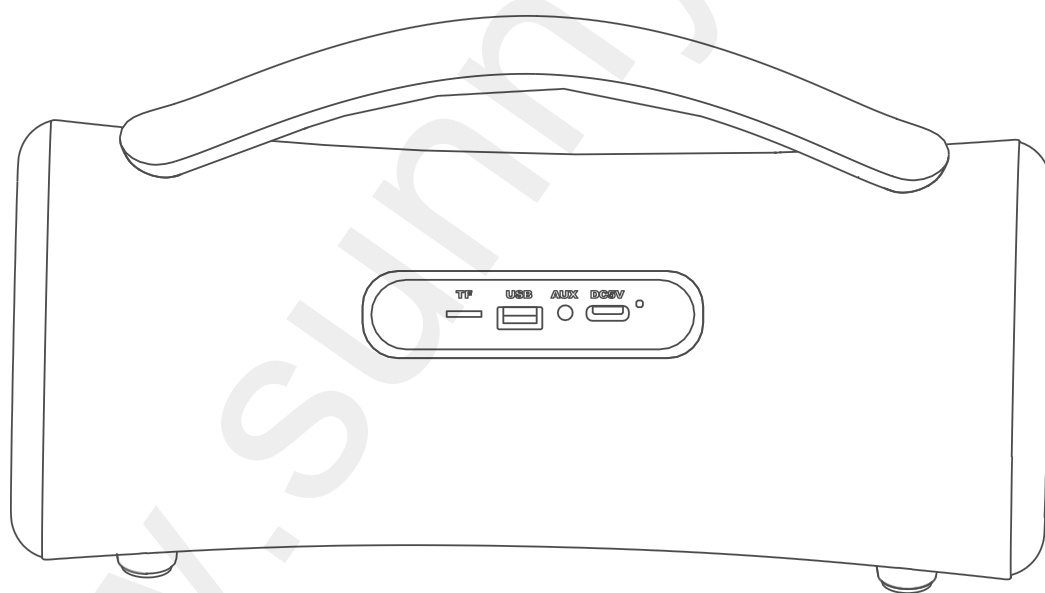
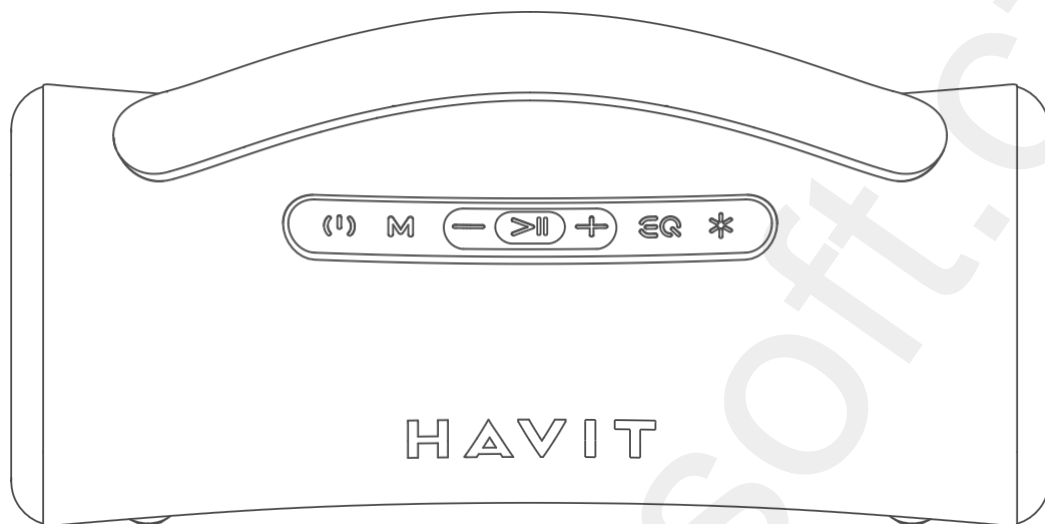


SCHRITT 4: Schalten Sie Bluetooth auf Ihrem Gerät ein und wählen Sie "HAVIT \$K834BT" für Verbindung

Jetzt ist Ihr Gerät mit zwei Lautsprechern verbunden

Halten Sie die EQ-Taste gedrückt, um die Verbindung zwischen zwei Lautsprechern zu trennen.

## Funktionen



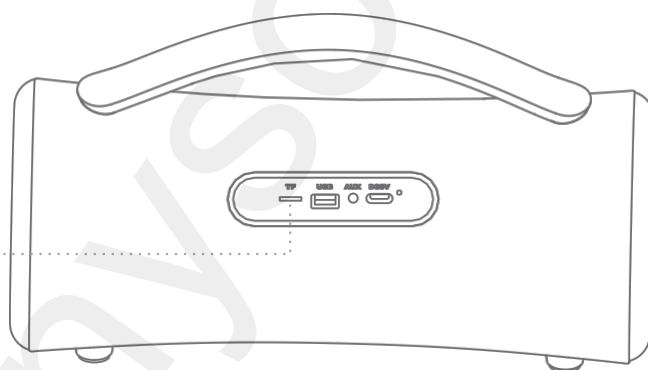
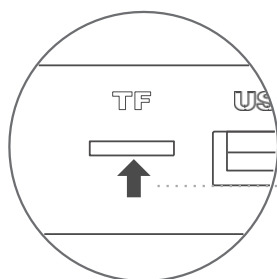
|                                |                                                                                     |                                     |
|--------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Wiedergabe/Pause               |    | Einmal drücken                      |
| Vorheriger Titel               |    | Drücken und 2 Sekunden lang halten  |
| Ein anderes Lied               |    | Drücken und 25 Sekunden lang halten |
| Volumenreduzierung             |    | Einmal drücken                      |
| Erhöhen Sie die Lautstärke     |    | Einmal drücken                      |
| Equalizer (Innen-/Außeneffekt) |  | Einmal drücken                      |
| RGB-Lichteffekt-Schalter       |  | Einmal drücken                      |
| RGB-Licht an/aus               |  | Drücken und 25 Sekunden lang halten |

## Modus-Schalter

Nachdem Sie das Audiokabel der TF-Karte oder des USB-Flash-Laufwerks in den Lautsprecher eingesteckt haben, können Sie die Modus-Taste drücken, um den Modus zwischen Bluetooth-Modus/TF-Karten-Modus/USB-Flash-Laufwerk-Modus/AUX-Modus umzuschalten.

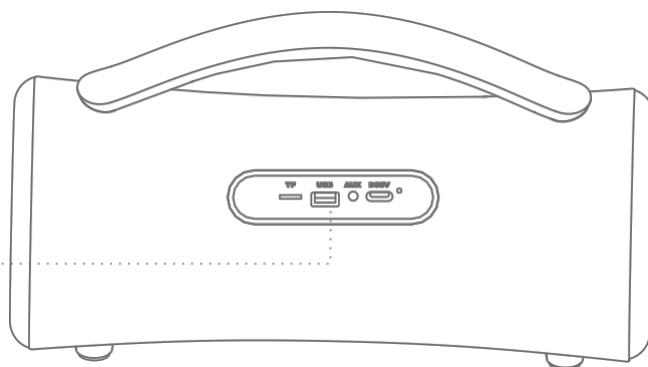
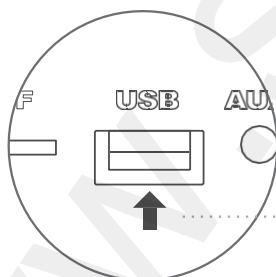
## TF-Karten-Modus

Legen Sie die Karte in den Lautsprecher ein, und der Lautsprecher gibt automatisch Musik wieder.



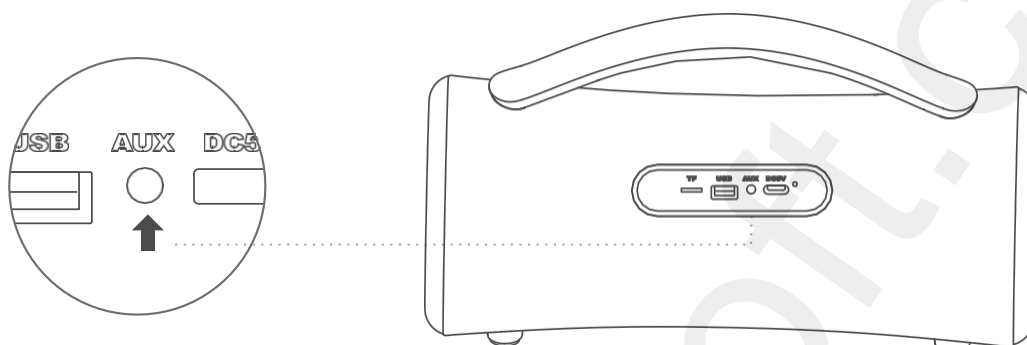
## USB-Modus

Schließen Sie ein USB-Flash-Laufwerk an den Lautsprecher an, und der Lautsprecher beginnt automatisch mit der Musikwiedergabe.



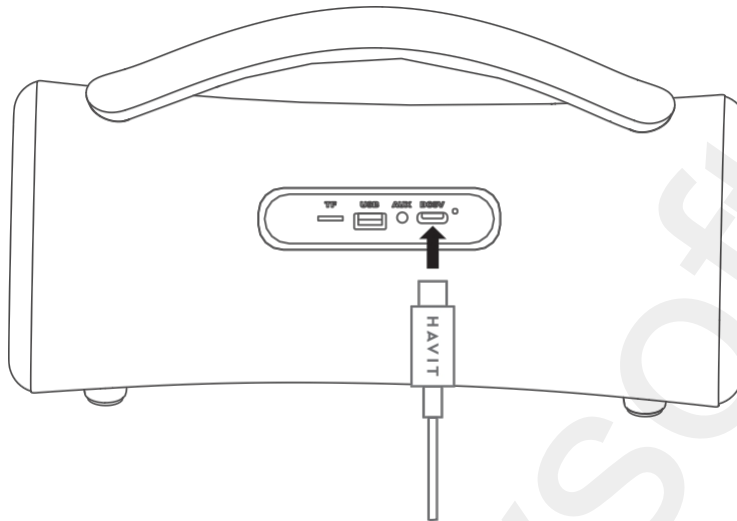
## AUX-Modus

Wenn Sie einen Musikplayer/ein Telefon über das mitgelieferte 3,5-mm-Audiokabel an den Lautsprecher anschließen, wird die Musik automatisch aus dem Lautsprecher gestartet.



## Aufladen

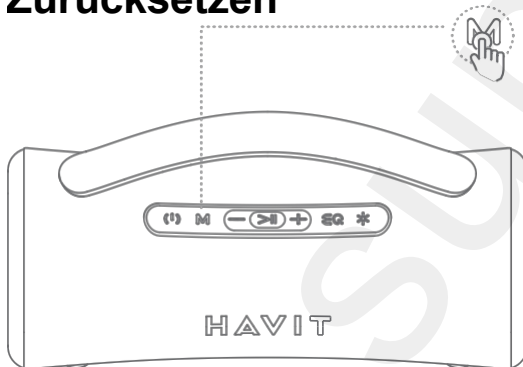
Laden Sie den Lautsprecher mit einem Typ-C-Ladekabel auf, vorzugsweise über einen Computer oder Laptop, nicht über ein USB-Ladegerät.



Aufladen: rote Anzeige leuchtet

Vollständig aufgeladen: Anzeige leuchtet nicht

## Zurücksetzen



Drücken und halten Sie die Modus-Taste 5 Sekunden lang, bis sich der Lautsprecher automatisch ausschaltet. Der Reset ist abgeschlossen.

Sie können den Lautsprecher einschalten und erneut koppeln, indem Sie die obigen Anweisungen befolgen.

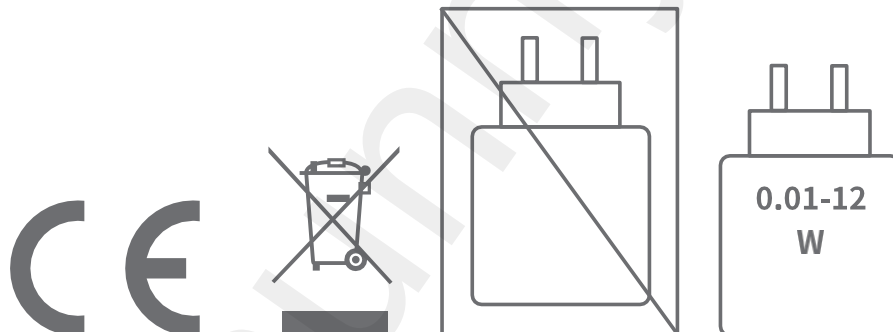
## Tipps zur Sicherheit

1. Bitte beachten Sie die Gebrauchsanweisung.
2. Laden Sie das Produkt mit einer Eingangsspannung von weniger als 5V DC/2,4A auf, um den Akku zu schützen;
3. Verwenden Sie dieses Produkt nicht in der Nähe von Wasser. Tauchen Sie das Produkt nicht in Flüssigkeiten ein und besprühen Sie es nicht mit Flüssigkeiten.
4. Lagern oder verwenden Sie das Produkt bei normaler Temperatur.
5. Halten Sie das Produkt von Wärmequellen wie Heizkörpern, Warmluftreglern, Öfen oder anderen Wärme erzeugenden Geräten fern. Es ist nicht beständig gegen hohe Temperaturen.
6. Decken Sie die Produktanschlüsse wie den Ladeanschluss, den LED-Anschluss und den TF-Kartenanschluss usw. nicht ab.
7. Um Ihr Gehör zu schützen und die Lebensdauer des Lautsprechers zu verlängern, ist es nicht empfehlenswert, die Lautstärke über einen längeren Zeitraum auf die maximale Stufe zu stellen.

## Batterien:

Warnung: Die Batterien (Akkupack oder eingelegte Batterien) dürfen nicht übermäßiger Hitze wie Sonnenlicht, Feuer oder Licht ausgesetzt werden.

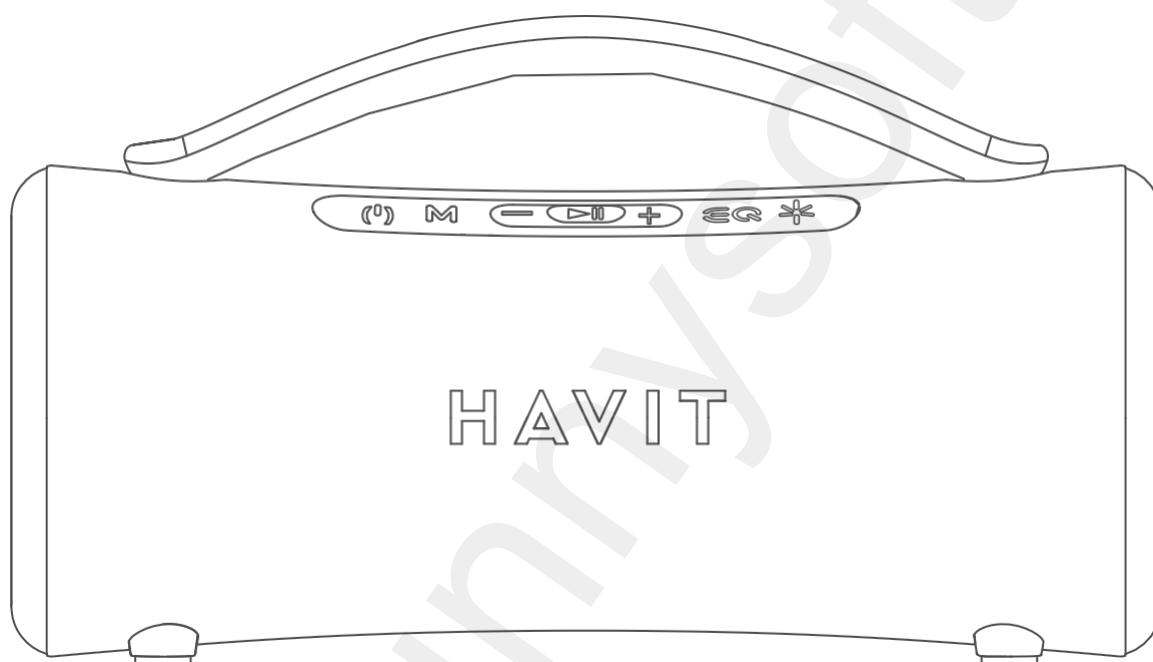
- 1) Auswechseln der Batterie durch einen falschen Typ, wodurch die Schutzvorrichtung außer Betrieb gesetzt werden kann;
- 2) Werfen der Batterie in ein Feuer oder einen heißen Ofen oder mechanisches Zerkleinern oder Schneiden der Batterie, was zu einer Explosion führen kann;
- 3) Verlassen der Batterie in einer Umgebung mit extrem hohen Temperaturen, die zu einer Explosion oder zum Auslaufen von entflammaren Flüssigkeiten oder Gasen führen können;
- 4) Eine Batterie, die einem extrem niedrigen Luftdruck ausgesetzt ist, der zu einer Explosion oder zum Auslaufen von entflammaren Flüssigkeiten oder Gasen führen kann.



[www.havitsmart.com](http://www.havitsmart.com)

Lieferant/Vertriebshändler  
Sunnysoft s.r.o.  
Kovanecká 2390/1a  
19000 Prag 9  
Tschechische Republik  
[www.sunnysoft.cz](http://www.sunnysoft.cz)

# HAVIT



**SKB34BT**

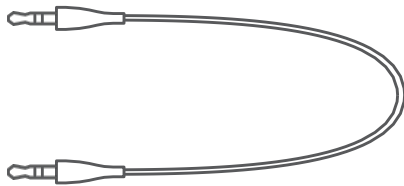
**BLUETOOTH  
HANGSZÓRÓ**

**HASZNÁLATI  
KÉZIKÖNYV**

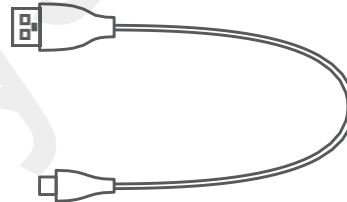
## A csomag tartalma



Hangszóró \*1



Audiókábel \*1



Type-C

Töltőkábel\*1



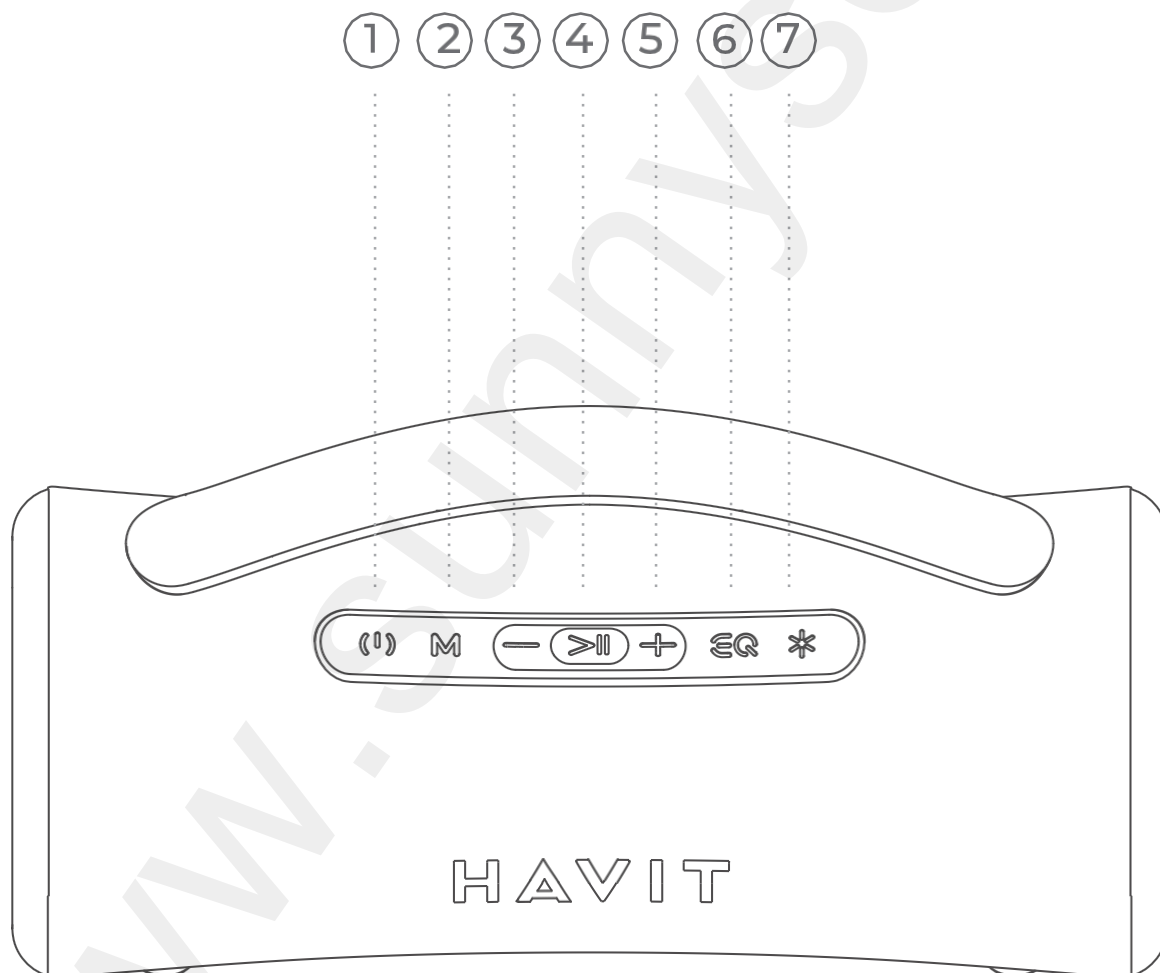
Használati utasítás 1



Garanciakártya \*1

## Termék áttekintés

1. Bekapcsológomb
2. Mód gomb
3. Előző/Folyam- gomb
4. Lejátszás/szünet gomb
5. Következő/Volume+ gomb
6. EQ gomb
7. Világítás gomb



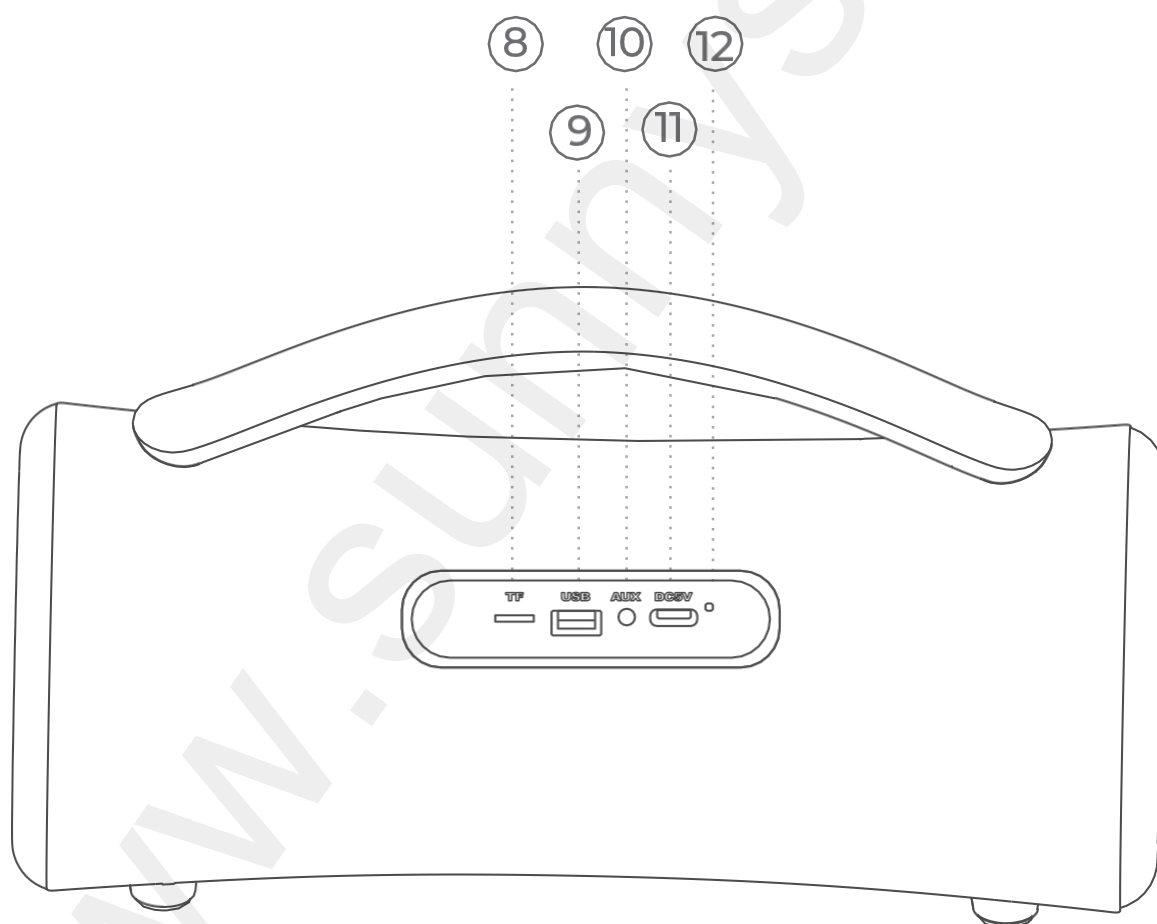
8. TF kártya port

9. USB-port

10. AUX-port

11. Töltőport

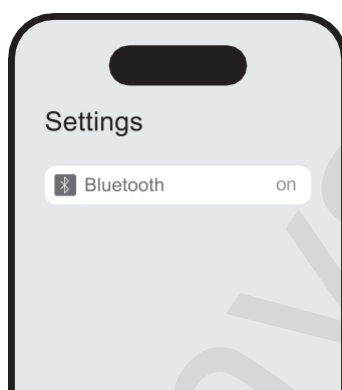
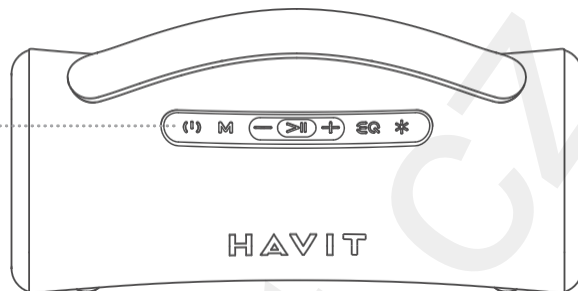
12. Jelzőlámpa



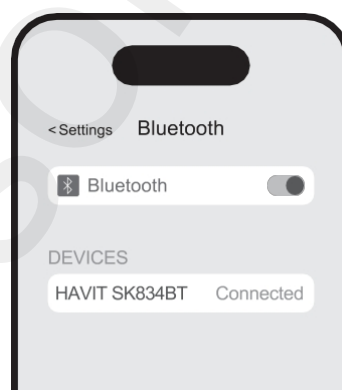
## Be-/kikapcsolás/csatlakoztatás

Bekapcsolás: tartsa lenyomva a bekapcsológombot 3 másodpercig.

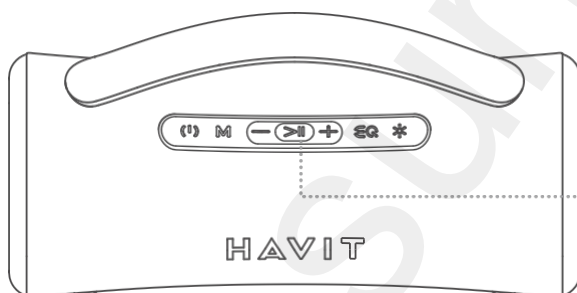
Ki: Nyomja meg és tartsa lenyomva a bekapcsológombot 3 másodpercig.



Kapcsolja be a Bluetooth-t a készüléken



Válassza ki a "HAVIT SK834BT" lehetőséget és csatlakoztassa.



A kapcsolat megszakításához nyomja meg kétszer.

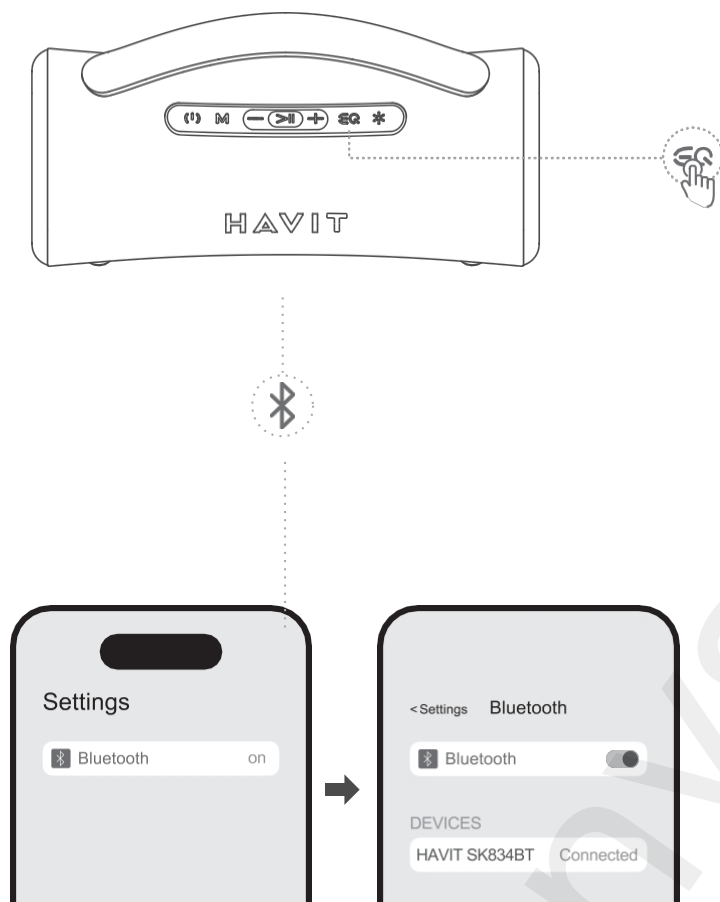
Egyetlen gombnyomással csatlakoztathatja.

ovu

Megjegyzés:

A hangszóró bekapcsoláskor automatikusan csatlakozik az utoljára párosított eszközhöz.

## Két TWS eszköz csatlakoztatása



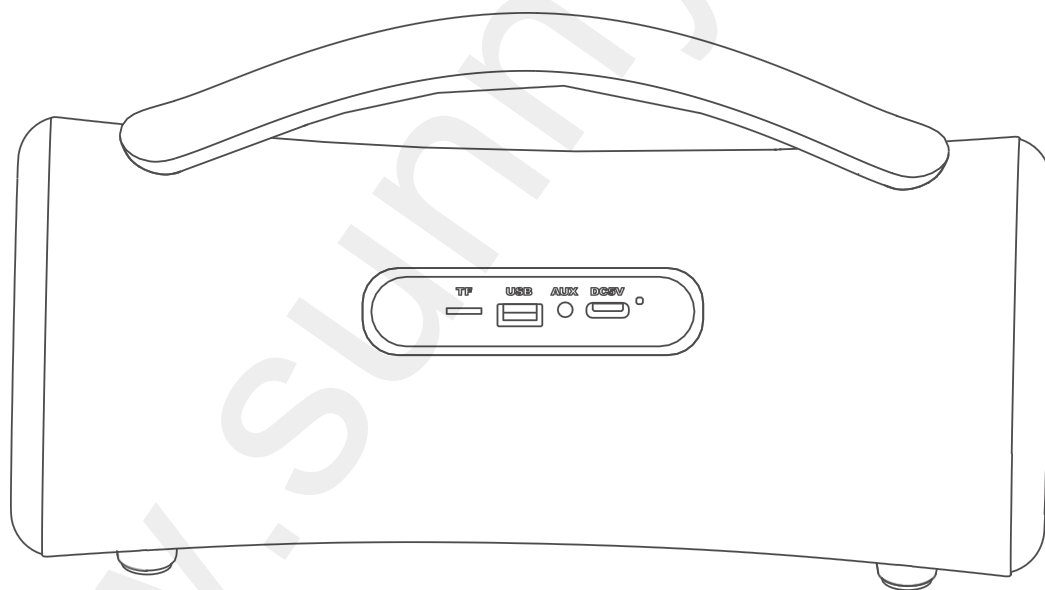
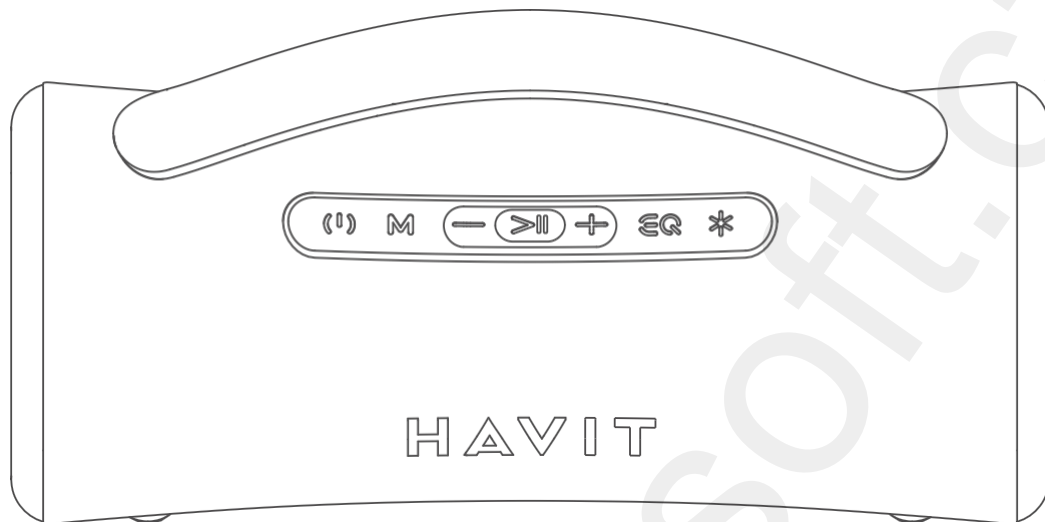
1. LÉPÉS: Kapcsolja be mindkét hangszórót
2. LÉPÉS: Győződjön meg róla, hogy mindkét hangszóró Bluetooth-kapcsolat üzemmódban van, de a kapcsolatuk továbbra is megszakad
3. LÉPÉS: Nyomja meg és tartsa lenyomva, majd hangjelzés következik. "Beep" (mindkét hangszóró párosítva van)

4. LÉPÉS: Kapcsolja be a Bluetooth funkciót a készüléken, és válassza ki a "HAVIT \$K834BT" a csatlakozáshoz

Most a készülék két hangszóróhoz van csatlakoztatva

Nyomja meg és tartsa lenyomva az EQ gombot két hangszóró leválasztásához.

## Funkciók



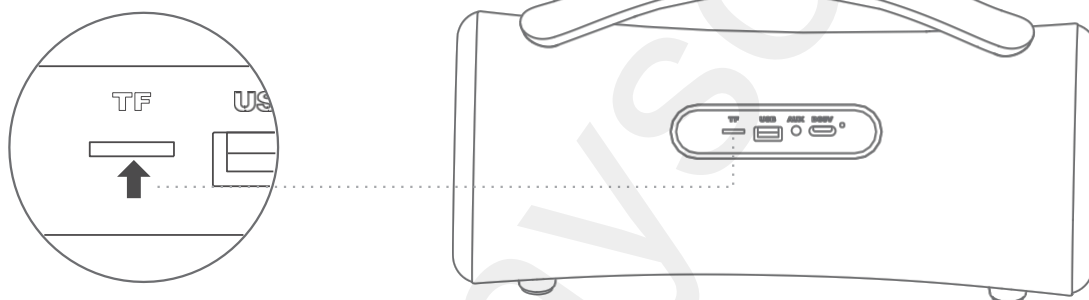
|                               |                                                                                     |                                              |
|-------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| Lejátszás/szünet              |    | Nyomja meg egyszer                           |
| Előző szám                    |    | Nyomja meg és tartsa lenyomva 2 másodpercig  |
| Egy másik dal                 |    | Nyomja meg és tartsa lenyomva 25 másodpercig |
| Térfogatcsökkentés            |    | Nyomja meg egyszer                           |
| Növelje a hangerőt            |    | Nyomja meg egyszer                           |
| Equalizer (belső/külső hatás) |  | Nyomja meg egyszer                           |
| RGB fényhatás kapcsoló        |  | Nyomja meg egyszer                           |
| RGB fény be/ki                |  | Nyomja meg és tartsa lenyomva 25 másodpercig |

## Üzem mód kapcsoló

Miután behelyezte a TF-kártya vagy USB flash meghajtó audiokábelét a hangszóróba, a mód gomb megnyomásával válthat a Bluetooth mód/TF-kártya mód/USB flash meghajtó mód/AUX mód között.

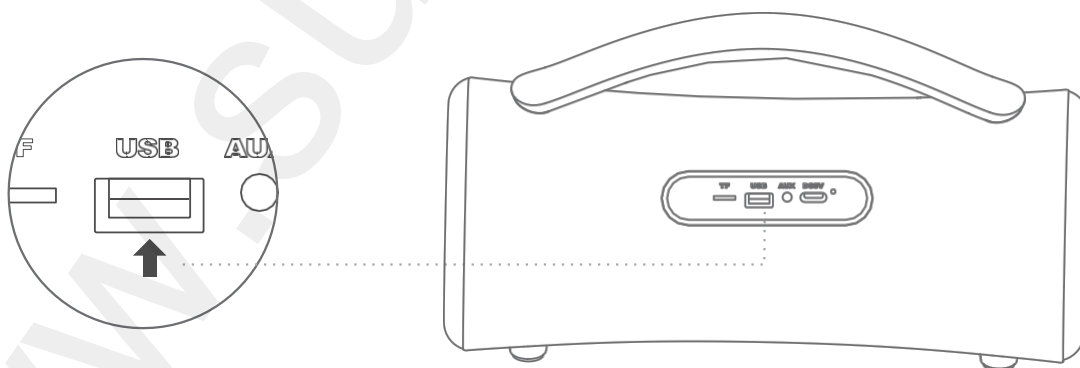
## TF kártya üzemmód

Helyezze be a kártyát a hangszóróba, és a hangszóró automatikusan lejátssza a zenét.



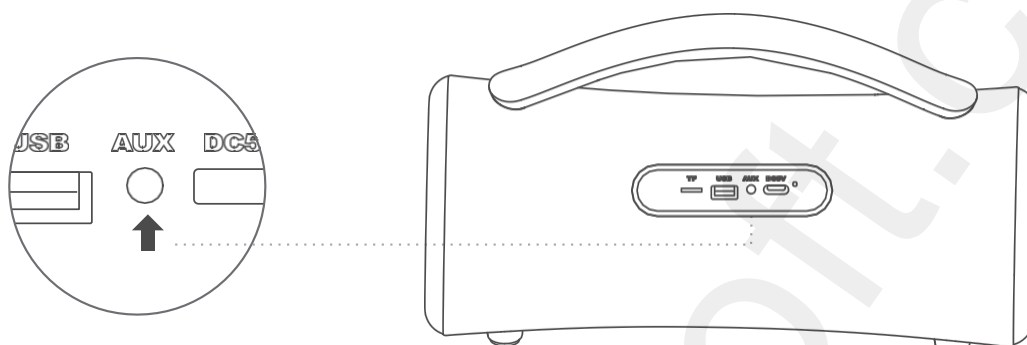
## USB mód

Helyezzen be egy USB flash meghajtót a hangszóróba, és a hangszóró automatikusan elkezd lejátszani a zenét.



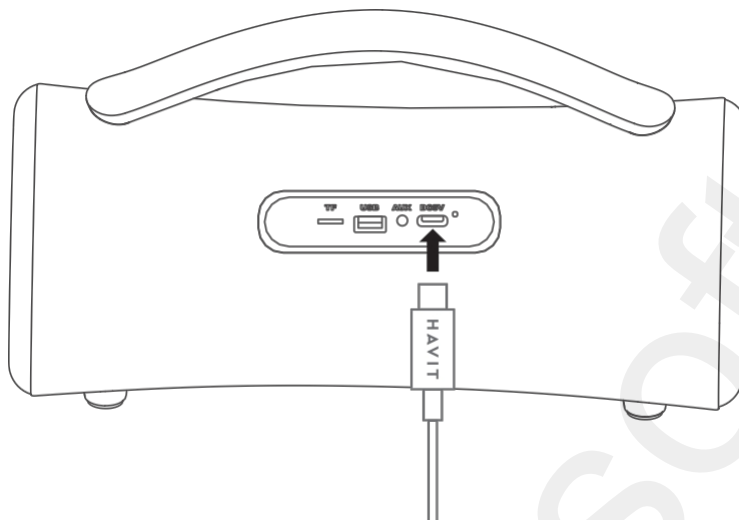
## AUX üzemmód

Ha egy zenelejátszót/telefont csatlakoztat a hangszóróhoz a mellékelt 3,5 mm-es kettős audiókábel segítségével, a zene automatikusan elindul a hangszóróból.



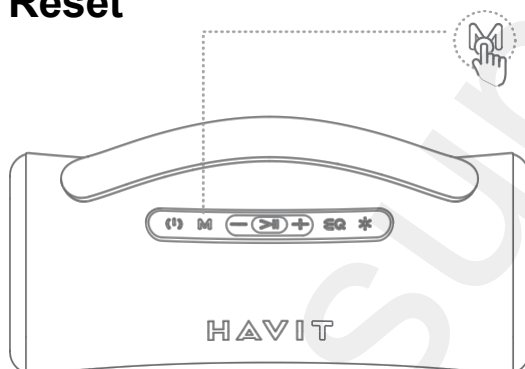
## Töltés

Töltse a hangszórót C típusú töltőkábelrel, lehetőleg bármilyen számítógépről vagy laptopról, nem pedig USB-töltőről.



 Töltés: a piros kijelző világít  Teljesen feltöltve: a kijelző nem világít.

## Reset



Nyomja meg és tartsa lenyomva az üzemmód gombot 5 másodpercig, amíg a hangszóró automatikusan kikapcsol. Az alaphelyzetbe állítás befejeződött.

A hangszórót a fenti utasítások szerint bekapcsolhatja és újra párosíthatja.

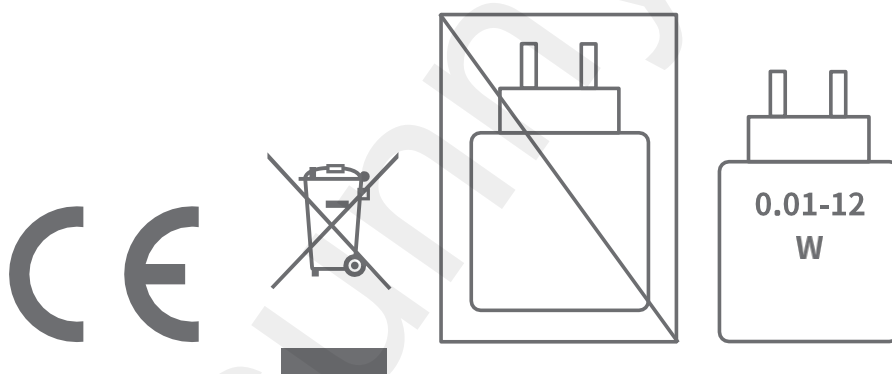
## Biztonsági tippek

1. Kérjük, kövesse a kezelési útmutatót.
2. Az akkumulátor védelme érdekében töltsa a terméket 5V DC/2,4A-nál alacsonyabb bemeneti feszültséggel;
3. Ne használja ezt a terméket víz közelében. Ne merítse ezt a terméket semmilyen folyadékba, és ne permetezzen rá semmilyen folyadékot.
4. A terméket normál hőmérsékleten tárolja vagy használja.
5. Tartsa a terméket távol hőforrásoktól, például radiátoroktól, meleglevegő-szabályozóktól, kályháktól vagy más hőtermelő berendezésektől. Nem ellenáll a magas hőmérsékletnek.
6. Ne takarja le a termék csatlakozóit, például a töltőportot, a LED-portot, a TF-kártya portot stb.
7. A hallás védelme és a hangszóró élettartamának meghosszabbítása érdekében nem ajánlott a hangerőt hosszabb időre a maximális szintre állítani.

## Akkumulátorok:

Figyelmeztetés, hogy az akkumulátorokat (akkumulátorcsomag vagy beépített akkumulátorok) nem szabad tűzött hőnek, például napfénynek, tűznek vagy fénynek kitenni.

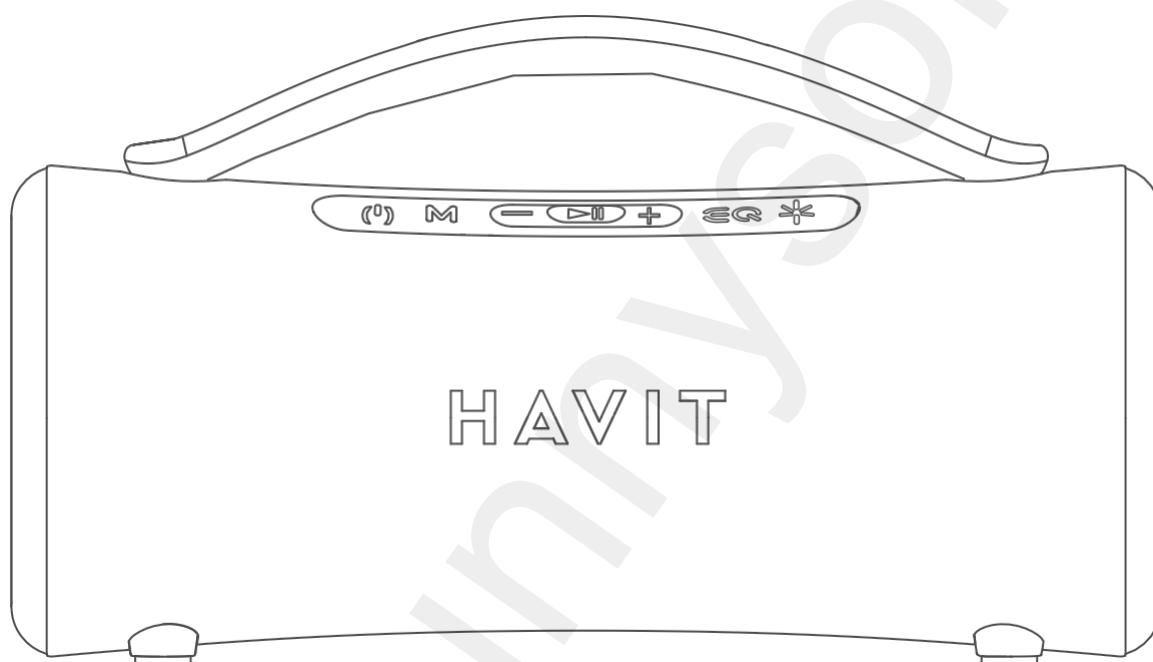
- 1) Az akkumulátor cseréje rossz típusú elemmel, ami a védelmet működésképtelenné teheti;
- 2) Az akkumulátor tűzbe vagy forró sütőbe dobása, vagy mechanikus összetörése. vagy az akkumulátor elvágása, ami robbanáshoz vezethet;
- 3) Az akkumulátor rendkívül magas hőmérsékletű környezetben hagyása, amely robbanáshoz vagy gyúlékony folyadék vagy gáz szivárgásához vezethet;
- 4) Rendkívül alacsony légnyomásnak kitett akkumulátor, amely robbanáshoz vagy gyúlékony folyadék vagy gáz szivárgásához vezethet.



[www.havitsmart.com](http://www.havitsmart.com)

Szállító/forgalmazó  
Sunnysoft s.r.o.  
Kovanecká 2390/1a  
190 00 Prague 9  
Csehország  
[www.sunnysoft.cz](http://www.sunnysoft.cz)

# HAVIT

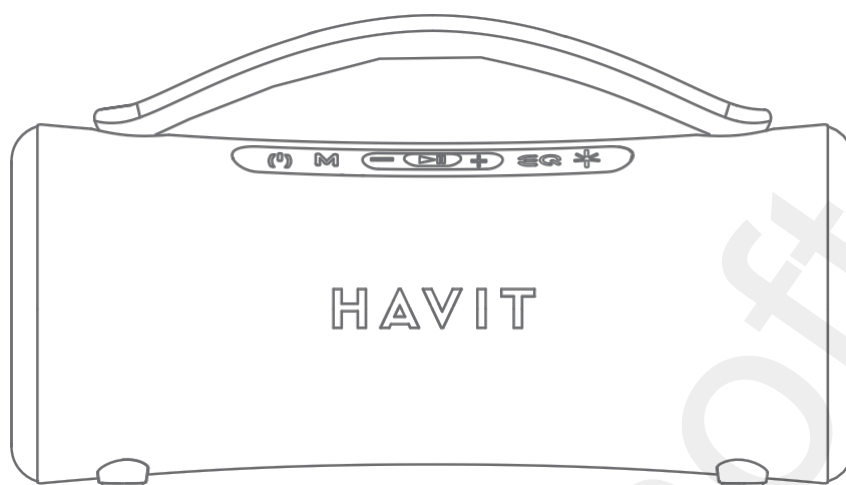


**SKB34BT**

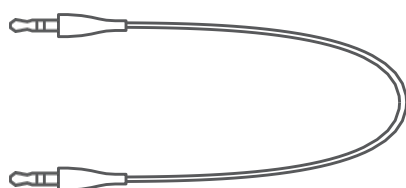
**DIFUZOR  
BLUETOOTH**

**MANUAL UTILIZATOR**

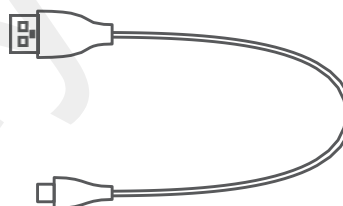
## Conținutul pachetului



Difuzor \*1



Cablu audio \*1



Tip-C

Cablu de încărcare\*1



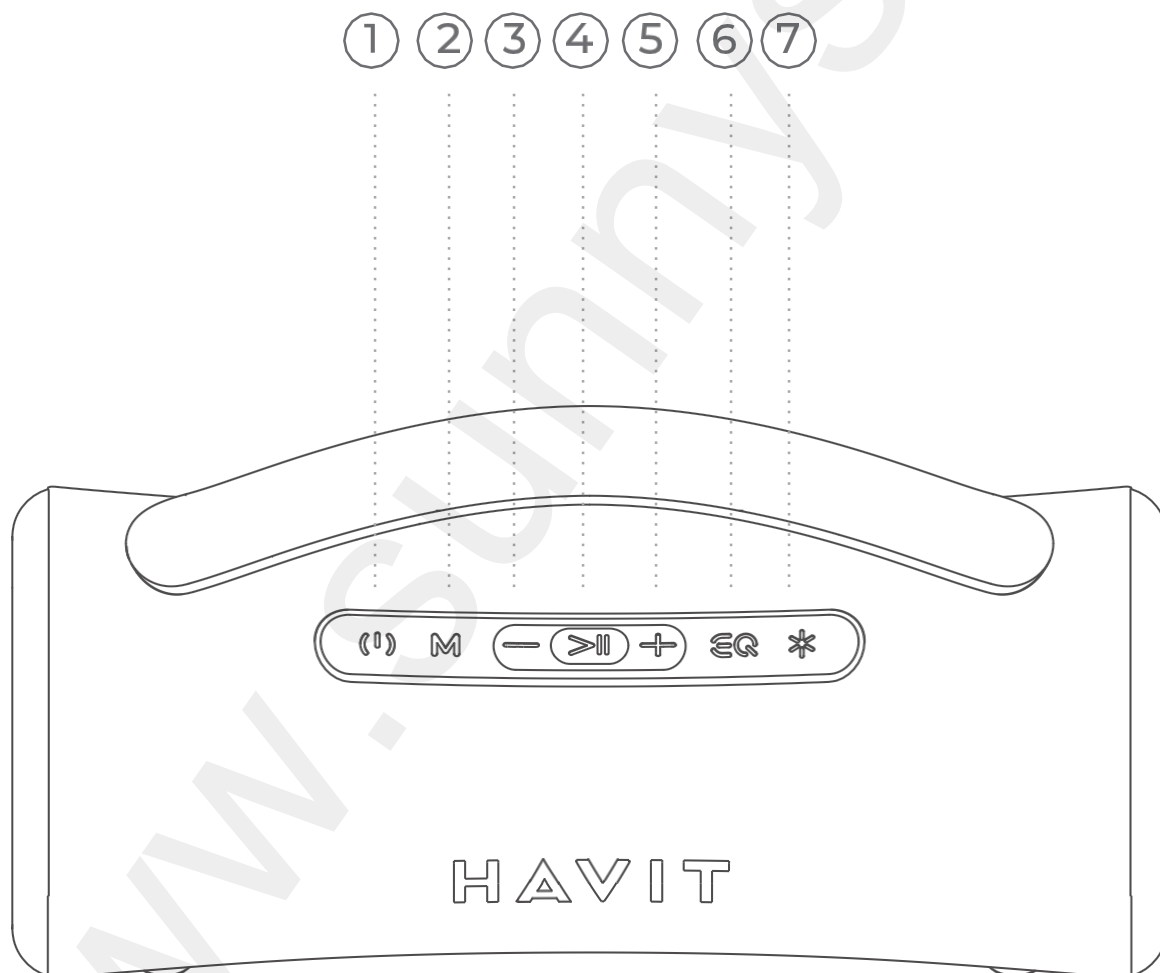
Instrucțiuni de utilizare 1



Card de garanție \*1

## Prezentare generală a produsului

1. Butonul de pornire
2. Butonul Mod
3. Anterior/Volumul - buton
4. Butonul Redare/Pauză
5. Butonul Următor/Volum+
6. Butonul EQ
7. Buton de iluminare



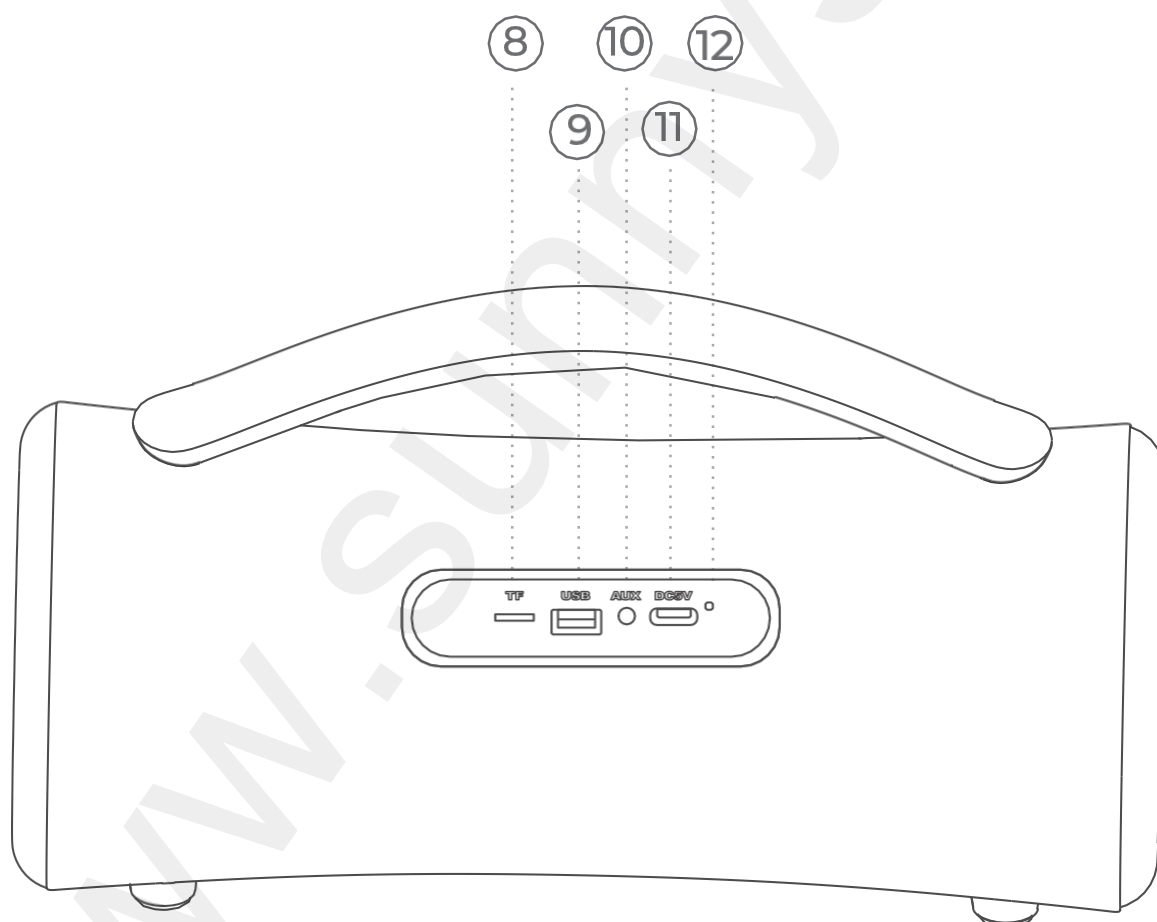
8. Port pentru card TF

9. Port USB

10. Port AUX

11. Port de încărcare

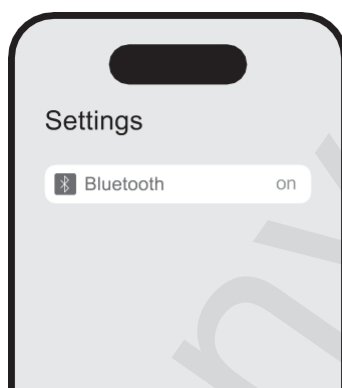
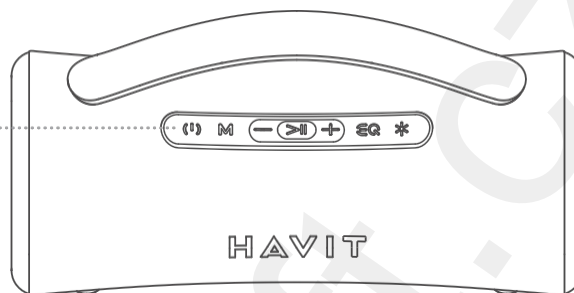
12. Indicator luminos



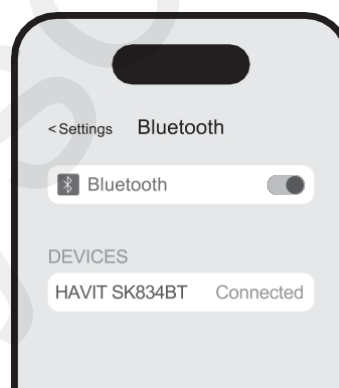
## Pornire/oprire/conectare

Pornire: apăsați și mențineți apăsat butonul de pornire timp de 3 secunde.

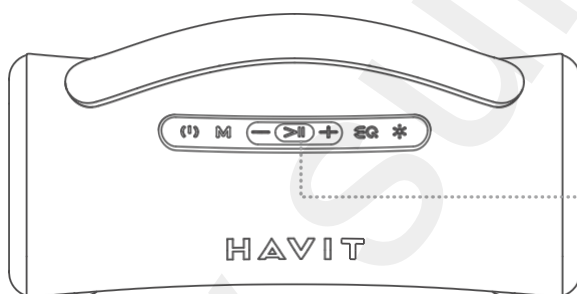
Oprit: Apăsați și mențineți apăsat butonul de pornire timp de 3 secunde.



Activați Bluetooth pe dispozitivul dvs.



Selectați "HAVIT SK834BT" și conectați-l.



Apăsați de două ori pentru a vă deconecta.

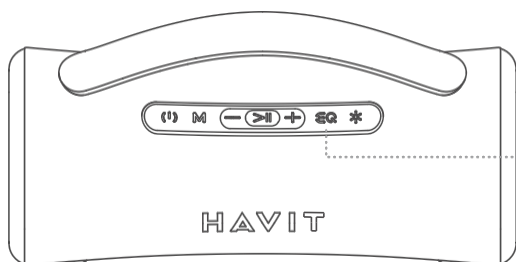
Îl puteți conecta cu o singură apăsare.

OVU

Observație:

Difuzorul se va conecta automat la ultimul dispozitiv împerecheat atunci când este pornit.

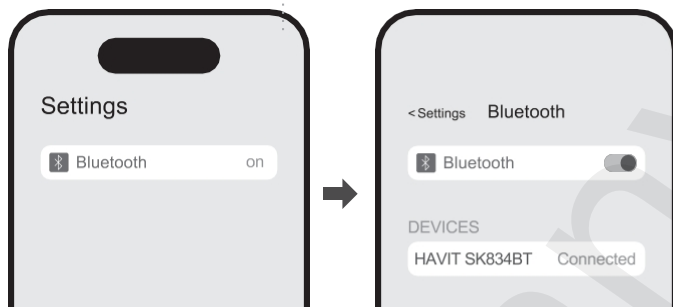
## Conectarea a două dispozitive TWS



PASUL 1: Porniți ambele difuzoare

PASUL 2: Asigurați-vă că ambele difuzoare sunt în modul de conectare Bluetooth, dar ei rămân deconectați

PASUL 3: Apăsați și mențineți apăsat, urmat de o alertă vocală "Beep" (ambele difuzoare sunt împerecheate)

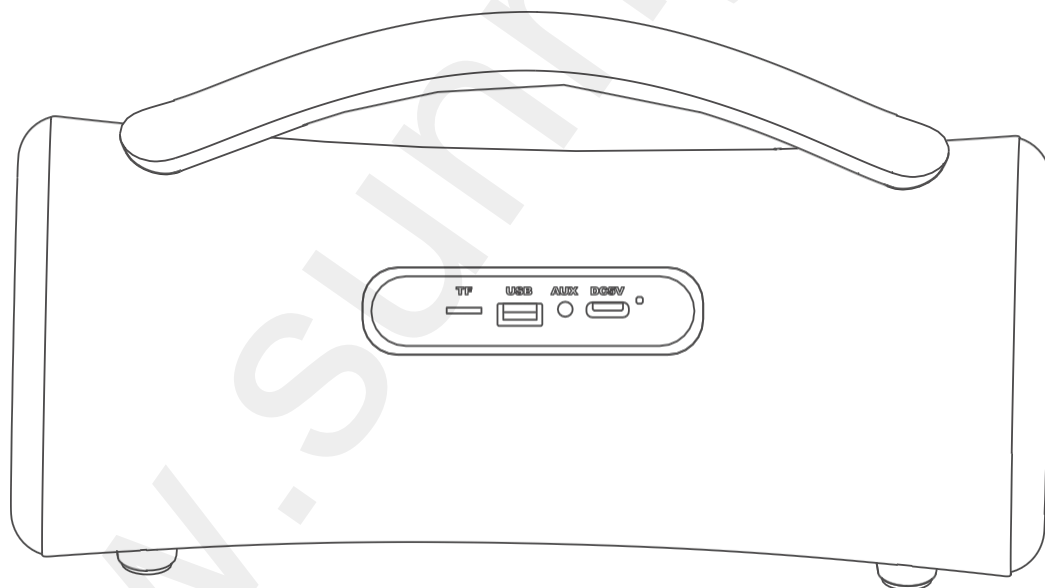
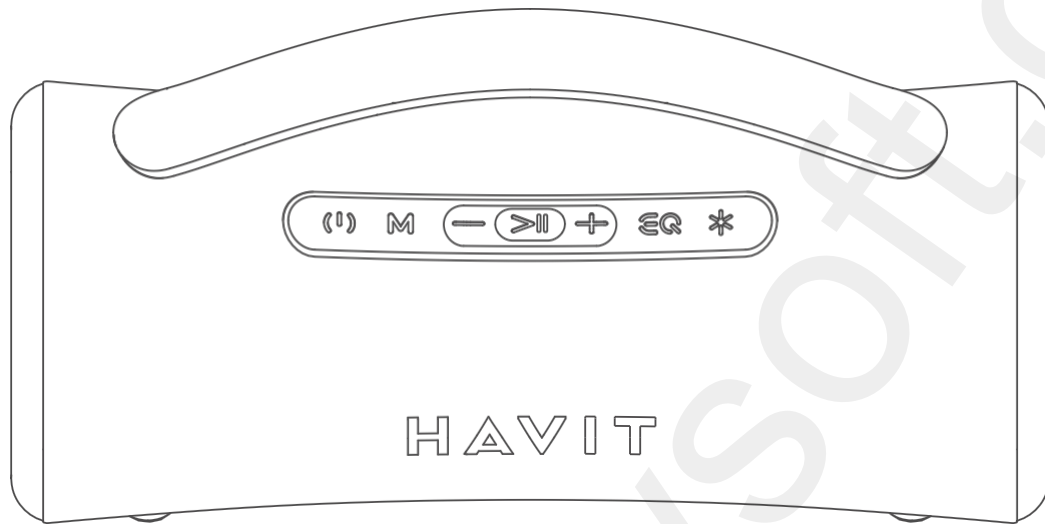


PASUL 4: Porniți Bluetooth pe dispozitivul dvs. și selectați "HAVIT \$K834BT" pentru conexiune

Acum dispozitivul dvs. este conectat la două difuzoare

Apăsați și mențineți apăsat butonul EQ pentru a deconecta două difuzoare.

## Funcții



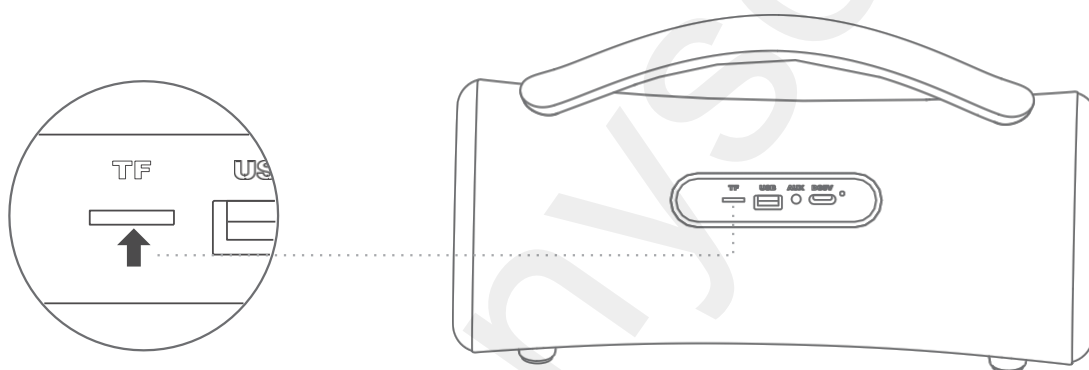
|                                      |                                                                                     |                                               |
|--------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|
| Redare/Pauză                         |    | Apăsați o dată                                |
| Pista anterioară                     |    | Apăsați și mențineți apăsat timp de 2 secunde |
| Un alt cântec                        |    | Apăsați și mențineți timp de 25 de secunde    |
| Reducerea volumului                  |    | Apăsați o dată                                |
| Creșteți volumul                     |    | Apăsați o dată                                |
| Egalizator (efect interior/exterior) |  | Apăsați o dată                                |
| Comutator cu efect de lumină RGB     |  | Apăsați o dată                                |
| Lumina RGB on/off                    |  | Apăsați și mențineți timp de 25 de secunde    |

## Comutator de mod

După introducerea cablului audio al cardului TF sau al unității flash USB în difuzor, puteți apăsa butonul de mod pentru a comuta modul de la modul Bluetooth/modul card TF/modul unitate flash USB/modul AUX.

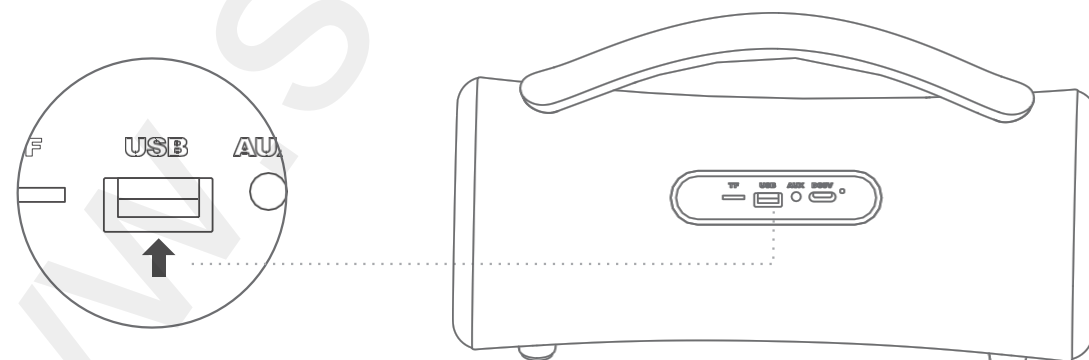
## Mod card TF

Introduceți cardul în difuzor și difuzorul va reda automat muzică.



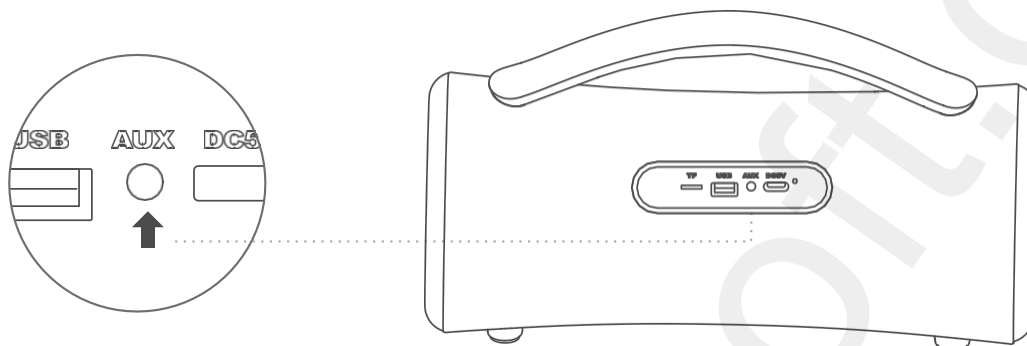
## Mod USB

Introduceți o unitate flash USB în difuzor și difuzorul va începe automat să redea muzică.



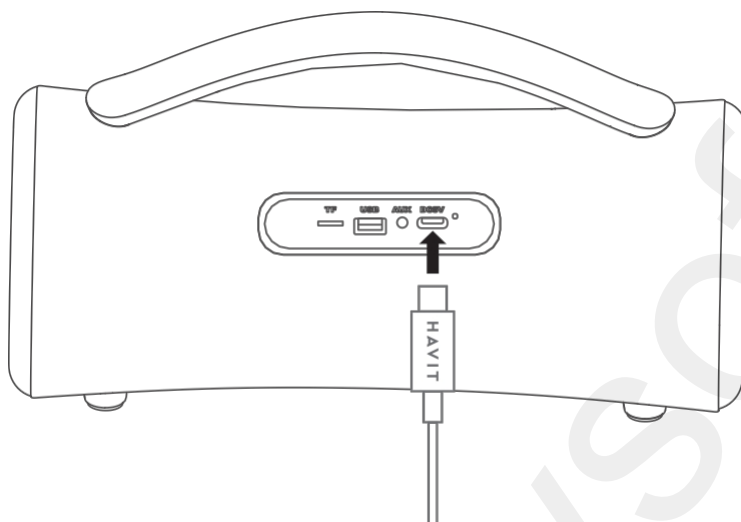
## Modul AUX

Prin conectarea unui player de muzică/telefon la difuzor folosind cablul audio dual de 3,5 mm furnizat, muzica va porni automat de la difuzor.



## Încărcare

Încărcați difuzorul utilizând un cablu de încărcare Type-C, de preferință de la orice computer sau laptop, nu de la un încărcător USB.

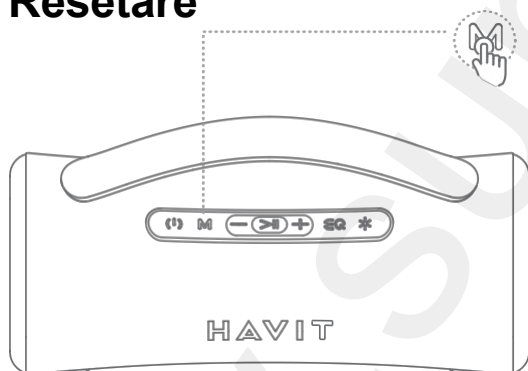


Încărcare: indicatorul roșu se aprinde



Încărcat complet: indicatorul nu se aprinde

## Resetare



Apăsați și mențineți apăsat butonul de mod timp de 5 secunde până când difuzorul se oprește automat. Resetarea este completă.

Puteți porni difuzorul și îl puteți împerechea din nou urmând instrucțiunile de mai sus.

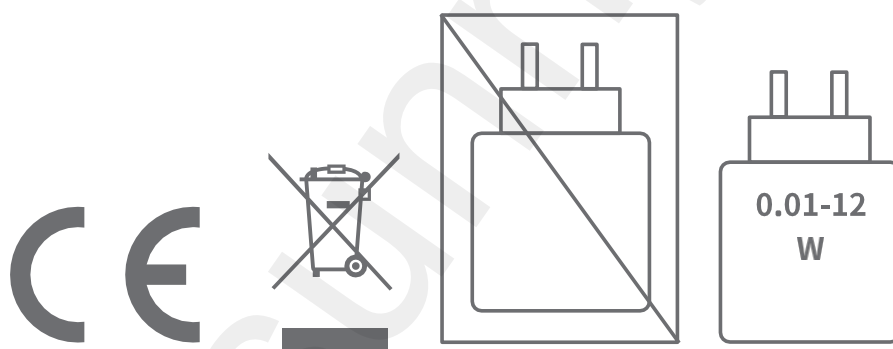
## Sfaturi de siguranță

1. Vă rugăm să urmați instrucțiunile de utilizare.
2. Încărcați produsul cu o tensiune de intrare mai mică de 5V DC/2,4A pentru a proteja bateria;
3. Nu utilizați acest produs în apropierea apei. Nu scufundați acest produs în niciun lichid și nu pulverizați niciun lichid pe el.
4. Depozitați sau utilizați produsul la temperatura normală.
5. Țineți produsul bine departe de sursele de căldură, cum ar fi radiatoare, regulatoare de aer cald, sobe sau alte dispozitive care generează căldură. Acesta nu este rezistent la temperaturi ridicate.
6. Nu acoperiți porturile produsului, cum ar fi portul încărcătorului, portul LED și portul cardului TF etc.
7. Pentru a vă proteja auzul și a prelungi durata de viață a difuzorului, nu este recomandat să setați volumul la nivelul maxim pentru perioade lungi de timp.

## Baterii:

Avertisment că bateriile (pachetul de baterii sau bateriile instalate) nu trebuie expuse la căldură excesivă, cum ar fi lumina soarelui, foc sau lumină.

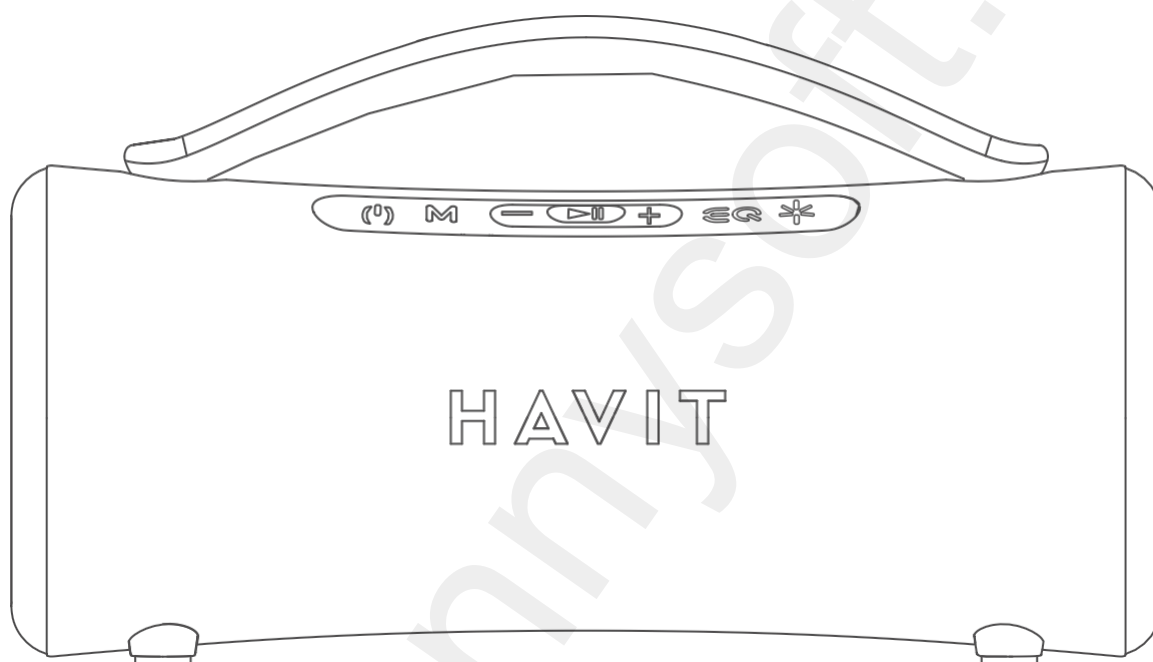
- 1) Înlocuirea bateriei cu un tip greșit, care poate face ca protecția să nu funcționeze;
- 2) Aruncarea bateriei în foc sau într-un cuptor încins sau strivirea mecanică sau tăierea bateriei, ceea ce poate duce la o explozie;
- 3) Lăsarea bateriei într-un mediu cu temperatură extrem de ridicată, care poate duce la o explozie sau scurgere de lichid sau gaz inflamabil;
- 4) O baterie expusă la o presiune a aerului extrem de scăzută, care poate duce la o explozie sau scurgere de lichid sau gaz inflamabil.



[www.havitsmart.com](http://www.havitsmart.com)

Furnizor/Distribuitor  
Sunnysoft s.r.o.  
Kovanecká 2390/1a  
190 00 Praga 9  
Republica Cehă  
[www.sunnysoft.cz](http://www.sunnysoft.cz)

# HAVIT



**SKB34BT**

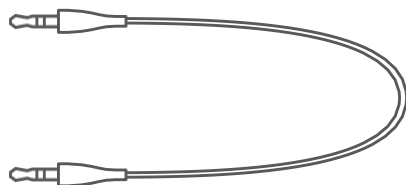
**BLUETOOTH  
ВИСОКОГОВОРИТЕЛ**

**РЪКОВОДСТВО ЗА  
ПОТРЕБИТЕЛЯ**

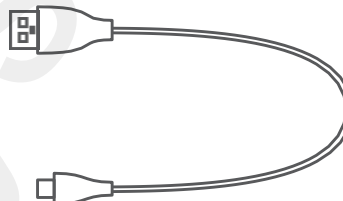
## Съдържание на пакета



Говорител \*1



Аудиокабел \*1



Type-C

Кабел за зареждане\*1



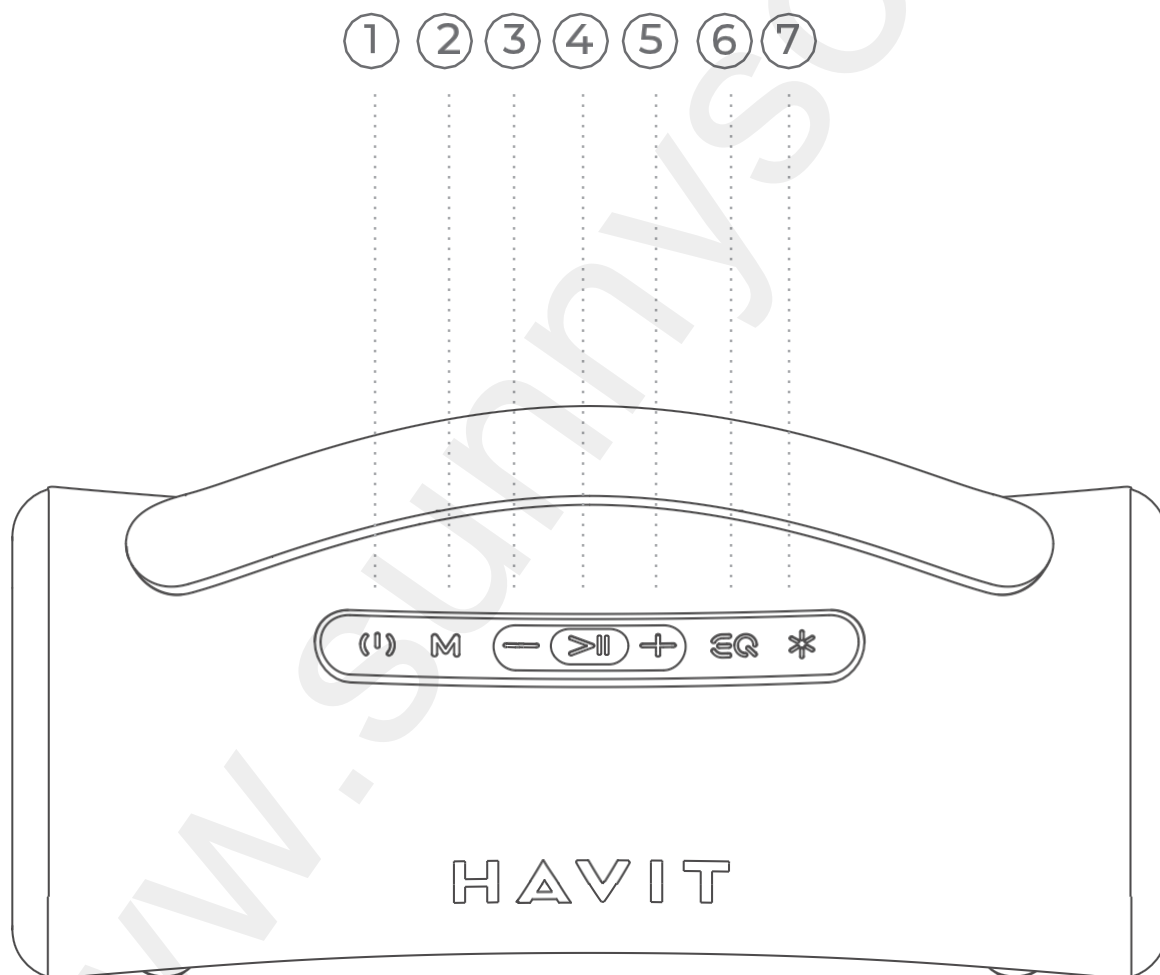
Инструкции за употреба 1



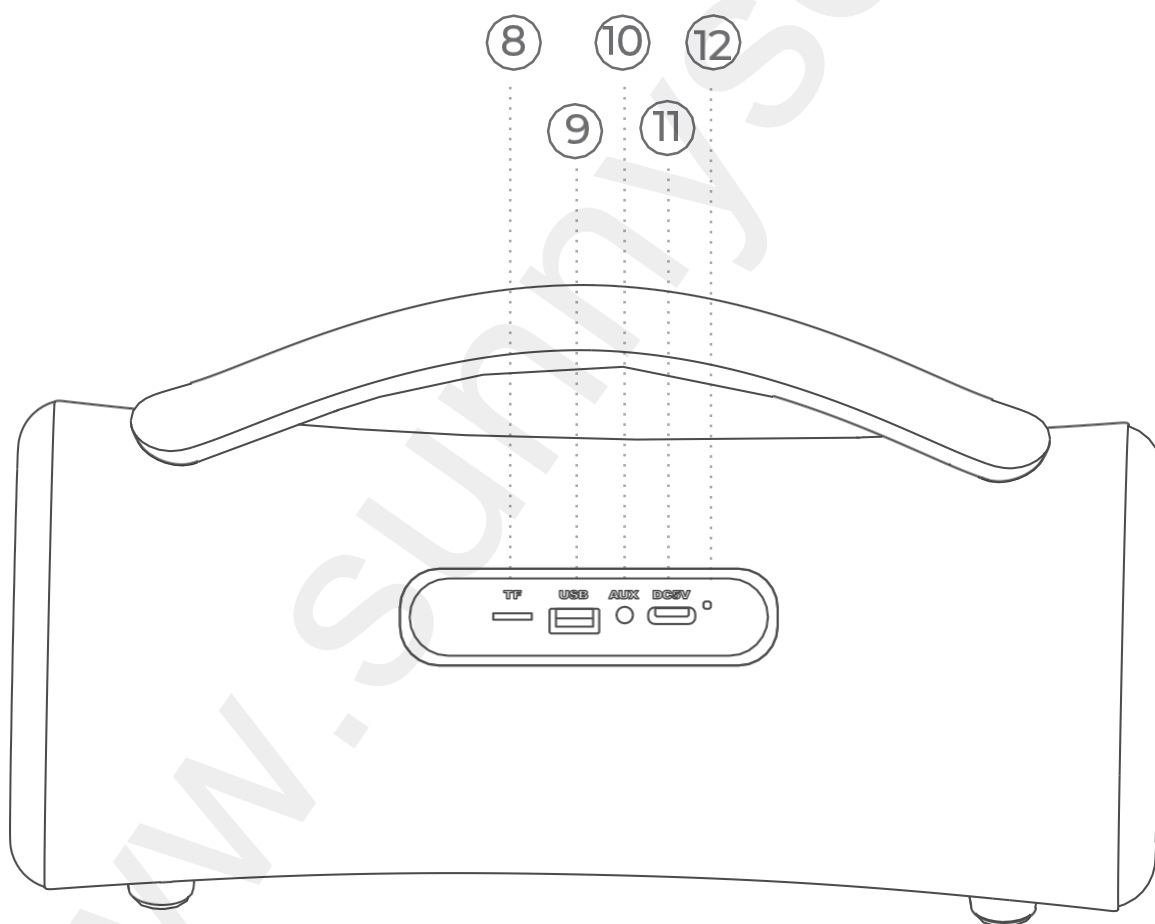
Гаранционна карта \*1

## Общ преглед на продукта

1. Бутон за захранване
2. Бутон за режим
3. Бутон Предишни/Толкове-
4. Бутон за възпроизвеждане/пауза
5. Бутон Следващ/Бутон за сила на звука+
6. Бутон EQ
7. Бутон за осветление



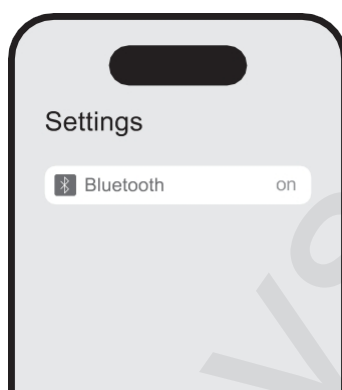
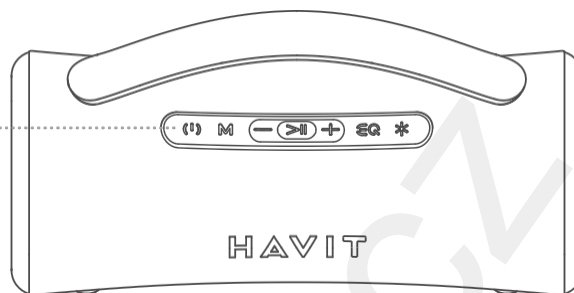
- 8. Порт за TF карта
- 9. USB порт
- 10. AUX порт
- 11. Порт за зареждане
- 12. Индикаторна светлина



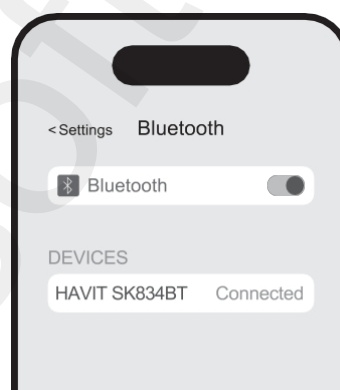
## Включване/изключване/свързване

Включване: натиснете и задръжте бутона за захранване за 3 секунди.

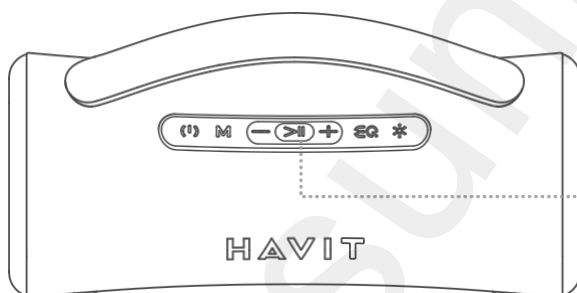
Изключено: Натиснете и задръжте бутона за захранване за 3 секунди.



Включете Bluetooth на устройството си



Изберете "HAVIT SK834BT" и го включете.



Натиснете два пъти, за да прекъснете връзката.

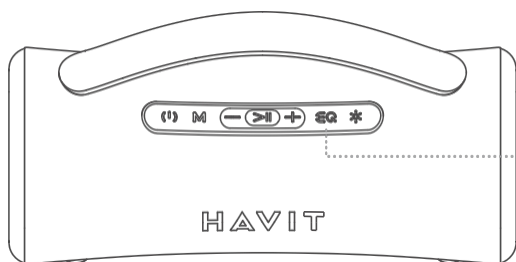
Можете да го свържете с едно натискане.

ovu

Забележка:

Когато се включи, високоговорителят автоматично ще се свърже с последното сдвоено устройство.

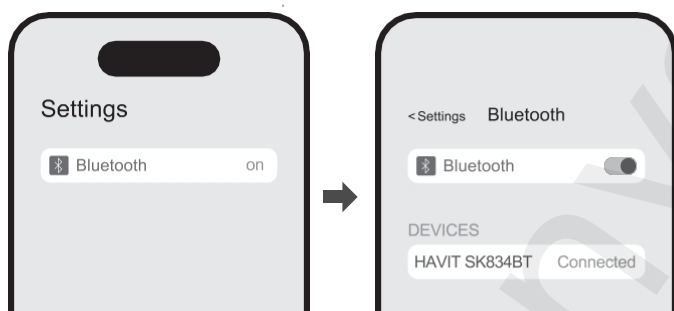
## Свързване на две устройства TWS



СТЪПКА 1: Включете двата високоговорителя

СТЪПКА 2: Уверете се, че и двата високоговорителя са в режим на Bluetooth връзка, но те остават без връзка

СТЪПКА 3: Натиснете и задръжте бутона, след което се чува гласово предупреждение. "Звуков сигнал" (и двата високоговорителя са сдвоени)

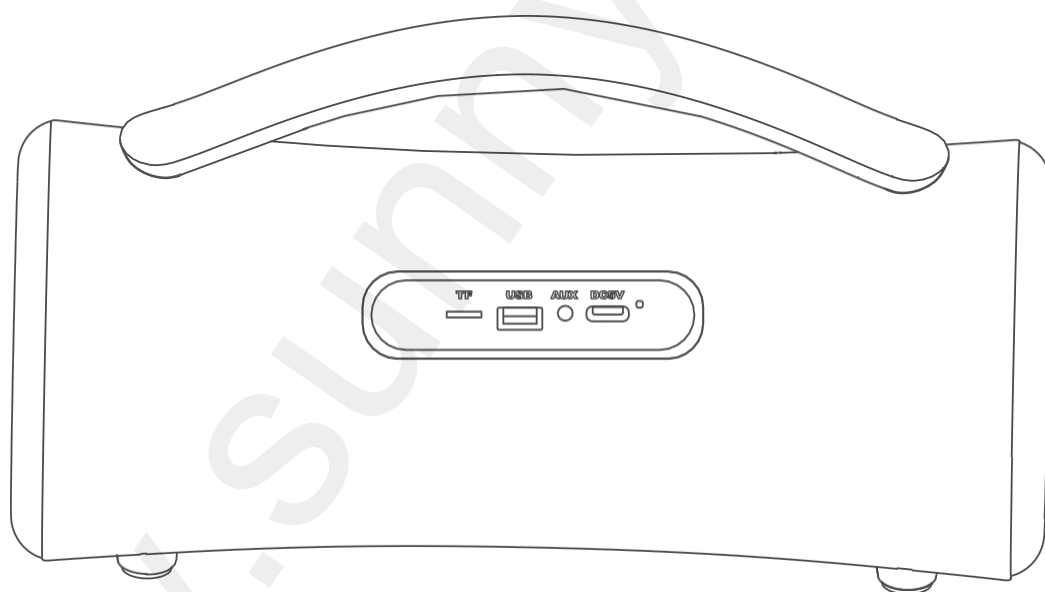
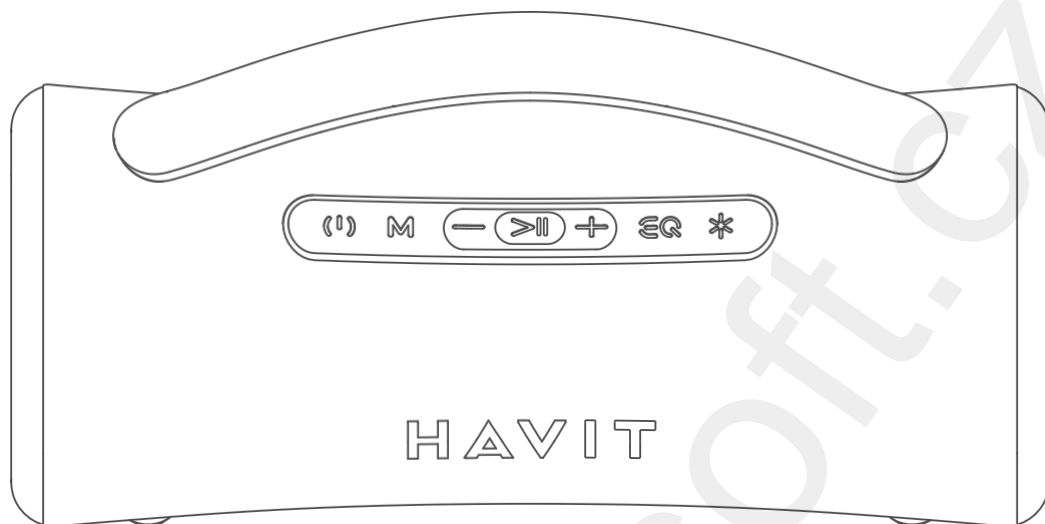


СТЪПКА 4: Включете Bluetooth на устройството си и изберете "HAVIT SK834BT" за връзка

Сега устройството ви е свързано с два високоговорителя

Натиснете и задръжте бутона EQ, за да изключите два високоговорителя.

## Функции



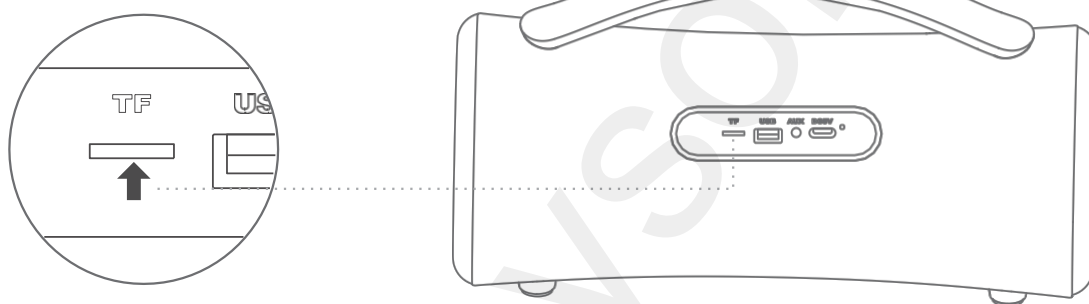
|                                       |                                                                                     |                                    |
|---------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| Възпроизвеждане/пауза                 |    | Натиснете веднъж                   |
| Предишна песен                        |    | Натиснете и задръжте за 2 секунди  |
| Друга песен                           |    | Натиснете и задръжте за 25 секунди |
| Намаляване на обема                   |    | Натиснете веднъж                   |
| Увеличаване на силата на звука        |    | Натиснете веднъж                   |
| Еквалайзер (ефект на закрито/открито) |  | Натиснете веднъж                   |
| Превключвател за RGB светлинен ефект  |  | Натиснете веднъж                   |
| Включване/изключване на RGB светлина  |  | Натиснете и задръжте за 25 секунди |

## Превключвател на режима

След като поставите аудиокабела на TF картата или USB флаш устройството в високоговорителя, можете да натиснете бутона за режим, за да превключите режима от режим Bluetooth/TF карта/USB флаш устройство/AUX режим.

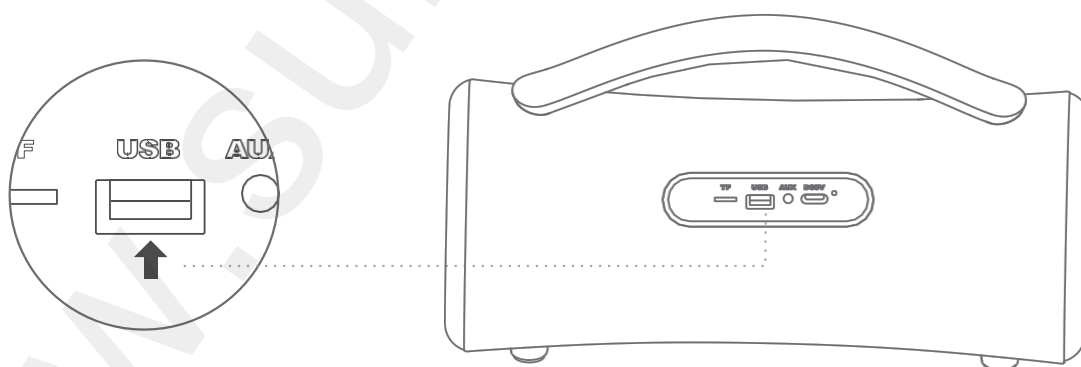
## Режим на TF картата

Поставете картата в колонката и тя автоматично ще започне да възпроизвежда музика.



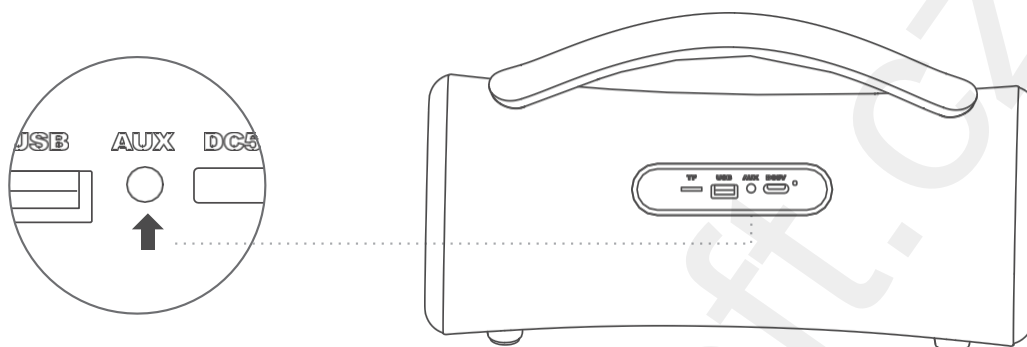
## Режим USB

Поставете USB флаш памет в тонколоната и тя автоматично ще започне да възпроизвежда музика.



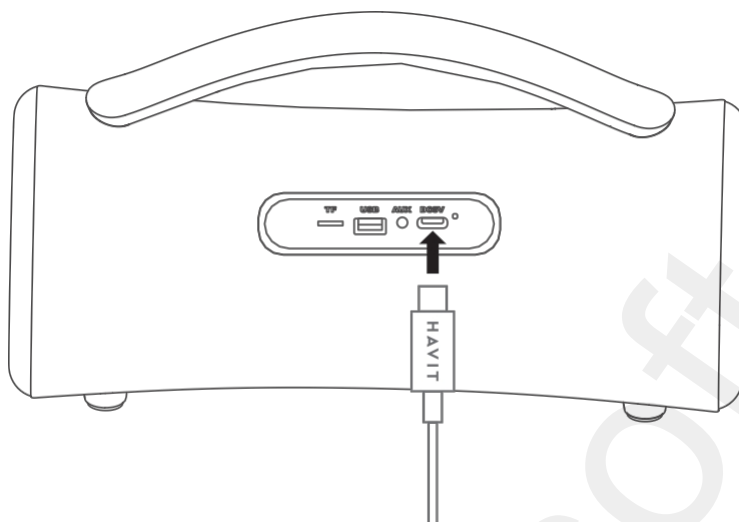
## Режим AUX

При свързване на музикален плейър/телефон към високоговорителя с помощта на включения в комплекта двоен 3,5-милиметров аудиокабел, музиката автоматично ще започне да звучи от високоговорителя.



## Зареждане

Заредете високоговорителя с кабел за зареждане Type-C, за предпочитане от компютър или лаптоп, а не от USB зарядно устройство.

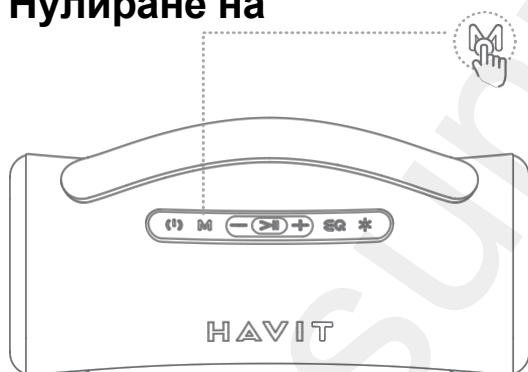


Зареждане: светва червен индикатор



Напълно заредено: индикаторът не свети

## Нулиране на



Натиснете и задръжте бутона за режим за 5 секунди, докато високоговорителят се изключи автоматично. Нулирането е завършено.

Можете да включите високоговорителя и да го сдвоите отново, като следвате инструкциите по-горе.

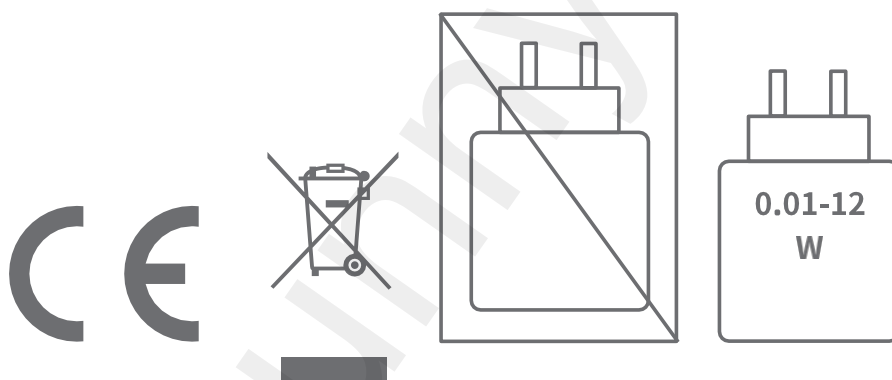
## Съвети за безопасност

1. Моля, следвайте инструкциите за работа.
2. Зареждайте продукта с входно напрежение, по-ниско от 5V DC/2,4A, за да предпазите батерията;
3. Не използвайте този продукт в близост до вода. Не потапяйте този продукт в течност и не го пръскайте с течност.
4. Съхранявайте или използвайте продукта при нормална температура.
5. Дръжте продукта далеч от източници на топлина, като радиатори, регулатори за горещ въздух, печки или други устройства, генериращи топлина. Продуктът не е устойчив на високи температури.
6. Не покривайте портовете на продукта, като например порта за зарядно устройство, порта за светодиоди, порта за TF карта и др.
7. За да защитите слуха си и да удължите живота на високоговорителя, не се препоръчва да настройвате максималната сила на звука за продължителни периоди от време.

## Батерии:

Предупреждаваме, че батериите (комплектът батерии или инсталираните батерии) не трябва да се излагат на прекомерна топлина, например слънчева светлина, огън или светлина.

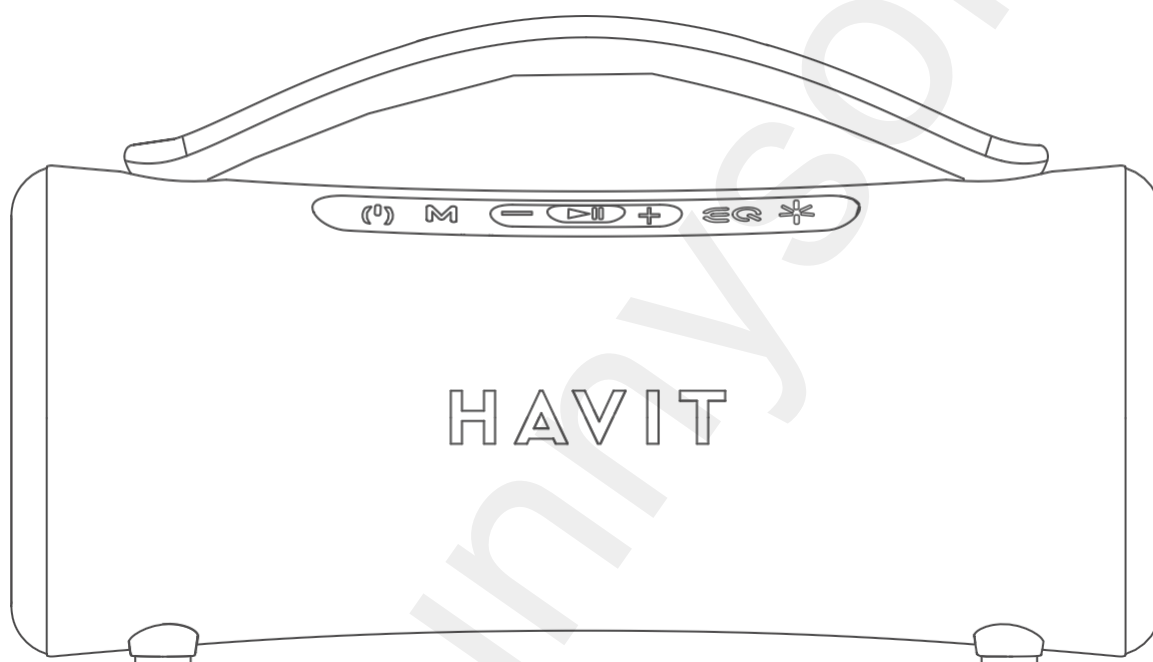
- 1) Замяна на батерията с неподходящ тип, което може да доведе до неработоспособност на защитата;
- 2) Хвърляне на батерията в огън или гореща фурна, или механично смачкване, или рязане на батерията, което може да доведе до експлозия;
- 3) Оставяне на батерията в среда с изключително висока температура, която може да доведе до експлозия или изтичане на запалима течност или газ;
- 4) Батерия, изложена на изключително ниско въздушно налягане, което може да доведе до експлозия или изтичане на запалима течност или газ.



[www.havitsmart.com](http://www.havitsmart.com)

Доставчик/дистрибутор  
Sunnysoft s.r.o.  
Kovanecká 2390/1a  
190 00 Прага 9  
Чешка република  
[www.sunnysoft.cz](http://www.sunnysoft.cz)

# HAVIT

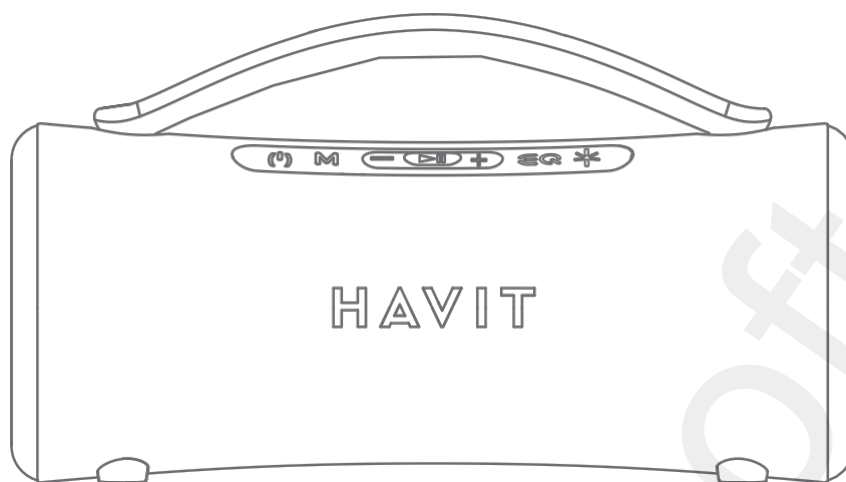


**SKB34BT**

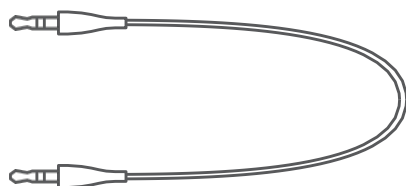
**GŁOŚNIK  
BLUETOOTH**

**INSTRUKCJA  
OBSŁUGI**

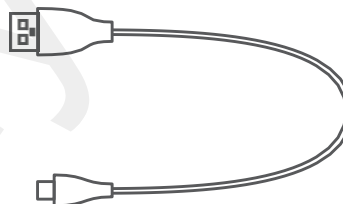
## Zawartość opakowania



Głośnik \*1



Kabel audio \*1



Typ-C

Kabel do ładowania\*1



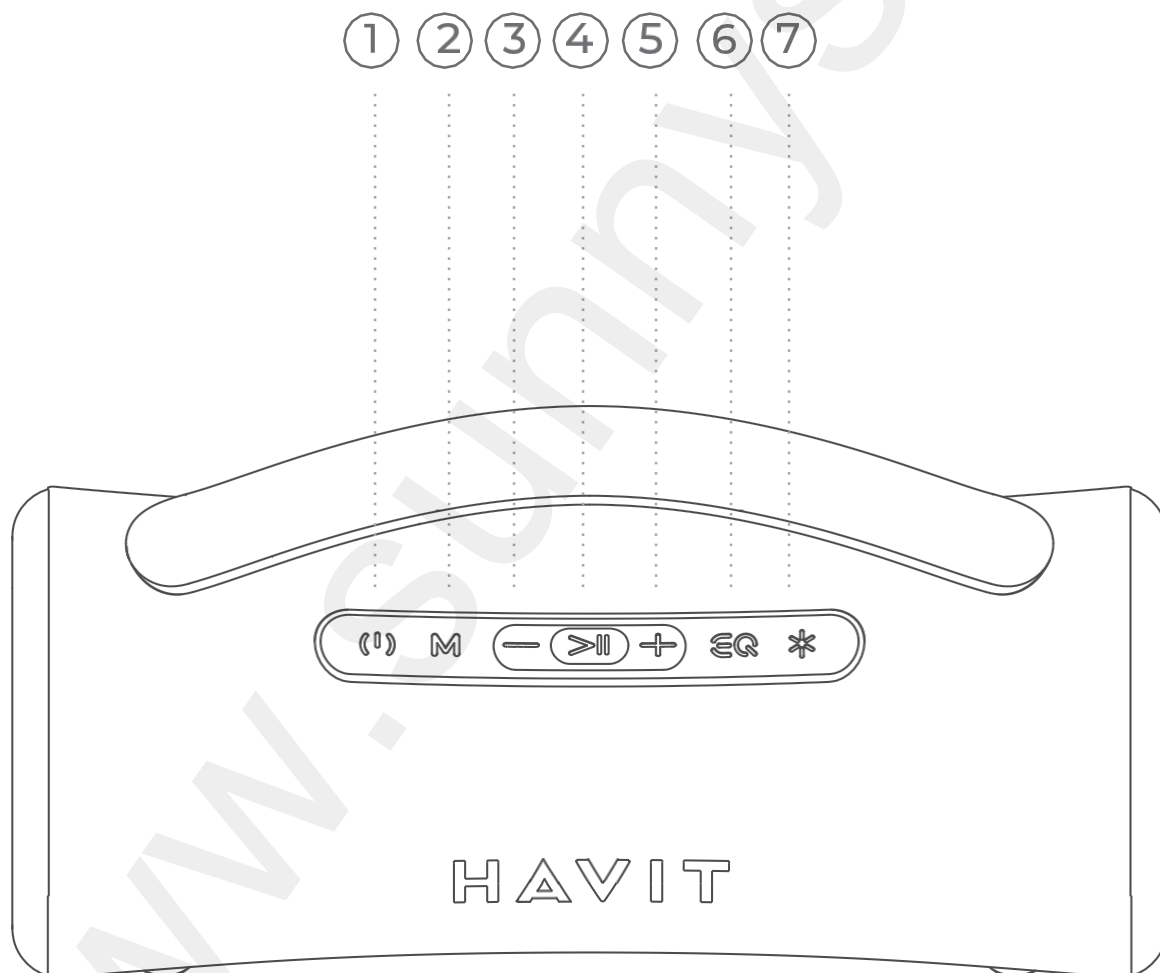
Instrukcja obsługi 1



Karta gwarancyjna \*1

## Przegląd produktów

1. Przycisk zasilania
2. Przycisk trybu
3. Przycisk Poprzedni/Wolumin
4. Przycisk odtwarzania/wstrzymywania
5. Przycisk Dalej/Głośność+
6. Przycisk EQ
7. Przycisk oświetlenia



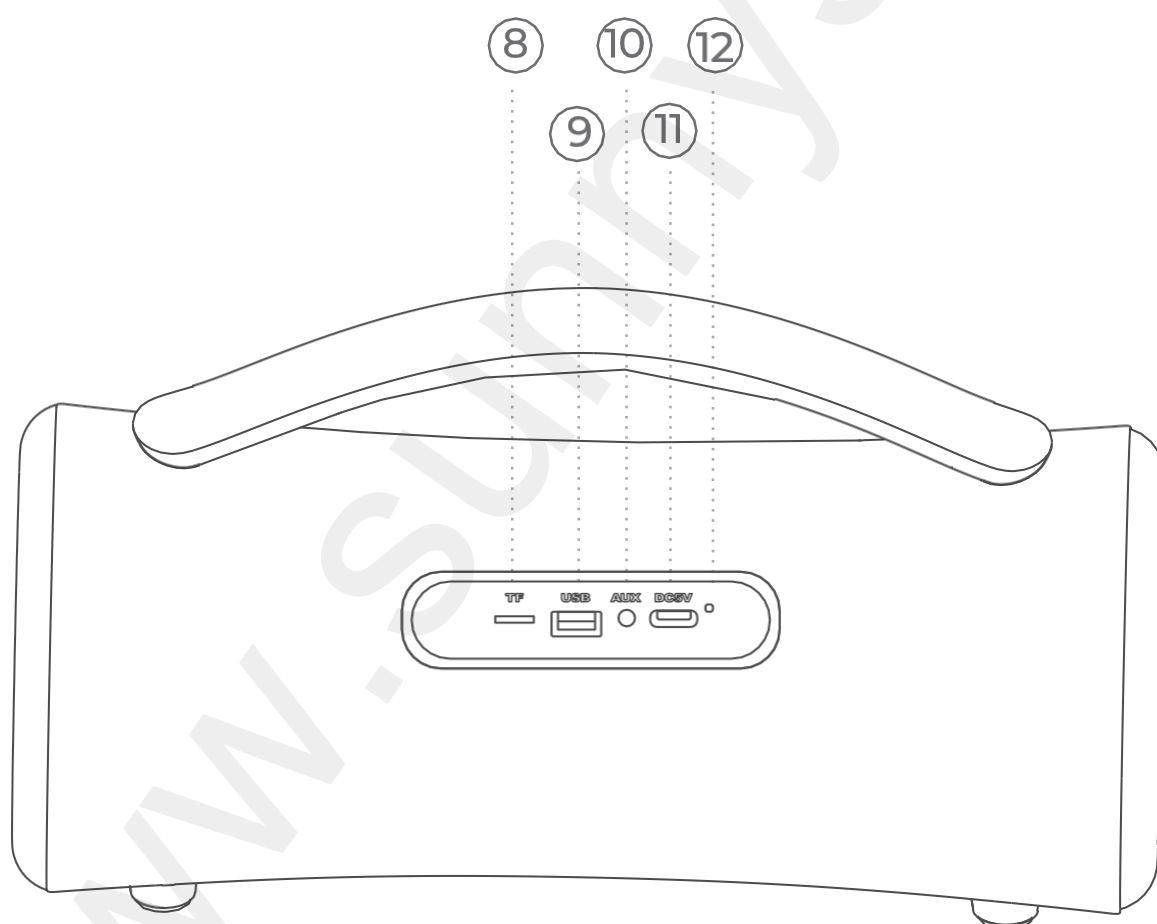
8. Port karty TF

9. Port USB

10. Port AUX

11. Port ładowania

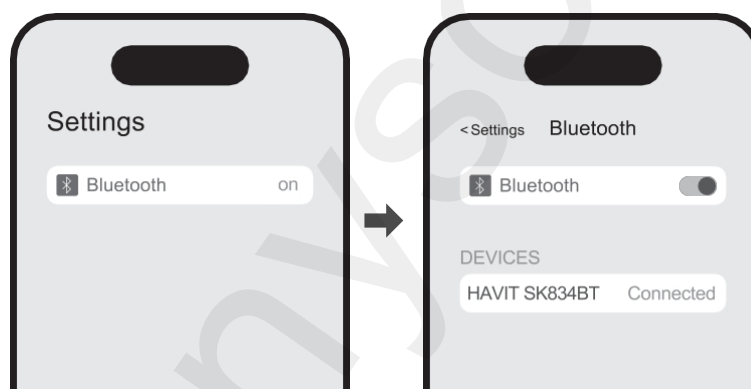
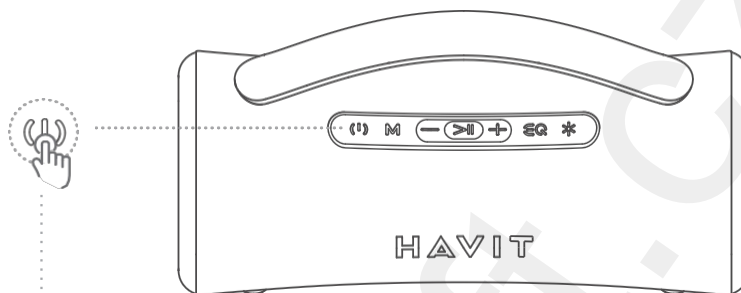
12. Lampka kontrolna



## Włączanie/wyłączanie/podłączanie

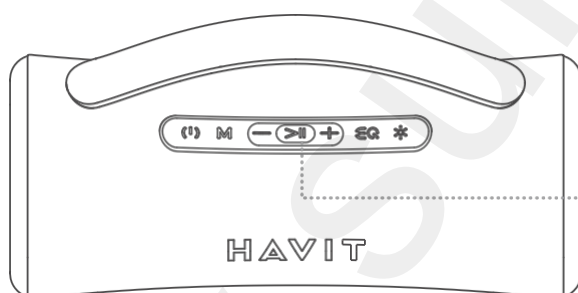
Włączanie: naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 3 sekundy.

Wyłączony: Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 3 sekundy.



Włącz Bluetooth na swoim urządzeniu

Wybierz "HAVIT SK834BT" i podłącz go.



Naciśnij dwukrotnie, aby rozłączyć.

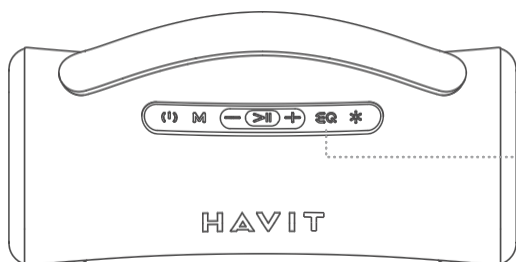
Można go podłączyć jednym naciśnięciem.

ovu

Uwaga:

Po włączeniu głośnik automatycznie połączy się z ostatnio sparowanym urządzeniem.

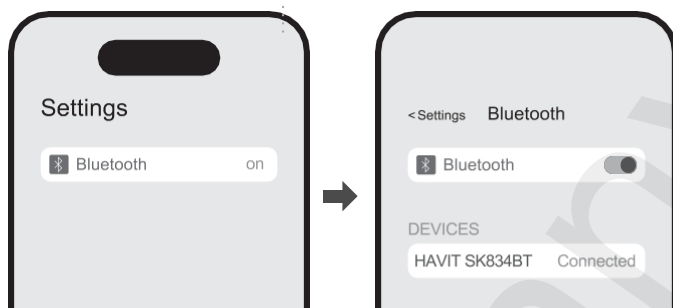
## Łączenie dwóch urządzeń TWS



KROK 1: Włącz oba głośniki

KROK 2: Upewnij się, że oba głośniki są w trybie połączenia Bluetooth, ale pozostają rozłączeni

KROK 3: Naciśnij i przytrzymaj, po czym pojawi się powiadomienie głosowe "Beep" (oba głośniki są sparowane)

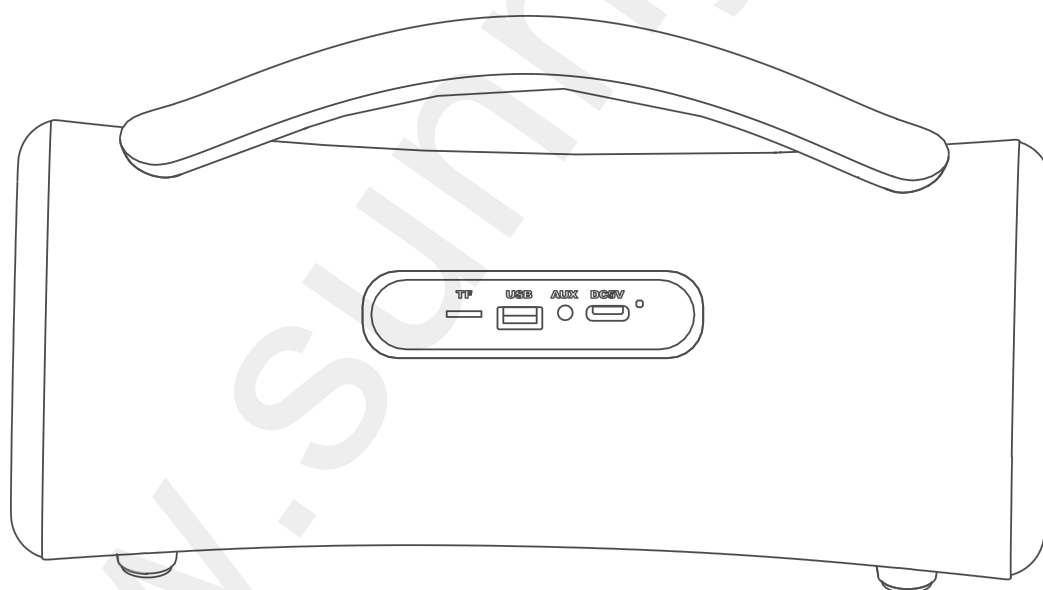
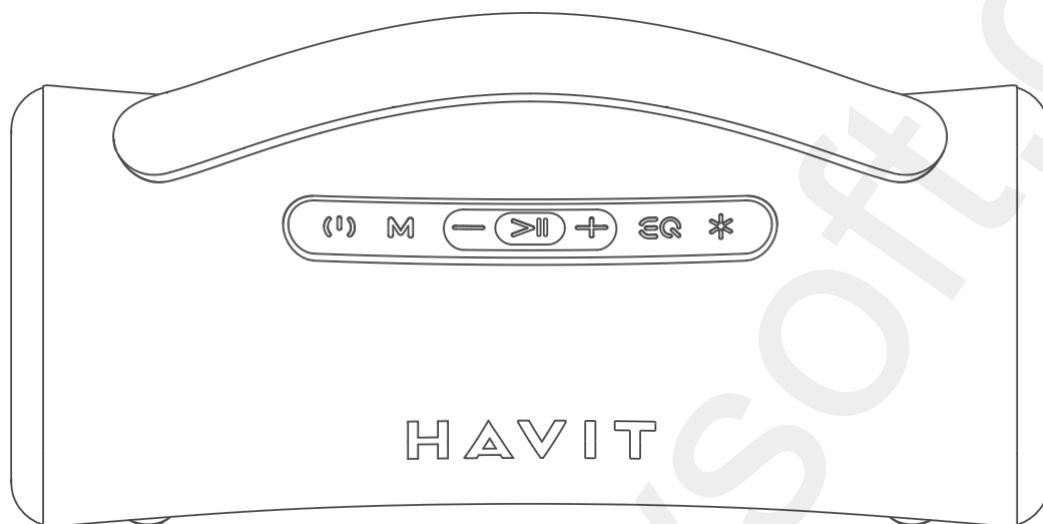


KROK 4: Włącz Bluetooth na swoim urządzeniu i wybierz opcję "HAVIT \$K834BT" dla połączenia

Teraz urządzenie jest podłączone do dwóch głośników

Naciśnij i przytrzymaj przycisk EQ, aby odłączyć dwa głośniki.

## Funkcje



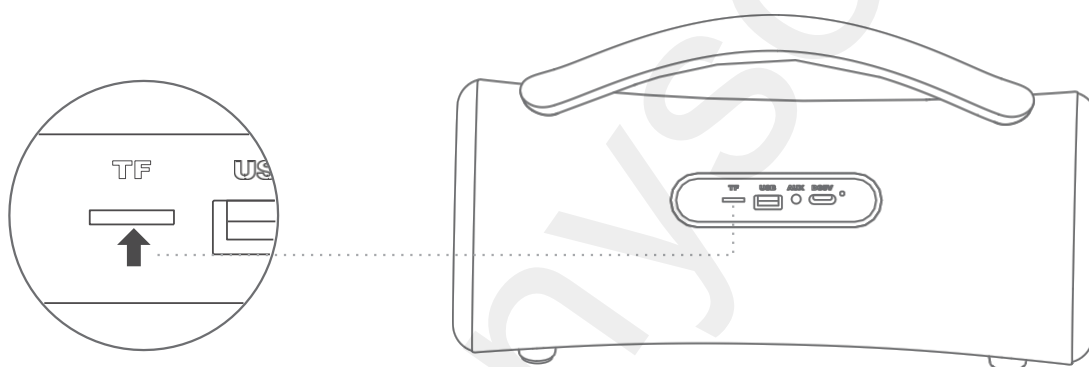
|                                        |                                                                                     |                                        |
|----------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
| Odtwarzanie/Pauza                      |    | Naciśnij raz                           |
| Poprzedni utwór                        |    | Naciśnij i przytrzymaj przez 2 sekundy |
| Kolejna piosenka                       |    | Naciśnij i przytrzymaj przez 25 sekund |
| Redukcja objętości                     |    | Naciśnij raz                           |
| Zwiększ głośność                       |    | Naciśnij raz                           |
| Korektor (efekt wewnętrzny/zewnętrzny) |  | Naciśnij raz                           |
| Przełącznik efektów świetlnych RGB     |  | Naciśnij raz                           |
| Włączanie/wyłączanie światła RGB       |  | Naciśnij i przytrzymaj przez 25 sekund |

## Przełącznik trybu

Po włożeniu kabla audio karty TF lub pamięci flash USB do głośnika można nacisnąć przycisk trybu, aby przełączyć tryb z trybu Bluetooth/trybu karty TF/trybu pamięci flash USB/trybu AUX.

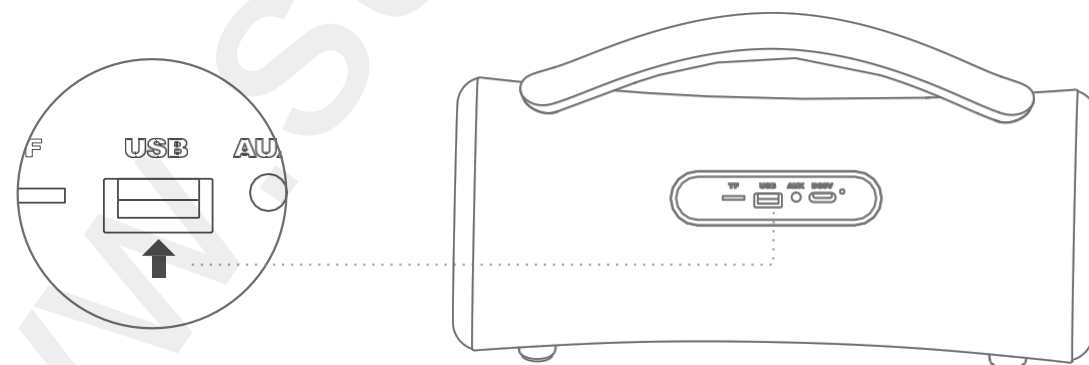
## Tryb karty TF

Włóż kartę do głośnika, a głośnik automatycznie zacznie odtwarzać muzykę.



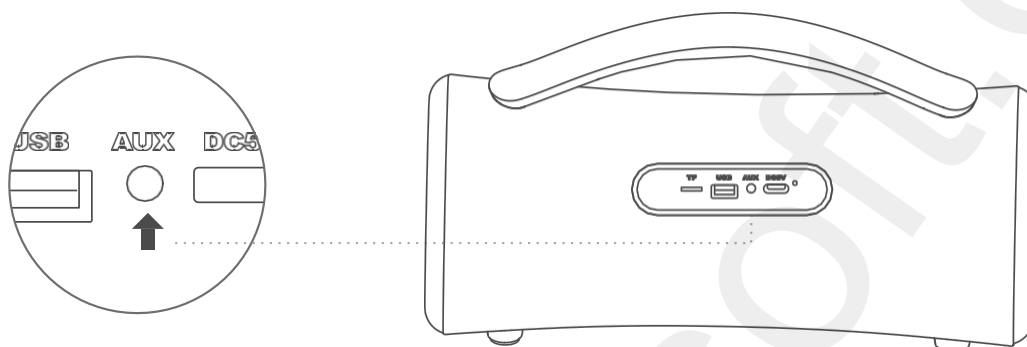
## Tryb USB

Włóż do głośnika pamięć flash USB, a głośnik automatycznie rozpocznie odtwarzanie muzyki.



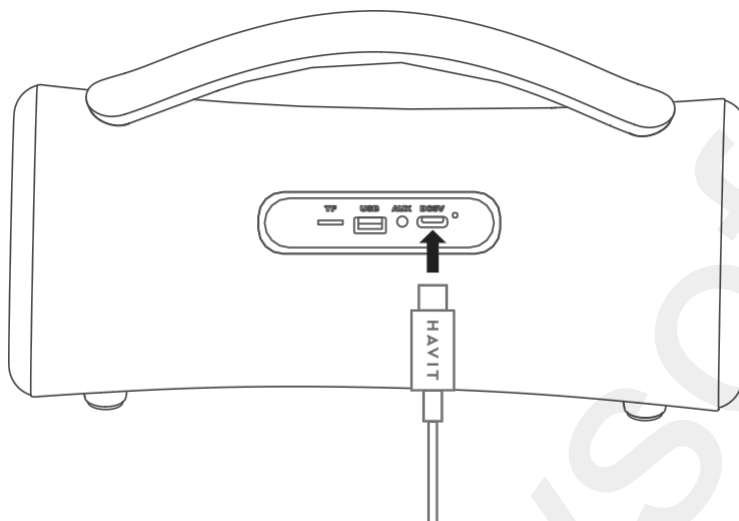
## Tryb AUX

Podłączenie odtwarzacza muzycznego/telefonu do głośnika za pomocą dołączonego podwójnego kabla audio 3,5 mm spowoduje automatyczne uruchomienie muzyki z głośnika.



## Ładowanie

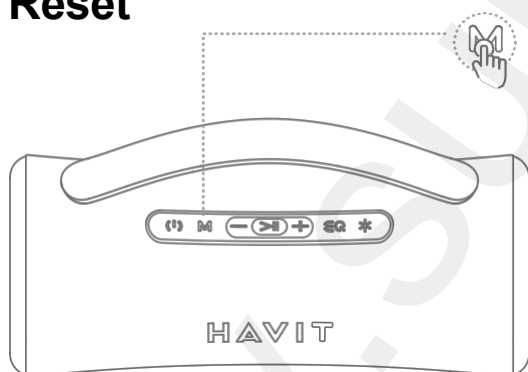
Naładuj głośnik za pomocą kabla ładującego typu C, najlepiej z dowolnego komputera lub laptopa, a nie ładowarki USB.



 Ładowanie: świeci się czerwony wskaźnik

 Pełne naładowanie: wskaźnik nie świeci się

## Reset



Naciśnij i przytrzymaj przycisk trybu przez 5 sekund, aż głośnik automatycznie się wyłączy. Resetowanie zostało zakończone.

Głośnik można włączyć i ponownie sparować, postępując zgodnie z powyższymi instrukcjami.

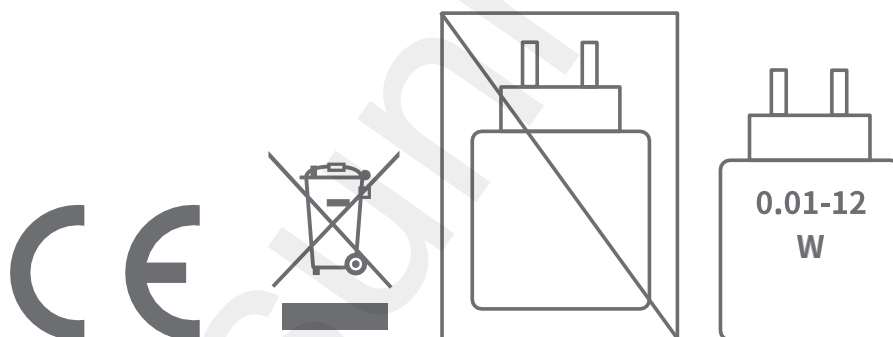
## Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

1. Należy postępować zgodnie z instrukcją obsługi.
2. Aby chronić akumulator, należy ładować produkt napięciem wejściowym niższym niż 5 V DC/2,4 A;
3. Nie używaj tego produktu w pobliżu wody. Nie zanurzać produktu w płynach ani nie spryskiwać go żadnymi płynami.
4. Produkt należy przechowywać lub używać w normalnej temperaturze.
5. Produkt należy przechowywać z dala od źródeł ciepła, takich jak grzejniki, regulatory gorącego powietrza, piece lub inne urządzenia wytwarzające ciepło. Produkt nie jest odporny na wysokie temperatury.
6. Nie zakrywaj portów produktu, takich jak port ładowarki, port LED, port karty TF itp.
7. Aby chronić słuch i wydłużyć żywotność głośnika, nie zaleca się ustawiania głośności na maksymalny poziom przez dłuższy czas.

## Baterie:

Ostrzeżenie, że baterie (zestaw baterii lub zainstalowane baterie) nie mogą być narażone na nadmierne ciepło, takie jak światło słoneczne, ogień lub światło.

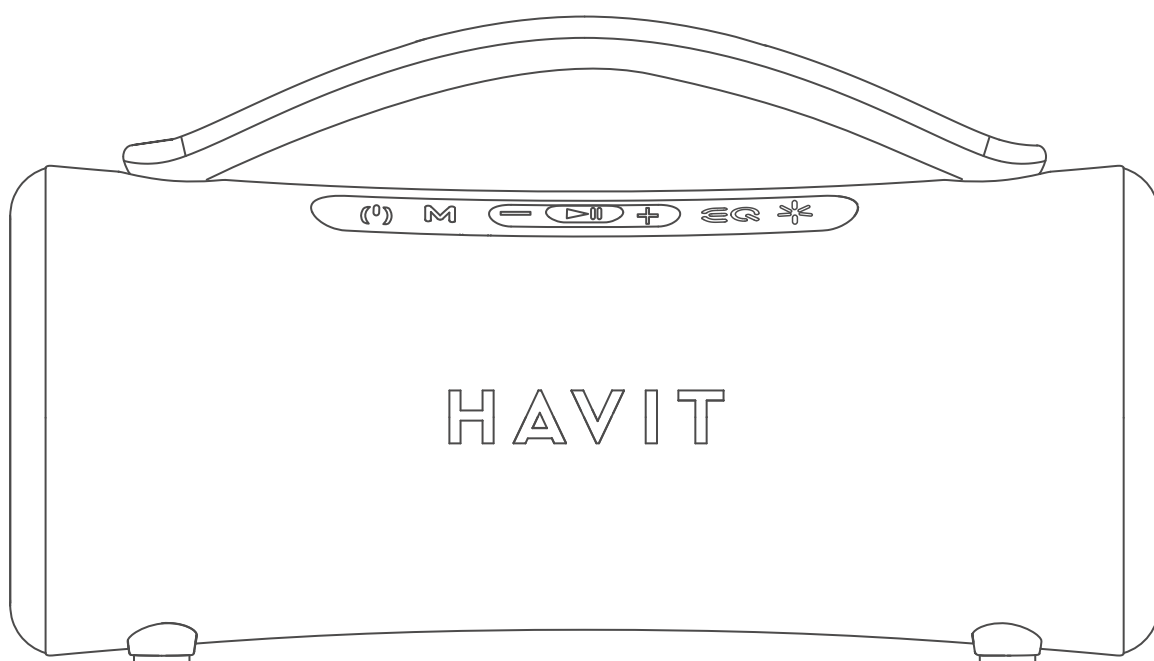
- 1) Wymiana baterii na baterię niewłaściwego typu, która może spowodować, że zabezpieczenie przestanie działać;
- 2) Wrzucenie akumulatora do ognia, gorącego piekarnika lub mechaniczne zmiżdżenie lub przecięcie akumulatora, co może doprowadzić do eksplozji;
- 3) Pozostawienie akumulatora w środowisku o ekstremalnie wysokiej temperaturze może doprowadzić do wybuchu lub wycieku łatwopalnej cieczy lub gazu;
- 4) Akumulator wystawiony na działanie ekstremalnie niskiego ciśnienia powietrza, które może doprowadzić do wybuchu lub wycieku łatwopalnej cieczy lub gazu.



[www.havitsmart.com](http://www.havitsmart.com)

Dostawca/Dystrybutor  
Sunnysoft s.r.o.  
Kovanecká 2390/1a  
190 00 Praga 9  
Republika Czeska  
[www.sunnysoft.cz](http://www.sunnysoft.cz)

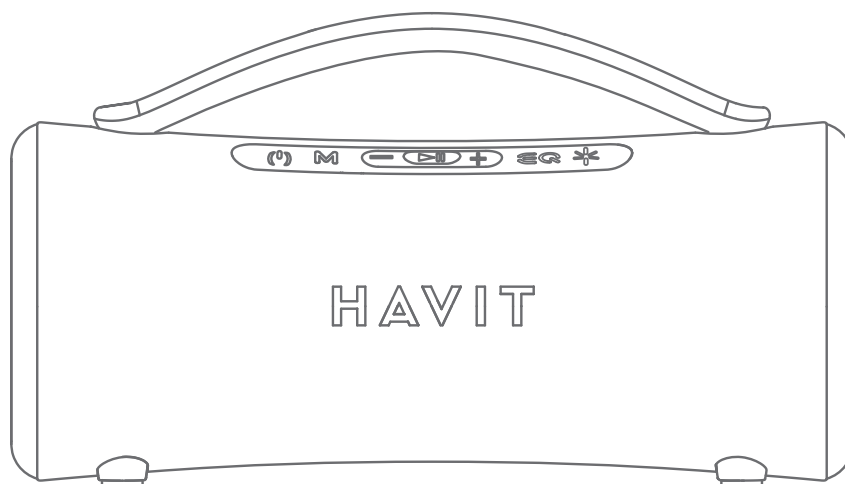
# HAVIT



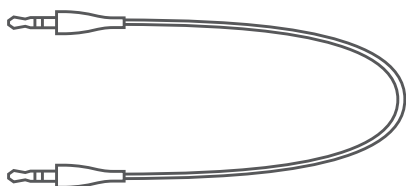
SK834BT  
BLUETOOTH SPEAKER

## USER MANUAL

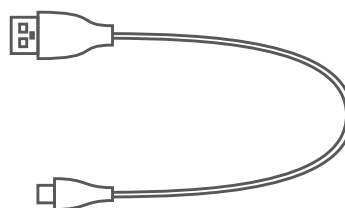
# Package Content



Speaker \* 1



Audio cable \* 1



Type-C  
Charging Cable \* 1



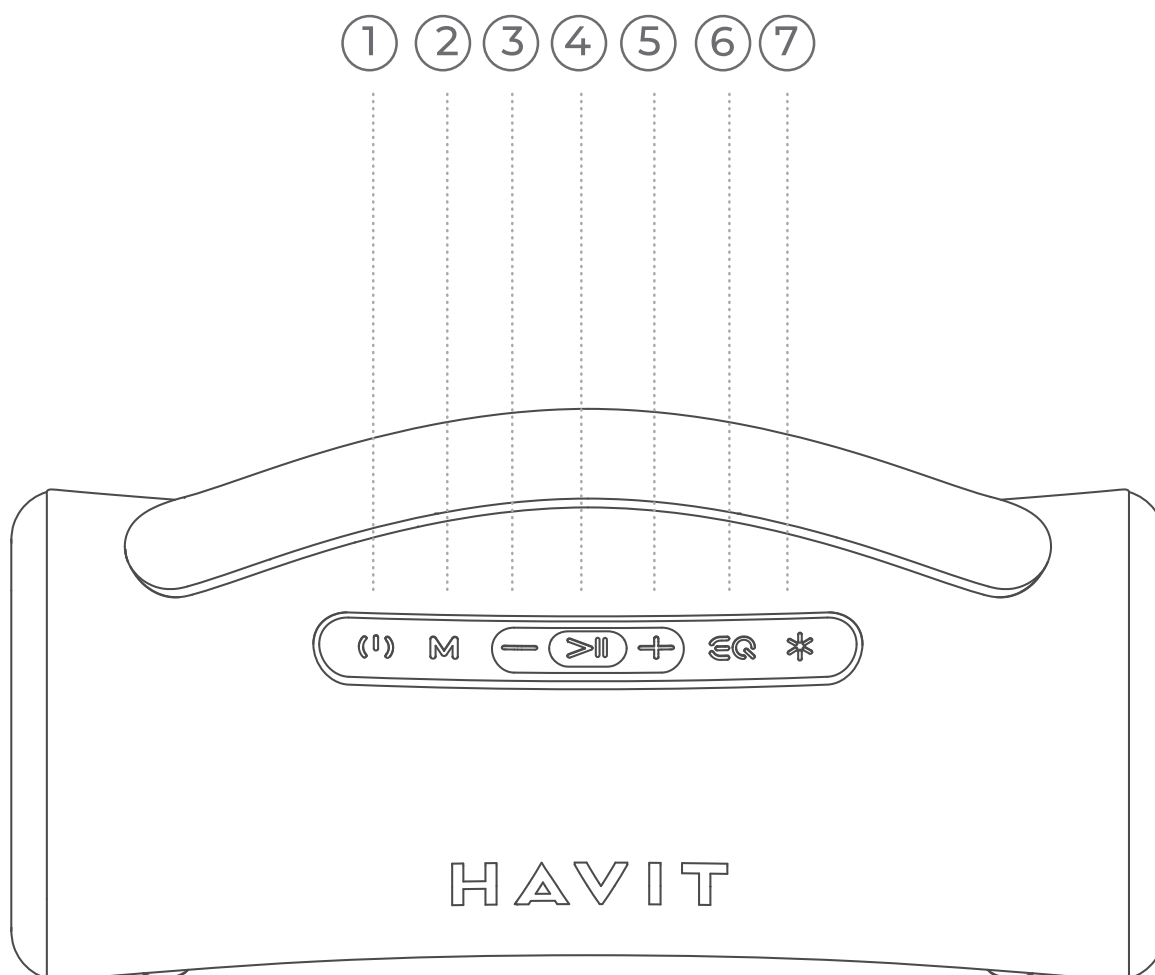
User manual \* 1



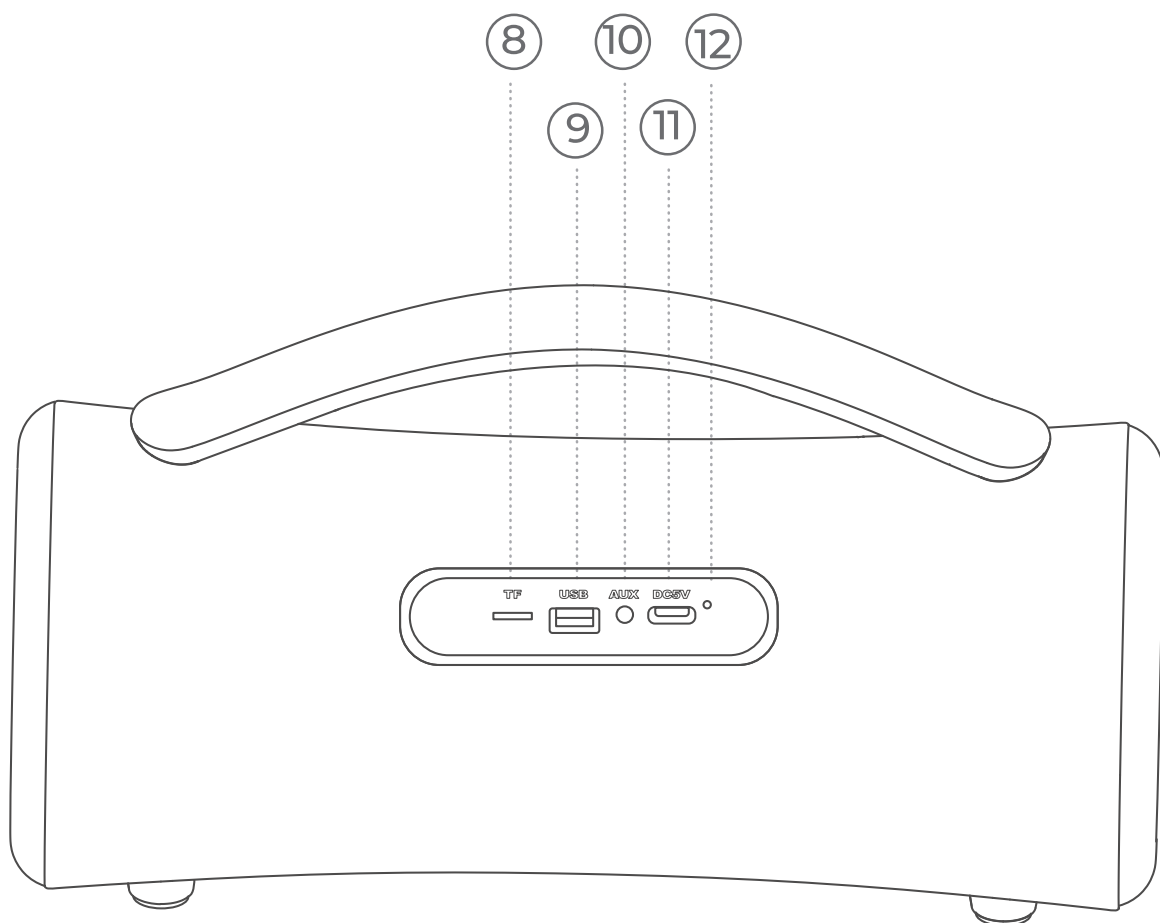
Warranty Card \* 1

# Product Overview

1. Power button
2. Mode button
3. Previous /VOL- button
4. Play/Pause button
5. Next/VOL+ button
6. EQ button
7. Light button



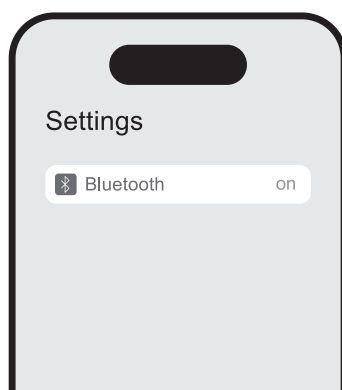
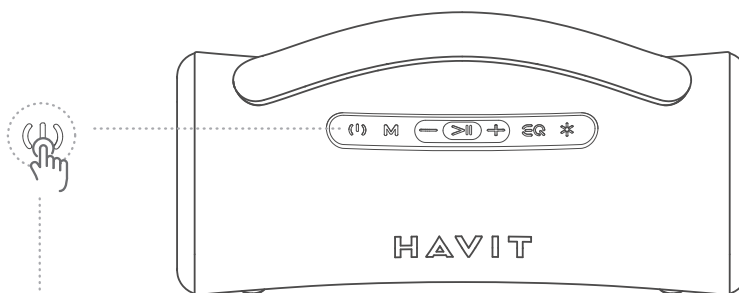
- 8. TF card port
- 9. USB port
- 10. AUX port
- 11. Charging port
- 12. Indicator light



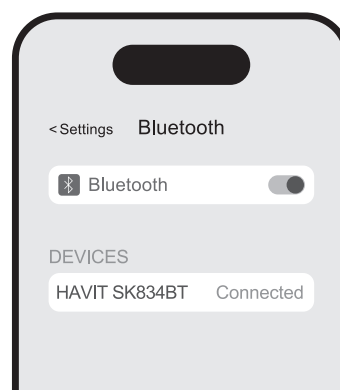
# Power on / off / connection

On: Press power button and hold for 3S.

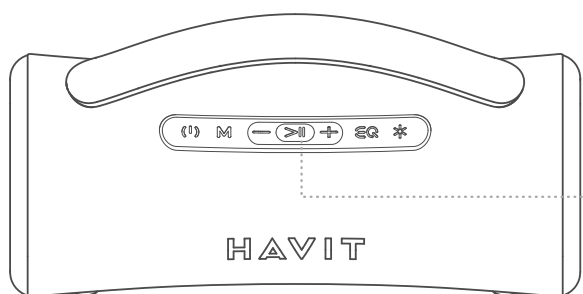
Off: Press power button and hold for 3S.



Turn on Bluetooth on your device



Select "HAVIT SK834BT" and connect it.

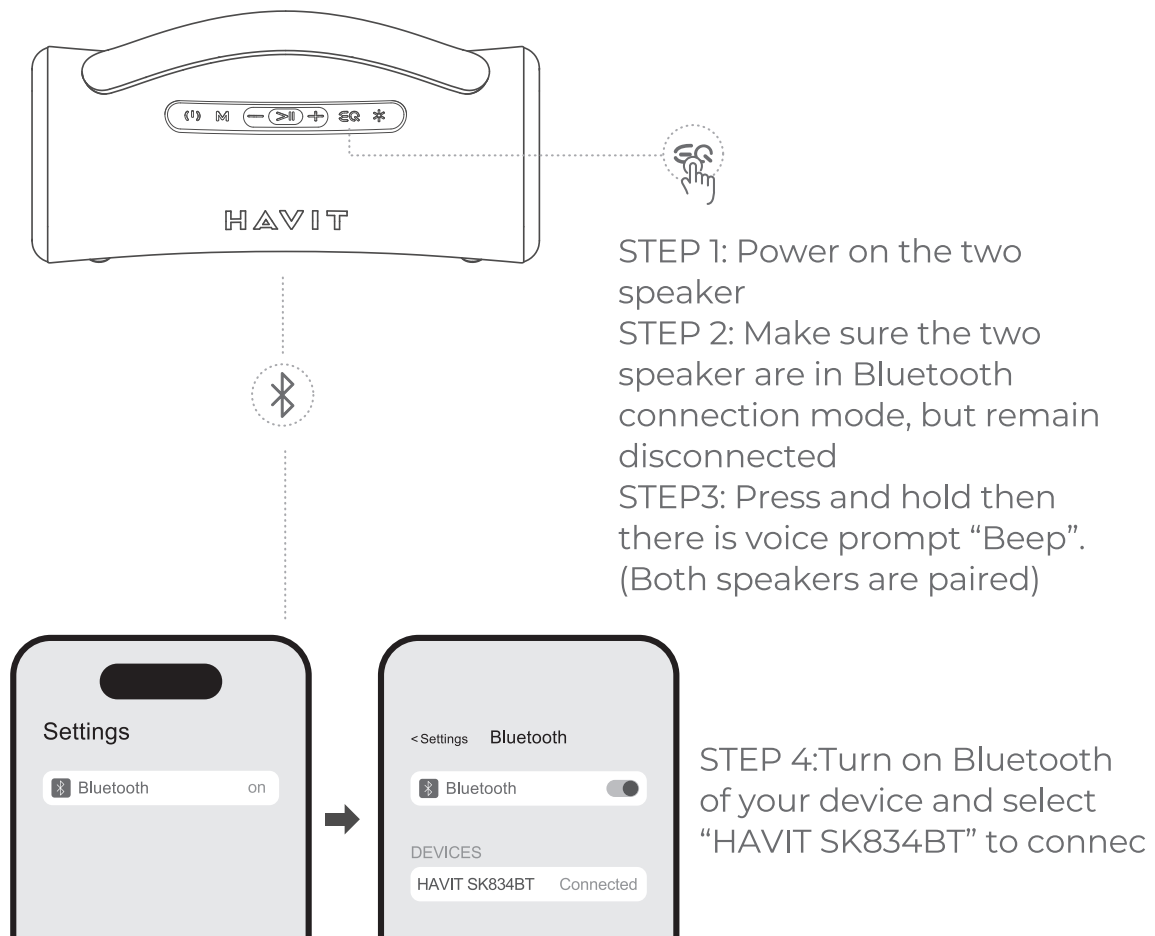


Press twice to disconnect.  
Press once can reconnect it.

Note:

The speaker is automatically connected to the last paired device when it is on.

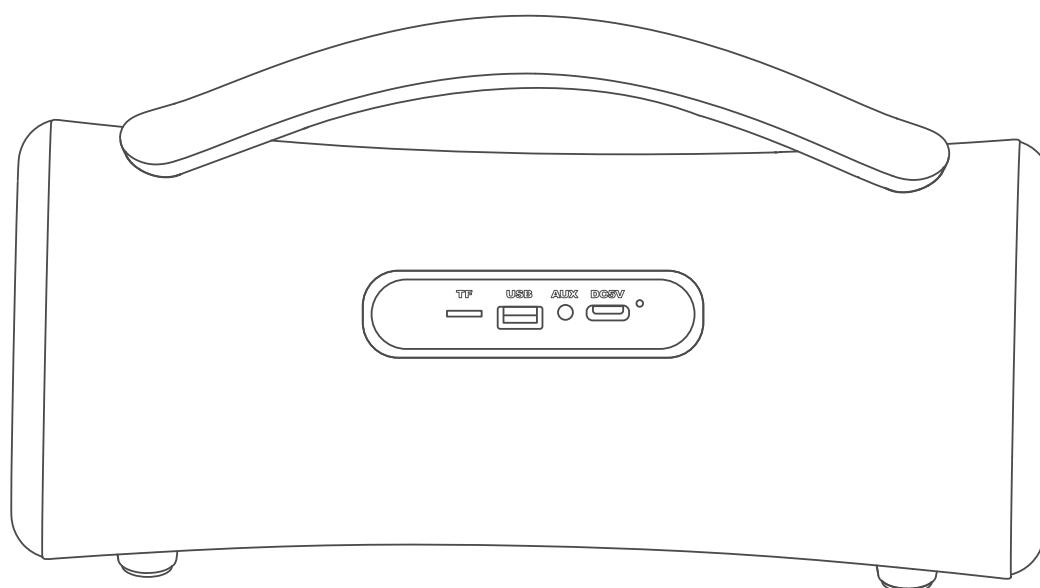
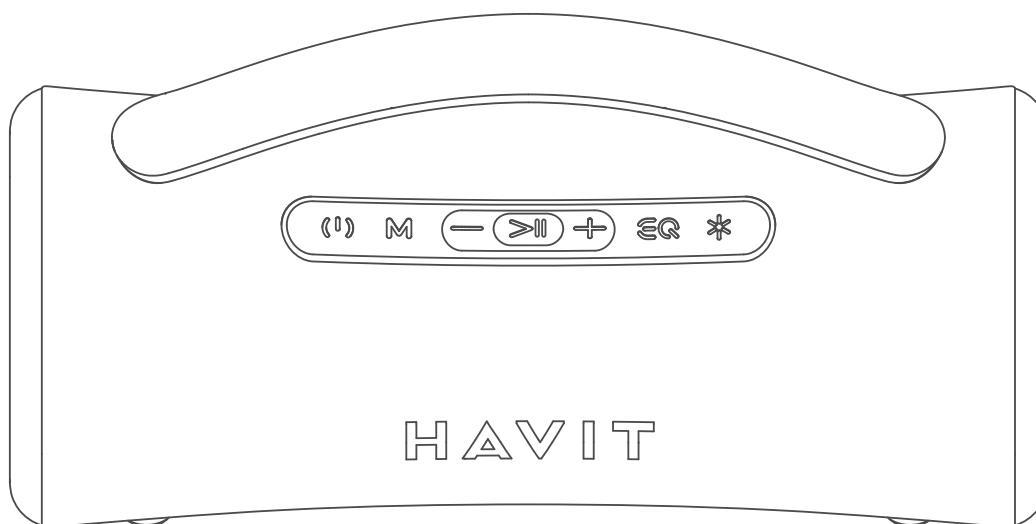
# TWS dual devices connection



Now your device is connected to two speakers.

\* Press and hold EQ button can disconnect two speakers connection.

# Function



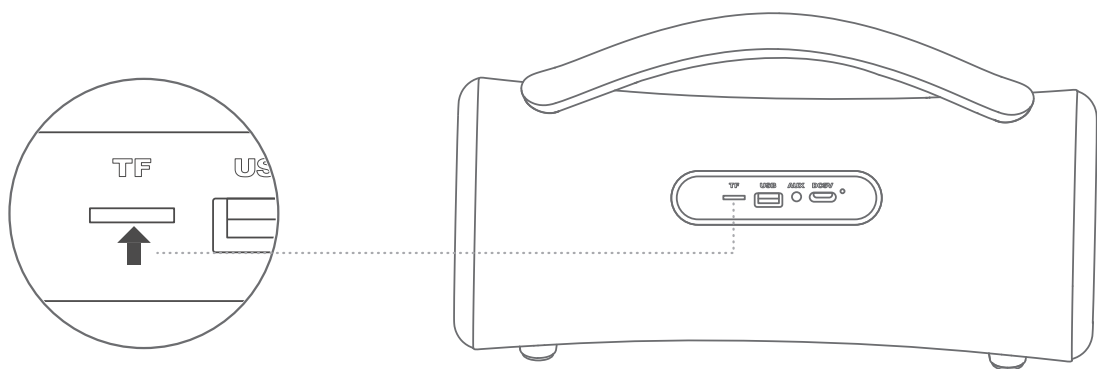
|                               |                                                                                     |                       |
|-------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| Play/pause                    |    | Press once            |
| Previous song                 |    | Press and hold for 2S |
| Next song                     |    | Press and hold for 2S |
| Volume down                   |    | Press once            |
| Volume up                     |    | Press once            |
| EQ(Indoor/<br>outdoor effect) |  | Press once            |
| RGB light<br>effect switch    |  | Press once            |
| RGB light on/off              |  | Press and hold for 2S |

## Mode switch

When you insert the TF card audio cable or USB flash drive to the speaker then you can press mode button to switch mode from Bluetooth mode /TF card / USB flash drive mode /AUX mode.

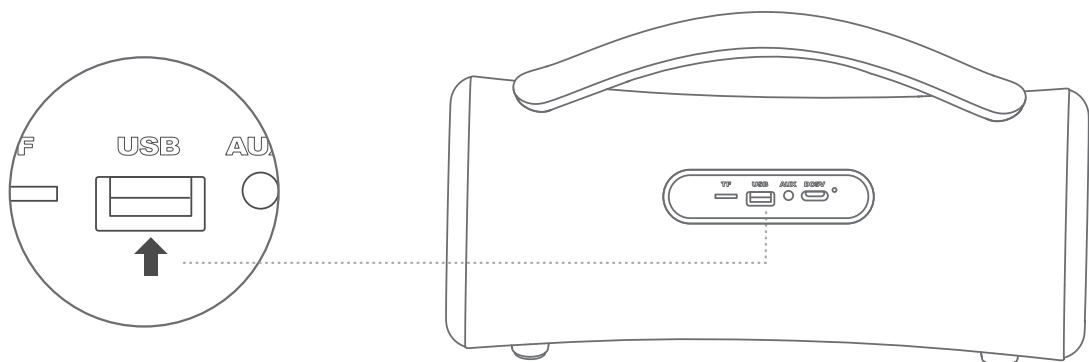
## TF card mode

Insert a card to the speaker and speaker can play the music automatically.



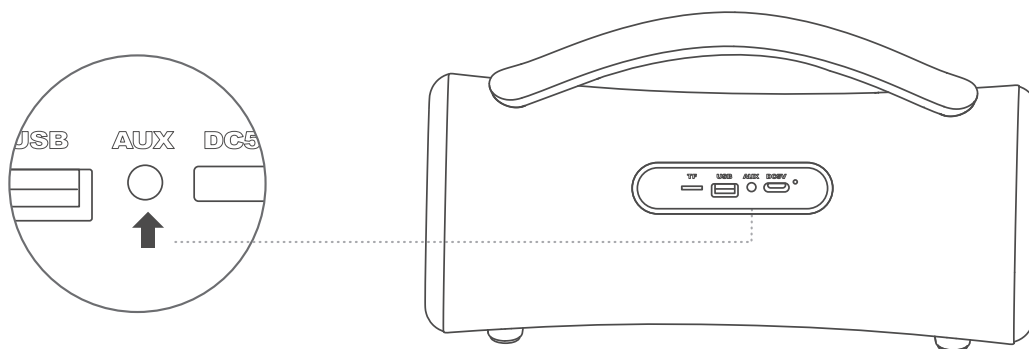
## USB mode

Insert a USB flash drive to the speaker and speaker can play the music automatically.



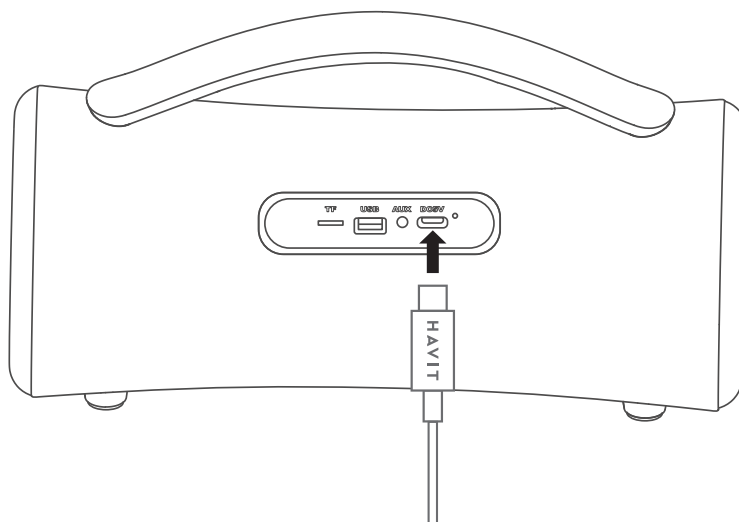
## AUX mode

Connecting music player/phone to the speaker via the provided dual 3.5mm audio cable, and the speaker can play the music automatically.



## Charing

Charge the speaker with type C charging cable, preferably from any PC or laptop as compared to a USB charger.

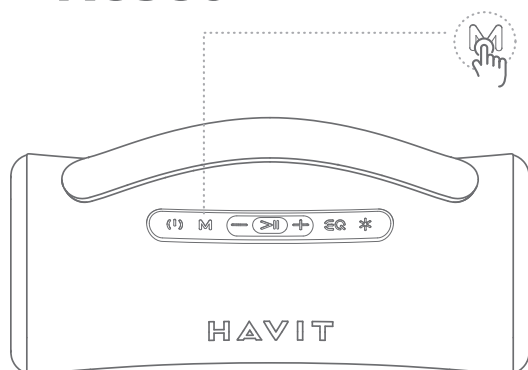


Charging: Red indicator is on



Full charged: Indicator is off

## Reset



Press mode button and hold for 5S until the speaker is off automatically. Reset is done.

You can turn on speaker and follow above instruction to pair again.

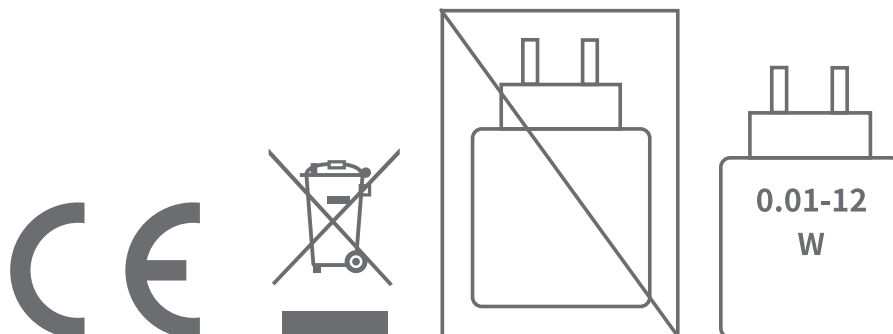
## **Safety Tips**

1. Please follow the instruction to operate.
2. Please charge the product with input power below DC 5V/2.4A to protect the battery;
3. Please do not use this product near water. Do not immerse this product in any liquid or splash any liquid on this product.
4. Please store or use the product in a normal temperature environment.
5. Please keep the product from heat source, such as radiators, hot air regulators, stoves, or other heat generating instruments. As it is not anti-high temperature.
6. Don't jam the ports of the product, such as charger port, LED port and TF card port etc..
7. In order to protect your hearing and extend the speaker service life, it is not recommended to adjust the volume to the maximum level for a long time.

## Batteries:

A warning that batteries (battery pack or batteries installed) shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the light.

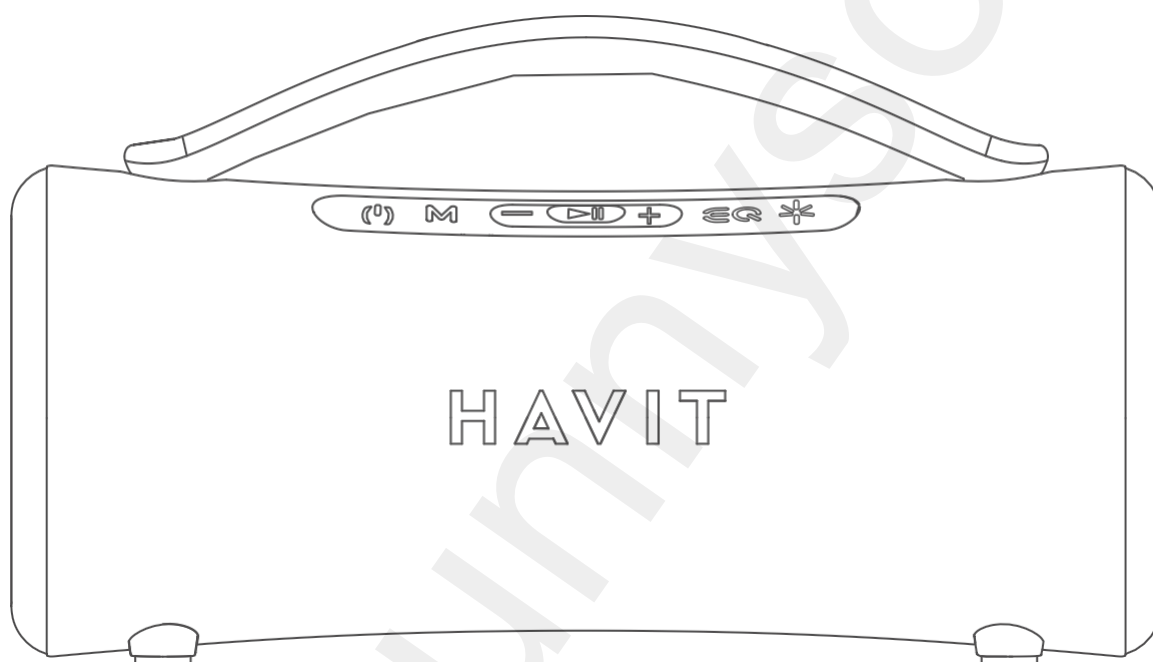
- 1) Replacement of a battery with an incorrect type that can defeat a safeguard;
- 2) Disposal of a battery into fire or a hot oven, or mechanically crushing or cutting of a battery, that can result in an explosion;
- 3) Leaving a battery in an extremely high temperature surrounding environment that can result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas;
- 4) A battery subjected to extremely low air pressure that may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.



[www.havitsmart.com](http://www.havitsmart.com)

Dodavatel/Distributor  
Sunnysoft s.r.o.  
Kovanecká 2390/1a  
190 00 Praha 9  
Česká republika  
[www.sunnysoft.cz](http://www.sunnysoft.cz)

# HAVIT



**SKB34BT**

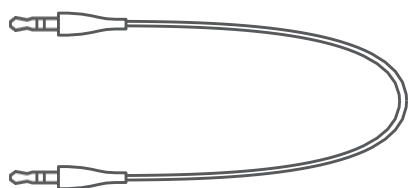
**ZVOČNIK  
BLUETOOTH**

**UPORABNIŠKI  
PRAVILNIK**

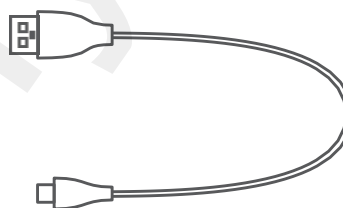
## Vsebina paketa



Zvočnik \*1



Zvočni kabel \*1



Tip-C

Polnilni kabel\*1



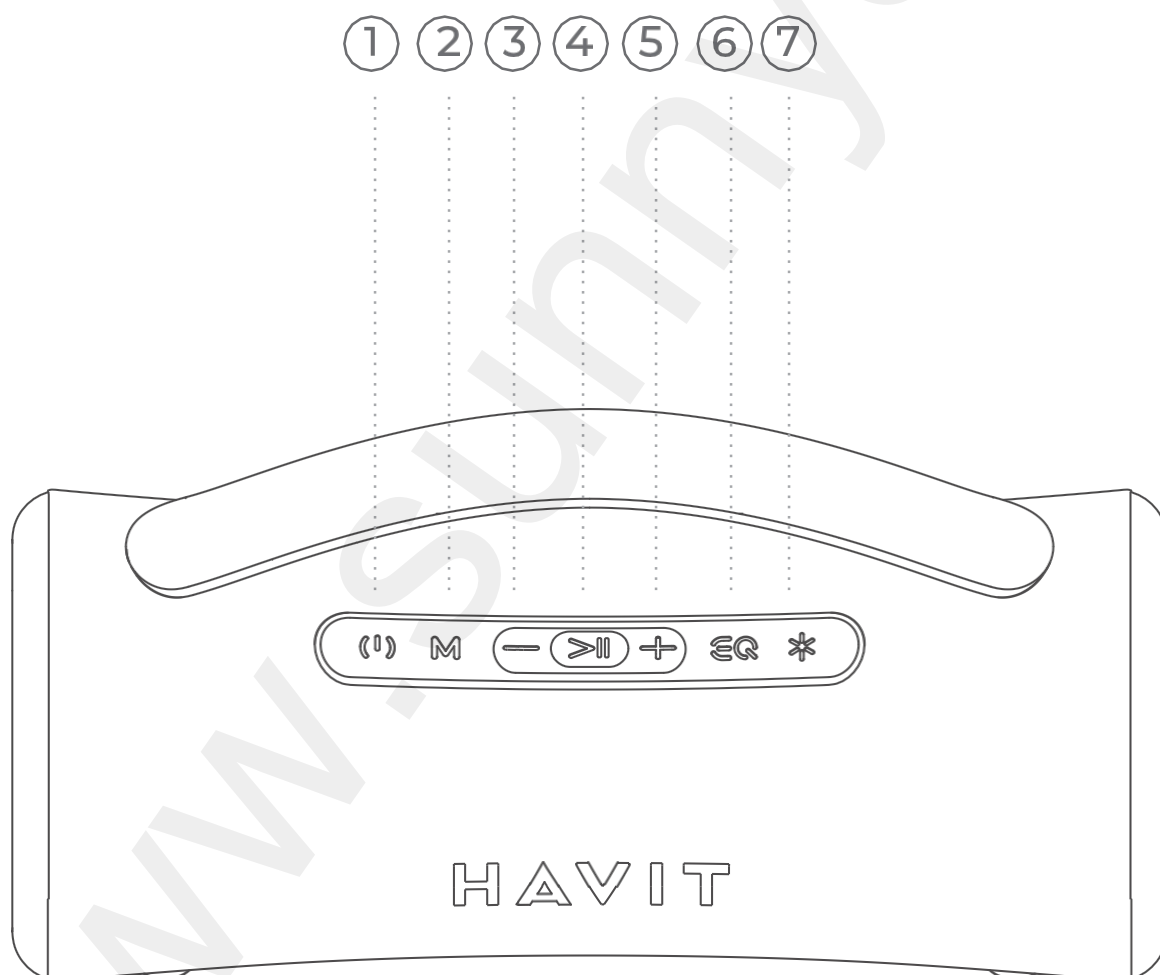
Navodila za uporabo 1



Garancijski list \*1

## Pregled izdelka

1. Gumb za vklop
2. Gumb Mode (Način)
3. Gumb Prejšnja/naslova-
4. Gumb za predvajanje/zaustavitev
5. Gumb Naprej/Glasnost+
6. Gumb EQ
7. Gumb za osvetlitev



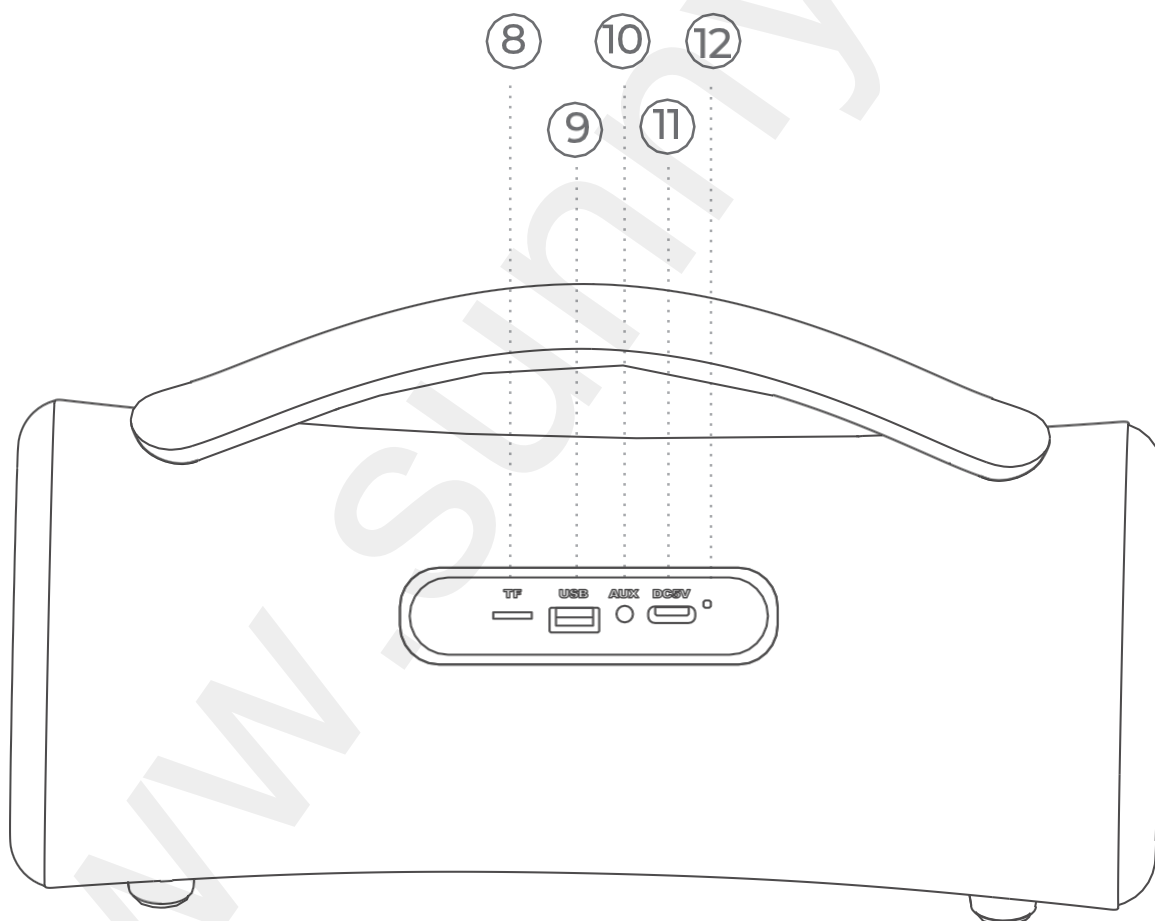
8. Vhod za kartico TF

9. Prikluček USB

10. Vhod AUX

11. Vrata za polnjenje

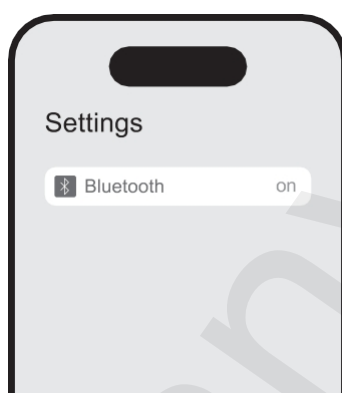
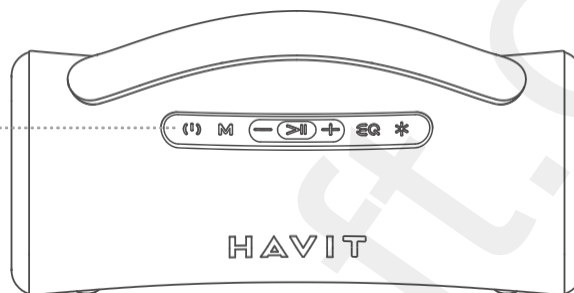
12. Svetlobni indikator



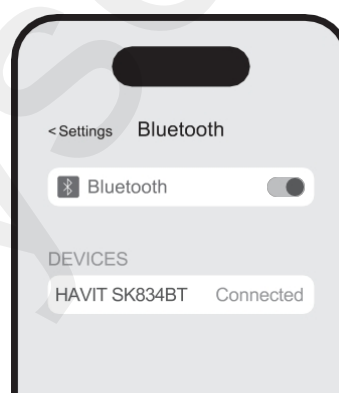
## Vklop/izklop/priključitev

Vklop: pritisnite gumb za vklop in ga držite 3 sekunde.

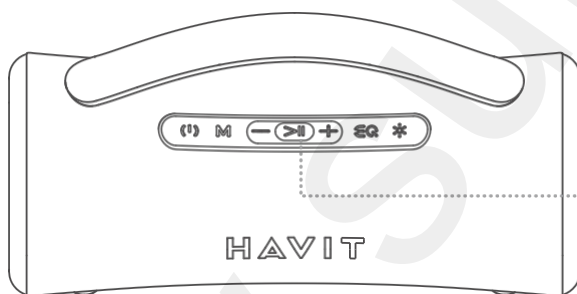
Izklop: pritisnite in pridržite gumb za vklop 3 sekunde.



Vklopite Bluetooth v svoji napravi



Izberite "HAVIT SK834BT" in ga priključite.



Za prekinitve povezave dvakrat pritisnite .

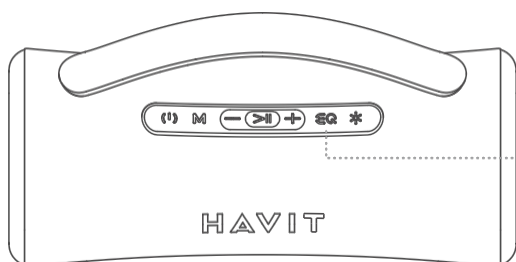
Priključite ga lahko z enim pritiskom.

ovu

Opomba:

Zvočnik se bo ob vklopu samodejno povezal z zadnjo seznanjeno napravo.

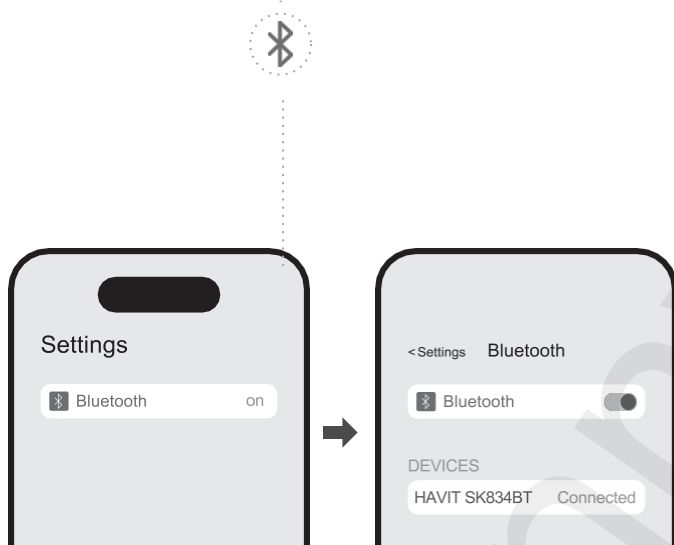
## Povezovanje dveh naprav TWS



KORAK 1: Vključite oba zvočnika

KORAK 2: Prepričajte se, da sta oba zvočnika v načinu povezave Bluetooth, vendar ostajajo nepovezani.

KORAK 3: Pritisnite in pridržite, nato pa se oglasi glasovno opozorilo. "Beep" (oba zvočnika sta seznanjena)

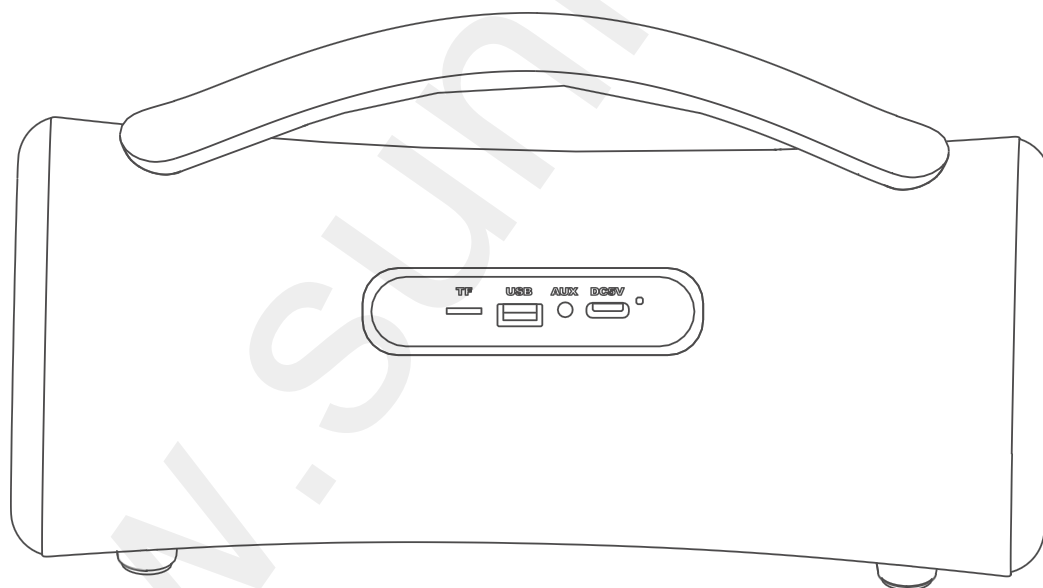
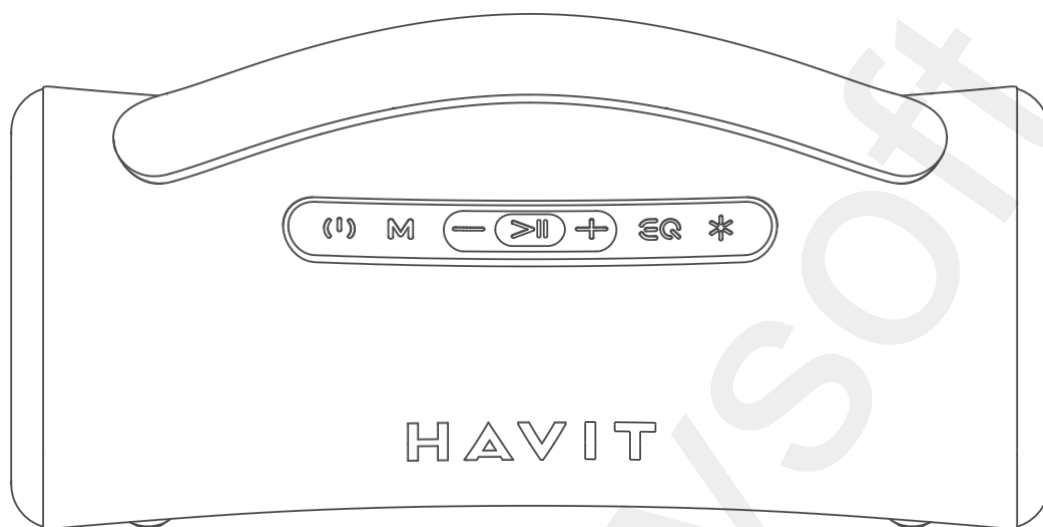


KORAK 4: Vključite Bluetooth v napravi in izberite "HAVIT \$K834BT" za povezavo

Naprava je zdaj povezana z dvema zvočnikoma

Pritisnite in pridržite gumb EQ, da odklopite dva zvočnika.

## Funkcije



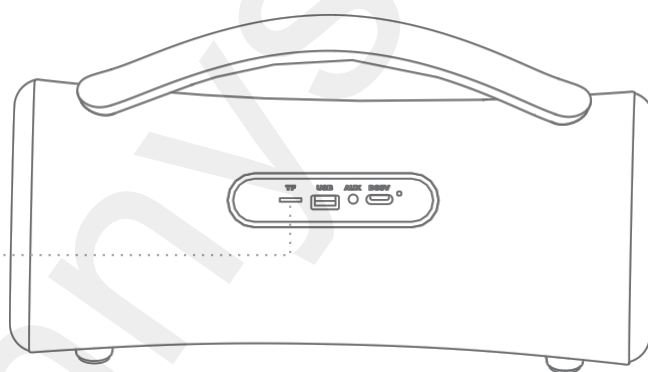
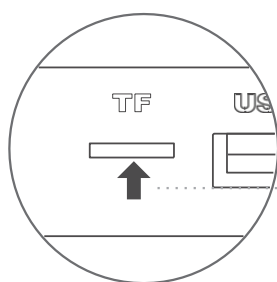
|                                           |                                                                                     |                                     |
|-------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| Predvajanje/zaustavitev                   |    | Enkrat pritisnite                   |
| Prejšnja skladba                          |    | Pritisnite in zadržite za 2 sekundi |
| Druga pesem                               |    | Pritisnite in držite 25 sekund      |
| Zmanjšanje obsega                         |    | Enkrat pritisnite                   |
| Povečajte glasnost                        |    | Enkrat pritisnite                   |
| Izenačevalnik (učinek v notranjosti/vene) |  | Enkrat pritisnite                   |
| Stikalo za svetlobni učinek RGB           |  | Enkrat pritisnite                   |
| Vklop/izklop svetlobe RGB                 |  | Pritisnite in držite 25 sekund      |

## Stikalo načina

Ko v zvočnik vstavite zvočni kabel kartice TF ali pomnilniškega pogona USB, lahko pritisnete gumb za način, da preklopite način iz načina Bluetooth/način kartice TF/način pomnilniškega pogona USB/način AUX.

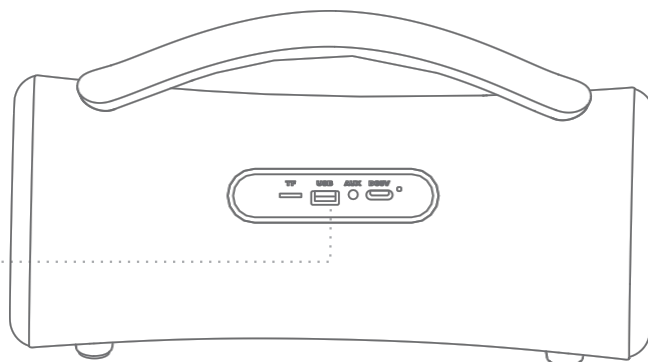
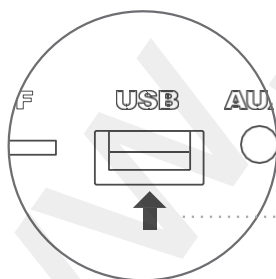
## Način kartice TF

Kartico vstavite v zvočnik in zvočnik bo samodejno predvajal glasbo.



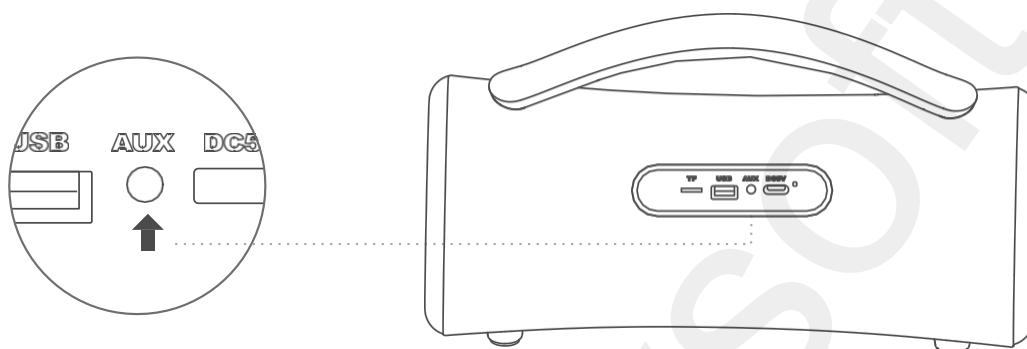
## Način USB

V zvočnik vstavite ključek USB in zvočnik bo samodejno začel predvajati glasbo.



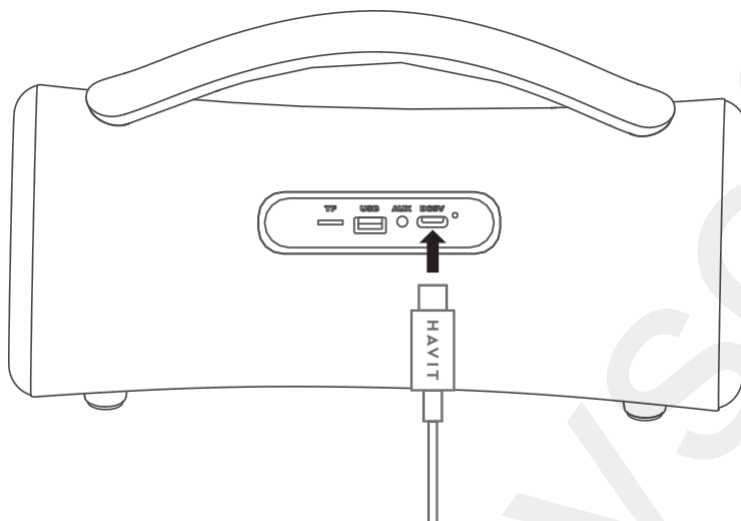
## Način AUX

Če z zvočnikom povežete predvajalnik glasbe/telefon s priloženim dvojnim zvočnim kablom 3,5 mm, se bo glasba samodejno začela predvajati iz zvočnika.



## Polnjenje

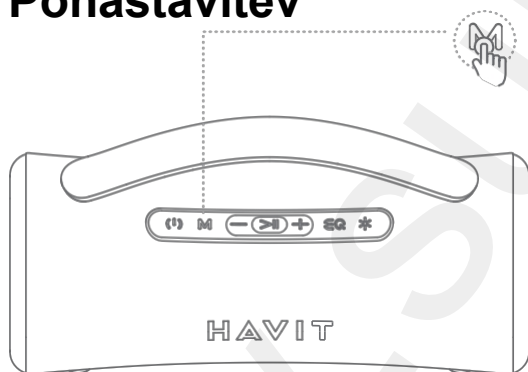
Zvočnik polnite s polnilnim kablom tipa C, po možnosti iz računalnika ali prenosnega računalnika in ne iz polnilnika USB.



Polnjenje: sveti rdeči indikator

Popolnoma napolnjen: indikator ne sveti

## Ponastavitev



Pritisnite in pridržite gumb za način 5 sekund, dokler se zvočnik samodejno ne izklopi. Ponastavitev je končana.

Zvočnik lahko vklopite in ga znova seznanite po zgornjih navodilih.

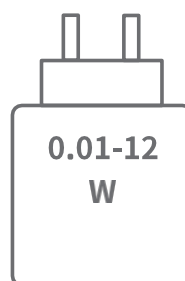
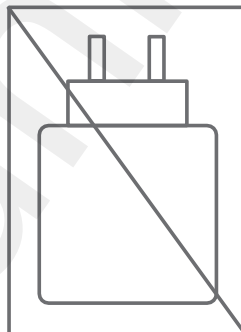
## Varnostni nasveti

1. Upoštevajte navodila za uporabo.
2. Za zaščito baterije polnite izdelek z vhodno napetostjo, nižjo od 5 V DC/2,4 A;
3. Izdelka ne uporabljajte v bližini vode. Izdelka ne potaplajte v tekočino in ga ne pršite s tekočino.
4. Izdelek shranjujte ali uporabljajte pri običajni temperaturi.
5. Izdelek hranite stran od virov toplote, kot so radiatorji, regulatorji toplega zraka, peči ali druge naprave, ki proizvajajo toploto. Ni odporen na visoke temperature.
6. Ne pokrivajte vrat izdelka, kot so vrata polnilnika, vrata LED, vrata za kartico TF itd.
7. Za zaščito sluha in podaljšanje življenjske dobe zvočnika ni priporočljivo dalj časa nastavljati najvišje ravni glasnosti.

## Baterije:

Opozorilo, da baterije (paket baterij ali vgrajene baterije) ne smejo biti izpostavljene prekomerni vročini, na primer sončni svetlobi, ognju ali svetlobi.

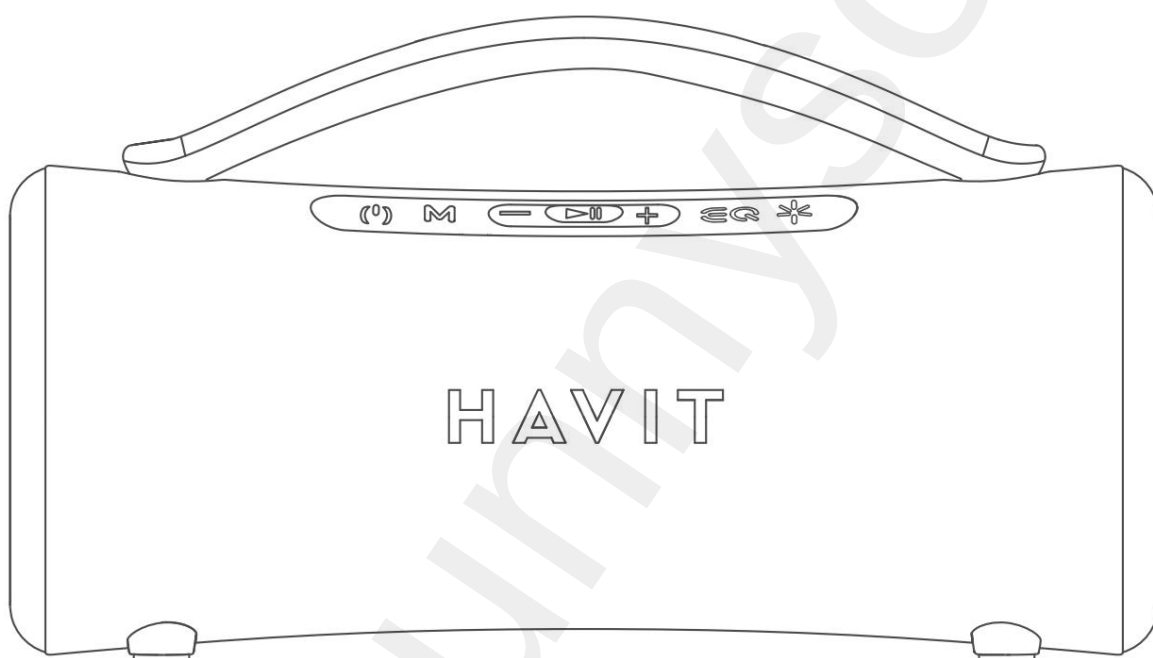
- 1) zamenjava baterije z napačno vrsto, zaradi česar zaščita morda ne bo delovala;
- 2) metanje baterije v ogenj ali vročo pečico ali mehansko drobljenje, ali rezanje baterije, kar lahko povzroči eksplozijo;
- 3) puščanje baterije v okolju z izjemno visoko temperaturo, ki lahko povzroči eksplozijo ali uhajanje vnetljive tekočine ali plina;
- 4) Baterija, ki je izpostavljena izjemno nizkemu zračnemu tlaku, kar lahko povzroči eksplozijo ali uhajanje vnetljive tekočine ali plina.



[www.havitsmart.com](http://www.havitsmart.com)

Dobavitelj/distributer  
Sunnysoft s.r.o.  
Kovanecká 2390/1a  
190 00 Praga 9  
Češka  
[www.sunnysoft.cz](http://www.sunnysoft.cz)

# HAVIT



SKB34BT

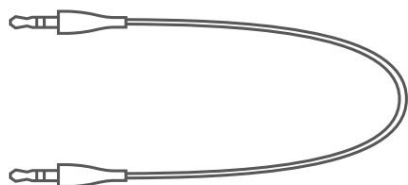
BLUETOOTH  
ZVUČNIK

KORISNIK  
UPUTE

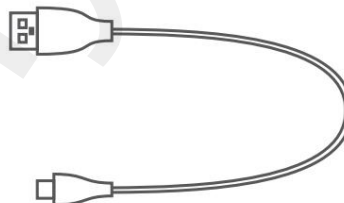
## Sadržaj paketa



Zvučnik \*1



Audio kabel \*1



Tip-C

Kabel za punjenje\*1



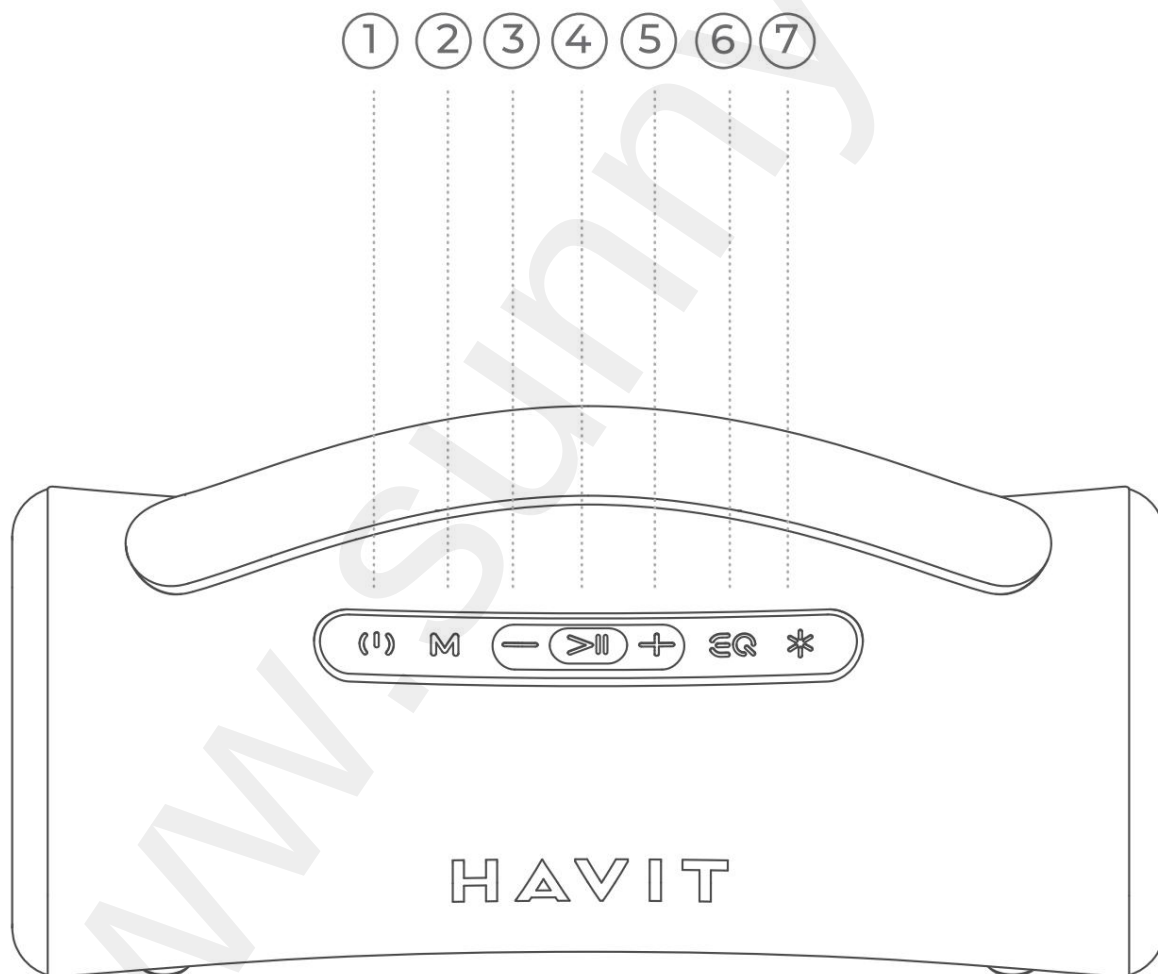
Upute za uporabu 1



Jamstveni list \*1

# Pregled proizvoda

1. Gumb za uključivanje/isključivanje
2. Gumb za način rada
3. Tipka Prethodno/Glasnoća-
4. Gumb za reprodukciju/pauzu
5. Tipka Dalje/Glasnoća +
6. Gumb EQ- a
7. Gumb za osvetljenje



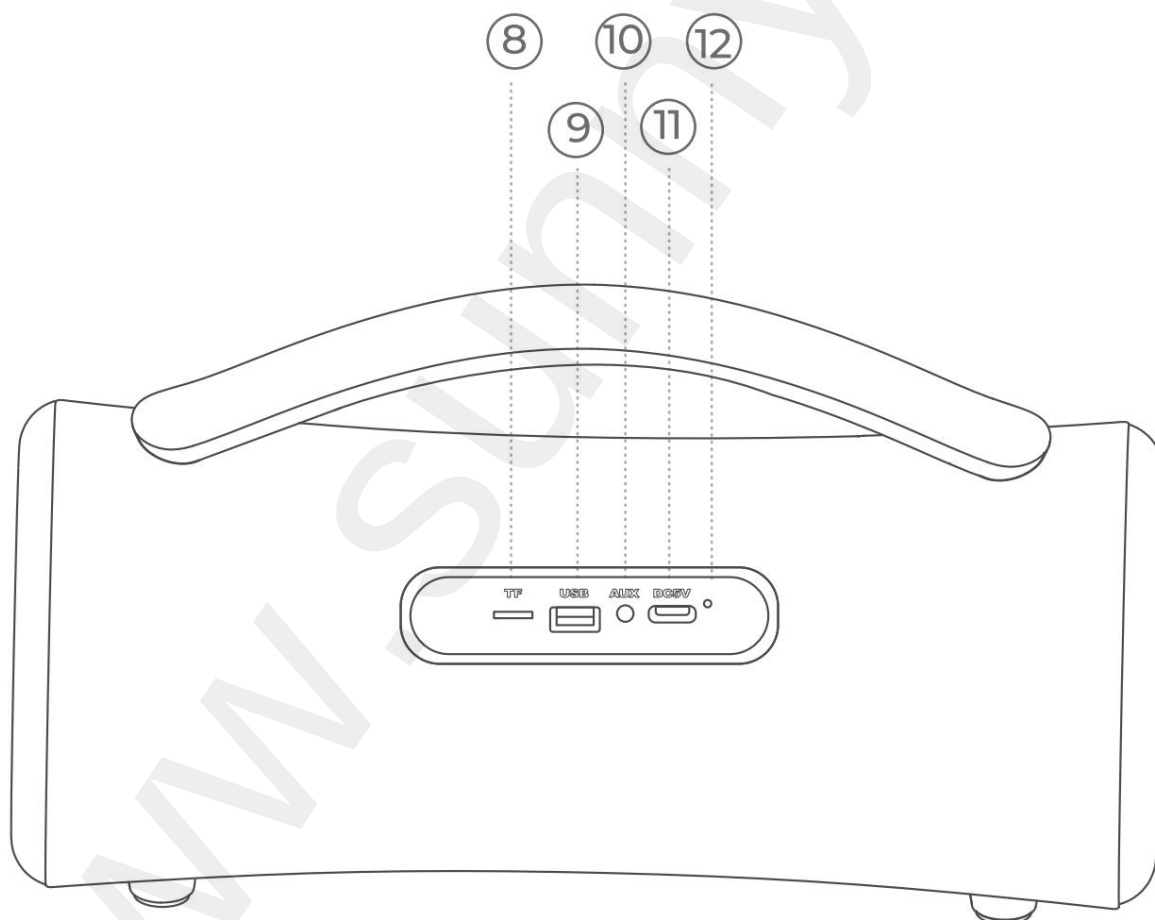
8. Priključak za TF karticu

9. USB priključek

10. AUX priključek

11. Priključek za punjenje

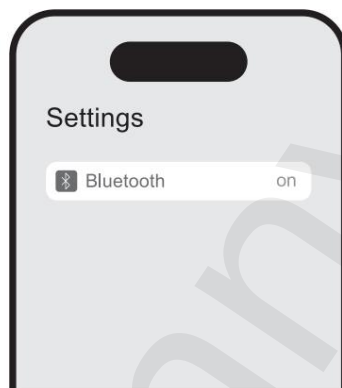
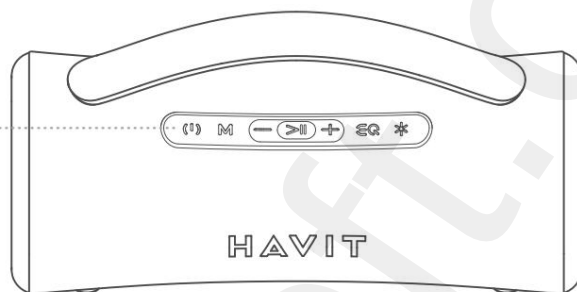
12. Indikatorska lampica



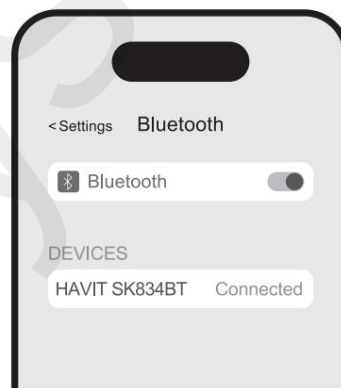
## Uključivanje/isključivanje/spajanje

Uključivanje: Pritisnite i držite gumb za napajanje 3 sekunde.

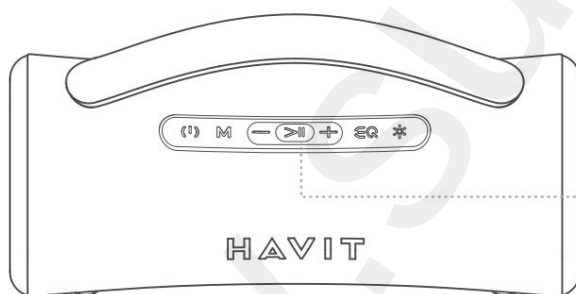
Isključeno: Pritisnite i držite gumb za napajanje 3 sekunde.



Uključite Bluetooth na svom uređaju.



Odaberite „ HAVIT SK834BT“ i spojite ga.



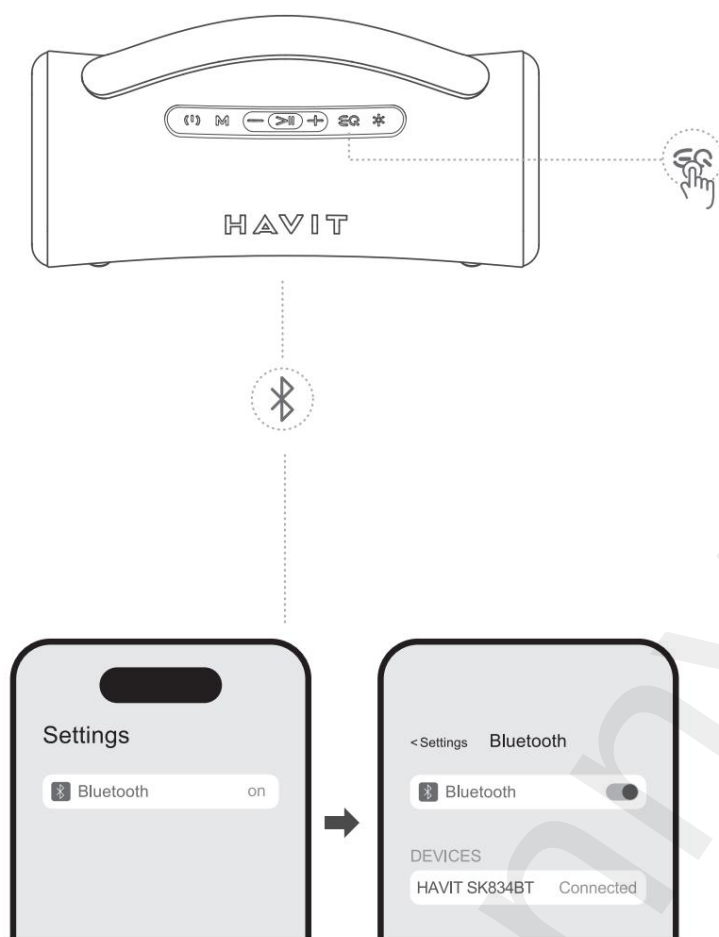
Pritisnite dvaput za prekid veze.

Možete ga ponovno spojiti jednim pritiskom .

Bilješka:

Zvučnik se automatski povezuje s posljednjim uparenim uređajem kada se uključi.

## Spajanje dva TWS uređaja



KORAK 1: Uključite oba zvučnika

KORAK 2: Provjerite jesu li oba zvučnika u Bluetooth načinu rada, ali ostaju nepovezani

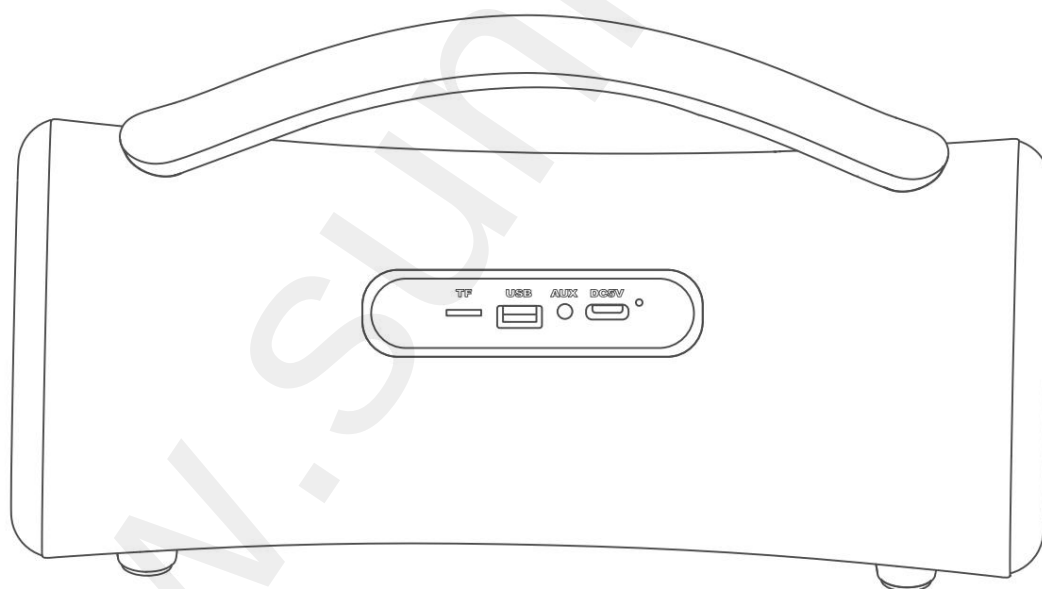
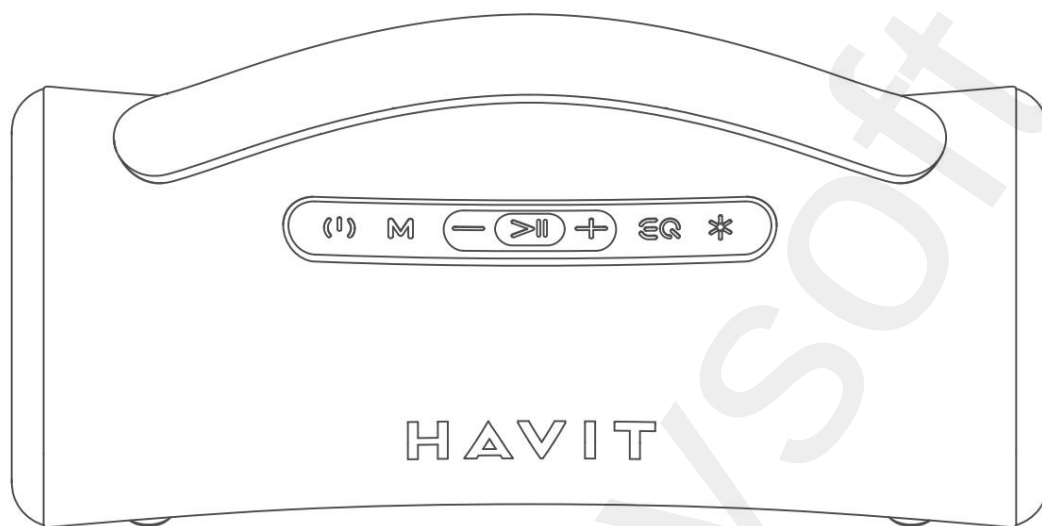
KORAK 3: Pritisnite i držite, nakon čega će se oglasiti glasovna uputa „Zvučni signal“ (oba zvučnika su uparena)

KORAK 4: Uključite Bluetooth na svom uređaju i odaberite "HAVIT \$K834BT" za povezivanje

Sada je vaš uređaj povezan s dva zvučnika

Pritisnite i držite tipku EQ za isključivanje dva zvučnika.

## Funkcija



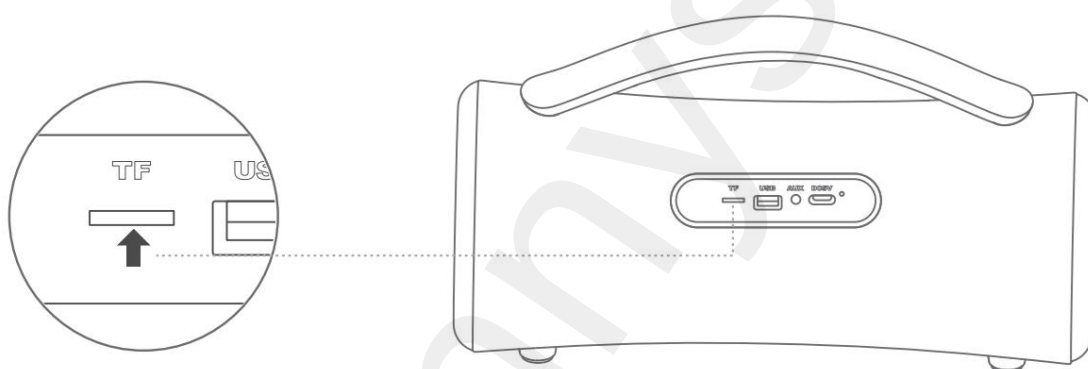
|                                        |                                                                                     |                               |
|----------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| Reproduciraj/Pauziraj                  |    | Pritisnite jednom             |
| Prethodna pjesma                       |    | Pritisnite i držite 2 sekunde |
| Sljedeća pjesma                        |    | Pritisnite i držite 25        |
| Smanjivanje glasnoće                   |    | Pritisnite jednom             |
| Povećaj glasnoću                       |    | Pritisnite jednom             |
| Ekvilizator (unutarnji/vanjski efekt)  |  | Pritisnite jednom             |
| Prekidač za RGB svjetlosne efekte      |  | Pritisnite jednom             |
| Uključivanje/isključivanje RGB svjetla |  | Pritisnite i držite 25        |

## Prekidač načina rada

Nakon što umetnete audio kabel TF kartice ili USB flash pogona u zvučnik, možete pritisnuti gumb za odabir načina rada kako biste prebacili način rada iz Bluetooth načina rada/načina rada TF kartice/načina rada USB flash pogona/AUX načina rada.

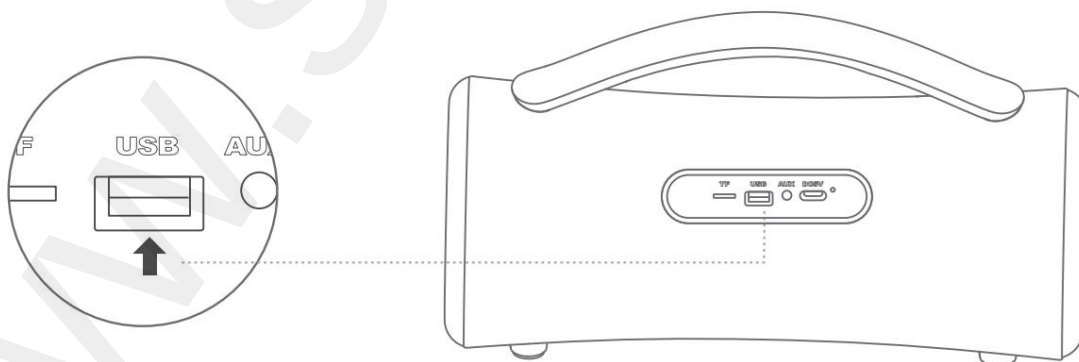
## Način rada TF kartice

Umetnite karticu u zvučnik i zvučnik će automatski reproducirati glazbu.



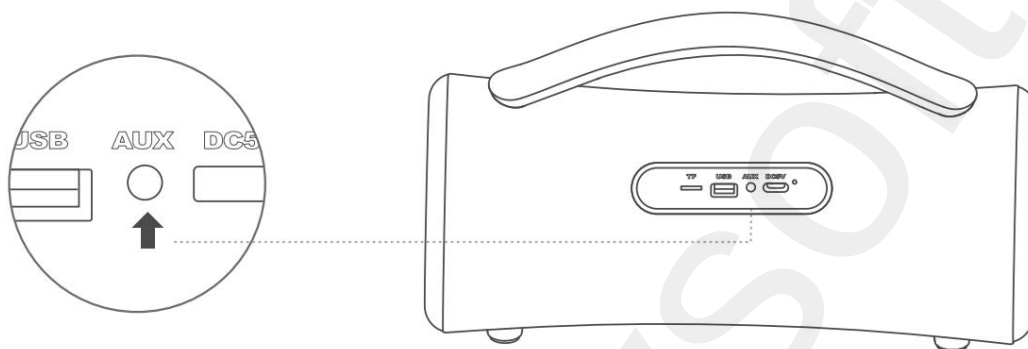
## USB način rada

Umetnite USB flash pogon u zvučnik i zvučnik će automatski početi reproducirati glazbu.



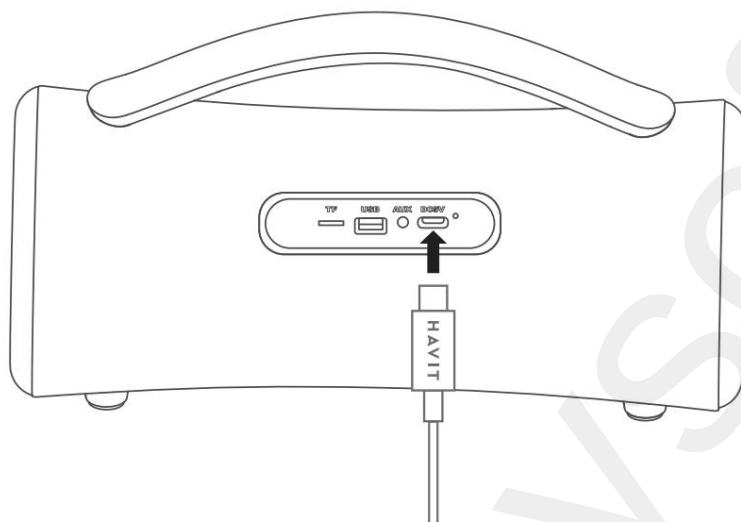
## AUX način rada

Spajanjem glazbenog playera/telefona na zvučnik pomoću priloženog dvostrukog 3,5 mm audio kabela, glazba će se automatski reproducirati iz zvučnika.



## Punjenje

Zvučnik punite pomoću Type-C kabela za punjenje, po mogućnosti s bilo kojeg računala ili prijenosnog računala, a ne putem USB punjača.

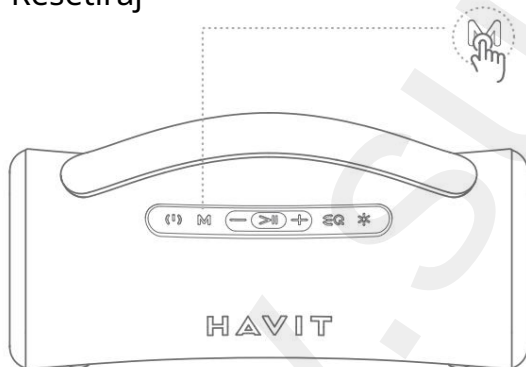


Punjenje: Svijetli crveni indikator



Potpuno napunjeno: Indikator isključen

## Resetiraj



Pritisnite i držite gumb za način rada 5 sekundi dok se zvučnik automatski ne isključi. Resetiranje je dovršeno.

Zvučnik možete uključiti i ponovno ga upariti slijedeći gore navedene upute.

## Sigurnosni savjeti

1. Molimo slijedite upute za uporabu.
2. Puniti proizvod ulaznim naponom nižim od 5V DC/2.4A kako biste zaštitili bateriju;
3. Ne koristite ovaj proizvod u blizini vode. Ne uranjajte ovaj proizvod u tekućinu niti ga prskajte tekućinom .
4. Proizvod čuvajte ili koristite na normalnoj temperaturi.
5. Proizvod držite dalje od izvora topline poput radijatora, grijaćih tijela, peći ili drugih uređaja koji proizvode toplinu. Nije otporan na visoke temperature.
6. Ne prekrivajte priključke proizvoda, kao što su priključak za punjač, LED priključak i priključak za TF karticu itd.
7. Kako biste zaštitili sluh i produžili vijek trajanja zvučnika, ne preporučuje se dulje vrijeme postavljati glasnoću na maksimalnu razinu .

## Baterija:

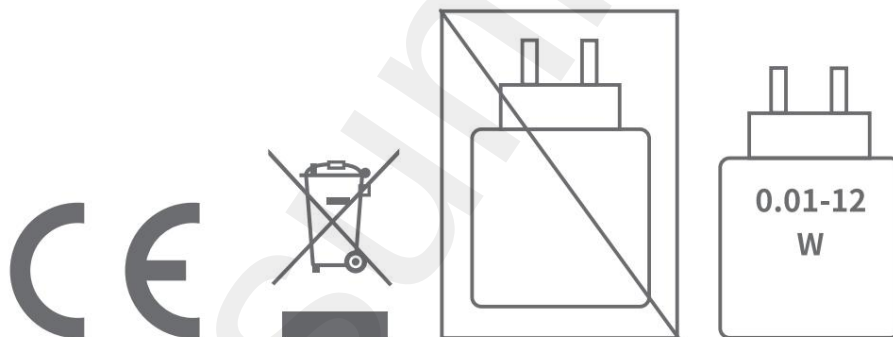
Upozorenje da se baterije (paket baterija ili instalirane baterije) ne smiju izlagati prekomjernoj toplini poput sunčeve svjetlosti , vatre ili svjetla.

1) Zamjena baterije pogrešnom vrstom, što može učiniti zaštitnu zaštitu neučinkovitom;

2) Bacanje baterije u vatru ili vruću pećnicu ili mehaničko gnječenje ili rezanje baterije, što može dovesti do eksplozije;

3) Ostavljanje baterije u okruženju s izuzetno visokom temperaturom, što može dovesti do eksplozije ili curenja zapaljive tekućine ili plina;

4) Baterija izložena izuzetno niskom tlaku zraka što može dovesti do eksplozije ili curenja zapaljive tekućine ili plina.



[www.havitsmart.com](http://www.havitsmart.com)

Dobavljač/Distributer

Sunnysoft sro  
Kovanecká 2390/1a

190 00Prag 9

Češka Republika

[www.sunnysoft.cz](http://www.sunnysoft.cz)